

Palazuelos oferta un amplio programa de actividades para este curso  
SE IMPARTEN DESDE CLASES DE ESCALADA HASTA DE MANUALIDADES Y TECNOLOGÍA  
PROVINCIA 17



Los sindicatos exigen profesionalizar a los bomberos forestales  
CCOO REIVINDICA MAYOR PREVENCIÓN PARA FRENAR LOS ACCIDENTES DE TRABAJO  
SEGOVIA 10-11



Cambiamos tendrá 108 diputados al ganar en trece provincias argentinas  
CRISTINA FERNÁNDEZ DE KIRCHNER RECONOCE SU DERROTA  
INTERNACIONAL 24

### TURISMO

## El Camino de San Frutos recibe un impulso con la edición de una nueva guía



Presentación de la guía en la Casa del Sello./ K.

► **Instituciones** Diputación y Ayuntamiento financian una publicación que busca animar a los segovianos a realizar el recorrido ► **Fiestas** Esta noche habrá concierto del Nuevo Mester, el Paso de la Hoja y reparto de sopas SEGOVIA 4A6



## La gran familia del Claret recuerda a su fundador

Bajo el lema 'Somos Familia', el Colegio Claret de Segovia comenzó ayer las fiestas en honor del fundador de la congregación, que ubicó en Segovia el primero de sus colegios. El centro celebrará una gran cantidad de actividades culturales, lúdicas, musicales y deportivas, que completan un amplio programa para estos días. / FOTO: EL ADELANTADO SEGOVIA 14

### Y ADEMÁS...

#### TURISMO

### Aumentan las pernoctaciones hoteleras un 7,9% y superan las 83.000

El turismo sigue registrando este año datos de récord y en septiembre se registraron 47.920 turistas y 83.026 pernoctaciones en los establecimientos hoteleros de Segovia. SEGOVIA 7

#### MUNICIPAL

### IU critica la gestión municipal del parking de Padre Claret

El portavoz de Izquierda Unida, Ángel Galindo, sostiene que el acuerdo con Isolux no saldrá gratis al Consistorio y dice que eso podría haberse evitado con medidas de restricción del tráfico en el casco histórico. SEGOVIA 8

#### ATLETISMO

### Javi Guerra lidera el ranking español en las pruebas de maratón y media maratón DEPORTES 31

### DESAFÍO SECESIONISTA 22 Y 23

La Fiscalía estudia querrellarse contra Puigdemont en el Supremo si declara la independencia

El PDeCAT alerta al PSC que revisará los pactos municipales

Rajoy convoca al Comité Ejecutivo del PP el día 30 para estudiar la situación

### El Parlament celebrará el jueves un pleno específico para responder al 155

Así lo decidió ayer la Junta de Portavoces, donde se habló de la posibilidad de que intervinieran todos los grupos



**TRIBUNA** | JOSE LUIS GÓMEZ

## La hora de Mariano Rajoy

YA SE SABE CON BASTANTE DETALLE LO QUE QUIERE HACER MARIANO RAJOY EN CATALUÑA —en síntesis destituir a Puigdemont y al Govern y recortar las competencias del Parlament— y ahora queda por saber lo que se hará realmente, para lo cual no solo habrá que observar sus movimientos —formalmente en manos del Senado, que debe autorizarle—, sino también los de quienes abanderan la independencia de la comunidad autónoma catalana. Tal vez en dos tiempos: primero para saber qué pasa durante el proceso de intervención del Govern y de la tutela del Parlament por parte del

Senado, y después para valorar el resultado de las elecciones autonómicas, el objetivo final de esta compleja operación política en la hora de Rajoy.

Son muchas las incógnitas —nada nuevo en los últimos tiempos cuando se habla de Cataluña— y pocas las certezas. Ya lo dijo Aristóteles: “No es suficiente con imaginar un gobierno perfecto e ideal, pues lo que se necesita sobre todo es un gobierno practicable, que impulse medidas de sencilla y segura implementación”.

Los estadistas pasan a la historia por saber ver las cosas a tiempo

y por saber encauzarlas con inteligencia, rara vez por la fuerza. Lo demostraron Helmut Kohl en la unificación de Alemania, Adolfo Suárez en el manejo de la Transición en España o Nelson Mandela en la democratización de Sudáfrica. También otros estadistas como Winston Churchill, Abraham Lincoln, Theodore Roosevelt y, a menor escala, François Mitterrand o Felipe González. Si bien cada uno tuvo tu especialidad y en algún momento tuvo que elegir un camino, ninguno de ellos se la jugó en un órdago. Todos ellos son políticos asociados a largos procesos

históricos, con mucha política de por medio.

En el caso del problema de Cataluña han estado en primera línea los jueces y los fiscales —también los policías— para frenar al secesionismo, pero apenas hubo turno para la política a pecho descubierto. Hay quienes ven en estas medidas de Rajoy un compromiso con hacer política, lo cual puede ser cierto en la medida en que finalmente da él la cara, pero lo hace con una herramienta de alto riesgo, partiendo de un relato de lo sucedido bastante coloquial, en el que, sin dejar de arrimar el ascua a su sardina, se olvidó al menos de dos co-

sas: de una mínima autocrítica y de valorar el controvertido papel histórico del PP en relación con Cataluña.

Mariano Rajoy ha envuelto sus objetivos en papel de regalo —recuperar la legalidad para restituir la vigencia de la Constitución española y del Estatuto, volver a la normalidad y recuperar la convivencia, continuar con la recuperación económica, hoy en evidente peligro, y celebrar elecciones— pero el camino trazado para ello no parece fácil. Le asiste —es verdad— la legalidad española, con la que en Cataluña no solo debe imponerse sino también saber convencer. Veremos.

**TRIBUNA** | ANTONIO PARRA

## El cura de los palacios



ANDRÉS BERNALDEZ 1488-1513 es el único historiador y lo cuenta de oídas que había oído decir a su abuelo lo que aconteció en el verano de 1492 cuando los Reyes Católicos promulgan el edicto de Destierro para todos aquellos que practican-tes de la ley mosaica no quisiesen bautizarse. Nos informa que eran gente logrera de muchas artes y engaños.

La mayoría simuló su conversión... e quedaron en Castilla muchos dellos e sinagogas e los guarcieron los reyes y señores a causa del grande provecho y riquezas que tenían. A los que se bautiza-

ron cristianos llamabanlos conversos por haberse convertido a la Santa Fe que ellos guardaban muy mal practicando de oculto la ley vieja e muchos fueron frailes, abades y obispos.

Sólo una pequeña minoría zarpó desde el Puerto de Santa María para Berbería y Argel. De estos una parte regresó a Castilla por no haber sido recibidos con bien por los alcaides. Otros siguieron ruta a Istanbul. Los que no quedaron en Fez.

Si hay que creer el testimonio de este clérigo que ministraba una de las parroquias más importantes de la archidiócesis de Sevilla, las cifras que sustentan uno de los capítulos vesicantes por lo contrarios a España de la leyenda negra

están infladas. Ahora bien a Bernaldez algunos casos le movieron a compasión. Refiere que malvendieron lo que tenían. Cambiaban la casa por un asno y daban a cambio de una manta una viña de tres obradas. Otro dato: eran gente adinerada. Se ayudaban unos a otros de modo que no había judíos pobres. Practicaban la medicina, la escribanía, eran mercaderes. Pero apostilla: “dominaban por arte de engaño”. Comían pan cenceño y carnes tajales de animales sin pezuña hendida y llevaban vida holgada, no labraban la tierra como los moros ni marchaban a la guerra como los cristianos. Agrega un dato muy importante. No fue la diferencia de religión lo que suscitó la animadver-

sión de otros coterráneos de credo distinto sino la envidia, la usura y en ocasiones el conocimiento de las plantas medicinales. Los rabíes eran también médicos y con frecuencia envenenaban a sus pacientes con pócimas.

El cura de los Palacios nos informa de sus aficiones culinarias con preferencia de la olla podrida y la adafina de los viernes, las berenjenas y las cebollas. “Les huele el resuello”, asegura el buen cura que debió de confesar a algunos conversos y de bautizar a media aljama “aunque cuando llegaban a casa se restregaban el agua bendita o escupían las hostias de la eucaristía sobre un muladar”.

Es un pueblo acérrimo en sus principios que dominan por arte

de engaño. Abrahán Señor era el amo de media Castilla. Su abuelo los vio partir “unos cayendo otros levantando, unos naciendo y otro muriendo unos riendo y otros llorando camino del exilio iban a embarcarse a la nao de Pero Cabrón”.

En la travesía fueron desvalijados por los piratas. Una pregunta que ahora me ahoga mientras ruge la marabunta del volcán catalán es si los descendientes de aquellos que emigraron medio milenio no han vuelto para desbaratar la unidad creada por aquella reina castellana que los expulsó y a la cual llaman en hebreo “messhugé” (maldita). Cabe tener en cuenta que Abrahán Señor era catalán. Un dato muy importante.

**ATANDO CABOS** | VICTORIANO BORREGUERO

## Entre bambalinas



EL SÁBADO 7 DE JULIO DE 1979, en el Boletín Oficial del Estado apareció el nombramiento de quien esto escribe

como Delegado Provincial del ministerio de Cultura en Toledo. Ese mismo día y en la misma página de ABC, apareció la noticia de una amenaza de bomba en el Hotel Palace de Madrid donde se hospedaba durante su estancia en la capital de España Josep Tarradellas, el presidente de la Generalidad de Cataluña en el exilio desde 1954 hasta el mes de octubre de 1977 y de la Generalidad provisional desde este último año hasta 1980.

En esos días, ya se estaba negociando la actual Constitución Española que entró en vigor el 29 de diciembre de 1978, y Tarradellas volvió a España gracias a un Real Decreto aprobado por el Gobierno de Adolfo Suárez por el

que Cataluña recuperaría el autogobierno. A su llegada a Barcelona en un avión de Iberia, fue recibido por centenares de miles de personas, y en su discurso gritó el mítico “Ciudadans de Catalunya, ja sóc aquí!”.

Hoy no viene al caso, andamos en una beligerancia diferente, pero una vez más el victimismo está entre bambalinas. Todas las personas en alguna situación de su vida se han visto obligadas a asumir el rol de víctimas —la mayoría de las veces, en base a hechos objetivos se han sentido vulnerables o desamparadas.

Así ahora los podemitas y sus adláteres, ocupados en ocultar las líneas de iluminación que intervienen en la representación —se creen “soñadores para un pueblo”, como el título de la obra de teatro de Antonio Buero Vallejo, y son arquetipos de corrupción en el rebufo de un ciempiés descojonado.

Desde la concha del apuntador, algunos se disfrazan de ánge-

les custodios para sobrevivir — “Sobreviviré, / buscaré un hogar/ entre los escombros de mi soledad...”;— como en la canción de Mónica Naranjo, hija de padres andaluces: su madre nació en Sevilla y su padre en la localidad malagueña de Montejaque —donde los estudiantes andaluces tenían el campamento de las Milicias Universitarias; los de la Universidad de Madrid, lo teníamos en el Campamento de El Robledo de La Granja de San Ildefonso junto al Llano Amarillo; quince bajo la lona— Mónica nació en Figueras, la capital de la comarca catalana del Alto Ampurdán en la provincia de Gerona.

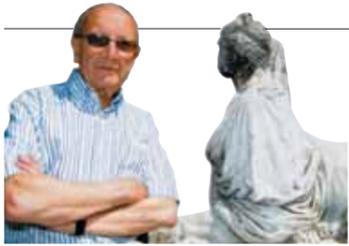
En el lenguaje popular, estar “entre bambalinas” es un sinónimo de confidencialidad en una reunión o conversación con carácter reservado, y de una toma de decisiones a escondidas —algo parecido, mutatis mutandi, a como hizo Fernando el Católico con su hija Juana y más tarde

Carlos V, su nieto. “Juana la loca” (locura de amor), la verdadera Reina de Castilla y de medio mundo estuvo confinada en Tordesillas, aunque para Benito Pérez Galdós fuera “Santa Juana de Castilla” — Pérez Galdós, el autor de “Los Episodios Nacionales”, nació en Las Palmas, falleció en Madrid y más de 20.000 madrileños acompañaron su féretro hasta el cementerio de La Almudena de la capital de España.

En su obra narrativa, Juan de Timoneda (1490/1583), un zurrador de pieles en su ciudad natal hasta 1547, instaló una librería, ampliada posteriormente a negocio editorial. Por sus actividades como editor tuvo un importante papel como divulgador de obras literarias, entre las que figuran los pasos y comedias de Lope de Rueda —entre ellos, el Paso titulado “Las aceitunas”, donde los protagonistas eran el viejo Torivio y su mujer Águeda de Toruégano (Turégano)— fue

un escritor, dramaturgo y editor español, fundamentalmente conocido por su labor compilatoria de poesía popular, por sus ediciones de teatro y por su conjunto de relatos. Escribió “Sobremesa y alivio de caminantes (1563), El buen aviso y Portacuentos (1564) y el Patrañuelo (1567 -de este último, explicó el autor que se trata de “un conjunto de apacibles y graciosos cuentos, dichos muy facetos y exemplos acutísimos para saberlos contar en esta buena vida”; la palabra “faceto”, ya en desuso, en Castilla quería decir “chistoso” y “presuntuoso”.

Andamos en una beligerancia diferente y atando cabos me desahogo entre bambalinas con el recuerdo de Águeda de Turégano y con estos dos refranes esclarecedores: “A quien de ajeno se viste, bien pronto le desvisten” y “Si cuando fuiste martillo no tuviste clemencia, ahora que eres yunque, has de tener paciencia”.



|SEGOVIA, DESDE SEGOVIA| PABLO MARTÍN CANTALEJO

## La ciudad y sus hombres

NO ACOSTUMBRO, en estos artículos semanales, a referirme concreta y directamente a las personas, y solo en alguna ocasión han protagonizado estas líneas algunas que han sobresalido, en determinado momento, sobre el normal y pacífico sistema de vida ciudadano.

Pero hay veces que salta la sorpresa, la noticia, y tienes que fijarte en ella más detenidamente. Leyendo el último ejemplar, recientemente aparecido, de la revista "Viajar por Segovia", de mi buen amigo, académico y gran amante y aventurero de la Naturaleza Diego Conte, me encuentro con una íntima declaración de un personaje muy conocido en la ciudad, a la que ama y por la que siente y vive. Antonio Ruiz Hernando escribe en esta revista sobre su infancia, sobre sus correrías por el barrio de San Andrés, en el que nació; por sus juegos infantiles, sus travesuras y sus peleas entre chavales de uno y otro barrio. Rememora los juegos de entonces, hoy casi desconocidos como las canicas, los peones, el robaterrenos, la dola...que yo también viví y disfruté años antes que él por la calle de San Francisco y aledaños, cuando por allí no pasaban coches —porque había dos o tres en la ciudad— y hasta podíamos disfrutar jugando a "la chirumba" pegando con una paleta de madera un pequeño objeto del mismo material que lanzábamos lo más lejos posible...con peligro para transeúntes pacíficos que en la calle de referencia entraban y salían de los numerosos comercios existentes

entonces, en los que había "de todo": ultramarinos, mercería, sastretería, tintorería, fábrica de gaseosas, carnicerías, fruterías, peluquerías, posada, tascas...

El veneno de la historia y el arte le entró a Antonio Ruiz, según confiesa, cuando leyó los primeros números de "Estudios segovianos", entonces editado por la Universidad Popular, precedente de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce de la que él, además de haberla presidido durante años, es también pieza fundamental. En aquellos libros encontró la semilla para ir amando a la ciudad hasta llegar al máximo posible. Clases en la academia de don Julio Sánchez, en la plaza de San Esteban, "un profesor maravilloso, que había sido represaliado después de la guerra". (Puedo confirmarlo porque yo también le tuve de profesor en el colegio Marista donde me corrigió afectuosamente mi primer escrito que aspiraba a ser literario; luego aceptó a ser presidente de nuestro Teatro de Cámara y Ensayo). Antonio cursa después estudios de Historia en la Universidad Central con destacados profesores del momento y pocos años más tarde, superada la mili, llega su primer trabajo como profesor en la madrileña Escuela de Arquitectura; realiza su tesis doctoral sobre el urbanismo medieval de Segovia, ejerce también como profesor en el desaparecido e inolvidable Colegio Universitario...

Una fotografía de Antonio bajo el gigantesco cedro de la plaza de la Merced sirve en la revista para

incorporarle con mayor fuerza a la vida de la ciudad, al futuro de la ciudad, por la que siempre ha sentido, repito, un profundo amor, acrecentado año tras años a través de sus conocimientos artísticos, históricos y urbanísticos de ella. Un día le nombran delegado provincial de Bellas Artes, para incorporarle más estrechamente a Segovia, de la que también es cronista oficial. "Le tengo un gran cariño a Segovia, y la valoro en su justa medida porque soy un viajero empedernido y he visitado muchas ciudades. No puedo afirmar que sea la más bella del mundo, porque además no creo que pueda llegarse a conclusiones de ese tipo, pero cuando la ves al acercarte, con la catedral en lo más alto y rodeada de árboles, te das cuenta de que su belleza es singularísima".

Estas vivencias de la ciudad las ha expresado constantemente a través de sus numerosos libros sobre ella, de sus amenas conferencias y de sus cuantiosos artículos y estudios realizados a lo largo de los años. Disfruta —manifiesta— enseñando Segovia a viajeros que aún no la conocen, empezando a mostrársela por los alrededores para, después, hacerles entrar de lleno a ella por el Acueducto para subir por la Calle Real. La explicación de los monumentos llegará después.

Antonio está en ese grupo de historiadores, pintores, escritores, músicos y otros artistas segovianos que con sus conocimientos y con su arte contribuyen a que Segovia sea más grande y tenga una mayor proyección universal.

|TRIBUNA| JULIA NAVARRO

## El último tren las urnas



SÍ, YA SÉ QUE SUS SOCIOS SE NIEGAN y que él se resiste pero si aún le queda un rastro de sentido

común y sobre todo de amor por Cataluña, Carles Puigdemont aún está a tiempo de coger el último tren para evitar la aplicación en Cataluña del artículo 155 de la Constitución. Y ese tren no es otro que la convocatoria inmediata de elecciones en Cataluña. Tanto el Gobierno central, como el PSOE y Ciudadanos, darían por superada la grave crisis provocada por los independentistas si se convocaran elecciones autonómicas.

Tal y como se han dispuesto los plazos para la aplicación del artículo 155, lo cierto es que es más que evidente que desde el Gobierno, el PSOE y Ciudadanos, se está brindando esa última oportunidad.

De manera que Carles Puigdemont tiene en su mano ahondar más la grave crisis en la que irresponsablemente él y sus socios han sumido a Cataluña o tomar ese tren que es una salida más que digna para regresar a la casilla de salida.

Lo cierto es que es absolutamente necesario que en Cataluña se celebren elecciones por más que sin duda los dirigentes del PDeCAT (la antigua Convergencia) teman lo que pueda resultar de esas elecciones.

*La pregunta que cabe hacerse es si aún hay políticos en la antigua Convergencia con un mínimo de sensatez y sobre todo capacidad para influir en Puigdemont*

Pero en democracia, en las democracias de verdad, en la democracia representativa, no en ese remedo de pseudo democracias populistas que tanto gustan a algunos, las crisis se resuelven en las urnas.

Si Carles Puigdemont convocara a sus conciudadanos a las urnas se volvería a la normalidad democrática en Cataluña, lo que es de suponer que desea la inmensa mayoría de los ciudadanos a excepción de aquellos partidos que basan su acción política en aquella vieja fórmula de "cuanto peor, mejor", es decir quienes apuestan por el movimiento insurreccional y revolucionario para conseguir sus objetivos políticos.

La pregunta que cabe hacerse es si aún hay políticos en la antigua Convergencia con un mínimo de sensatez y sobre todo capacidad para influir en Puigdemont aconsejándole que se suba al tren cuyo estación principal es la convocatoria de elecciones.

Es mucho lo que está en juego así que ojalá Puigdemont se suba a ese tren.



HERENCIAS · ACCIDENTES DE TRAFICO · DESPIDOS  
DIVORCIOS · PRODUCTOS BANCARIOS · CLAUSULA SUELO

C/Escultor Marinas, 7, 1º B. Segovia · Telfs. 921 46 22 22 - 921 46 61 06 · martin@gsanroque.es

EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

EDITOR  
CARLOS HERRANZ CANO  
DIRECTORA  
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Redactor Jefe  
Florentino Descalzo San Frutos  
Departamento de Publicidad  
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

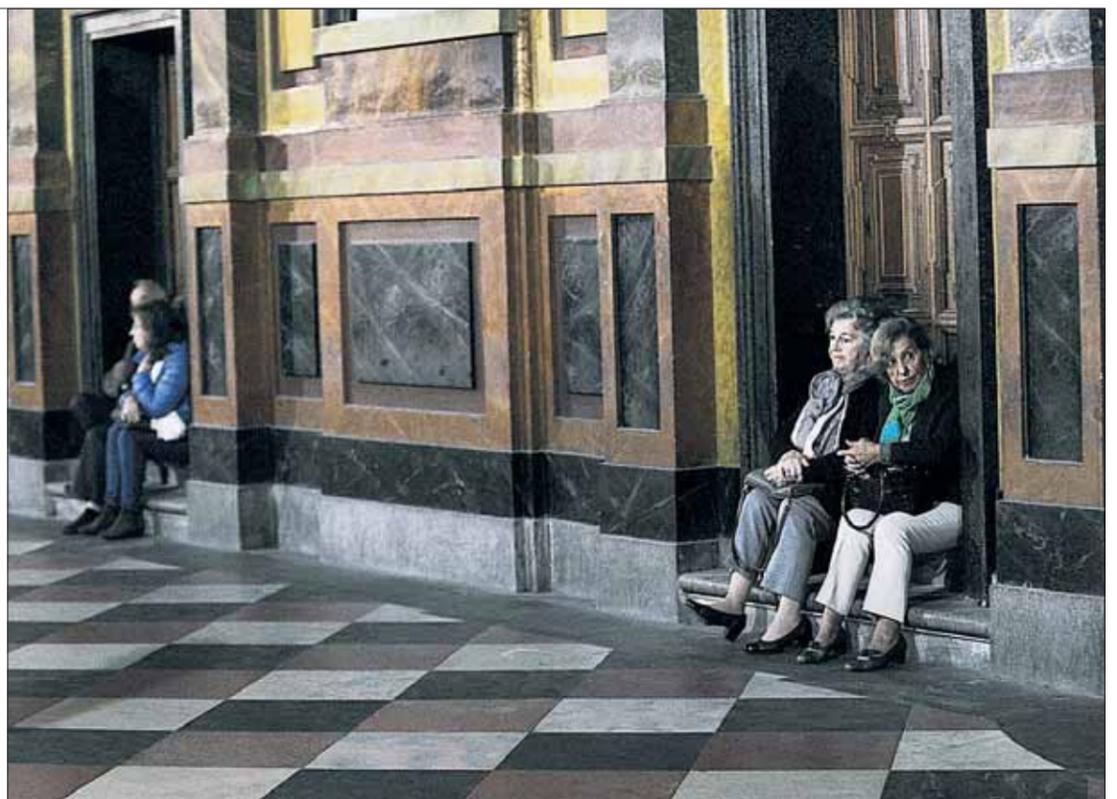
Difusión controlada por la OJD

### VISTO y NO VISTO

Foto: Kamarero

Cualquier hueco es bueno para escuchar música de órgano

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviárnosla por correo postal o electrónico: redaccion@eladelantado.com





# Un impulso al Camino de San Frutos

Diputación y Ayuntamiento se unen para lanzar una nueva guía de este itinerario, que va de Segovia a las Hoces del Duratón

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

El Camino de San Frutos, aquella iniciativa impulsada por EL ADELANTADO con motivo de su 110 aniversario —con la colaboración de Diputación de Segovia y la Junta de Castilla y León— resurge. Y lo hace por iniciativa popular, pues durante los últimos cinco años numerosos colectivos han realizado, por etapas, este itinerario, desde la ciudad de Segovia hasta la ermita de San Frutos, en las Hoces del río Duratón. Entre esos colectivos destaca, por su perseverancia en recorrer la ruta año tras año, el de los internos de la Cárcel de Segovia. Ellos sí han hecho camino al andar, como escribió Antonio Machado. Y ahora, fruto de esas experiencias, se ha publicado una sencilla guía, titulada precisamente 'Camino de San Frutos', cuya pretensión final no es otra que guiar a quien quiera aventurarse a andar desde Segovia en dirección al lugar donde acabó sus días el patrón de la Diócesis.

En la presentación de la guía —financiada por la Diputación de Segovia, a través de Prodestur, y el Ayuntamiento de Segovia, mediante la Empresa Municipal de Turismo— el presidente de la institución provincial no pudo por menos de recordar los primeros pasos del Camino de San Frutos, en referencia a la idea lanzada por El Adelantado, el diseño de la ruta y su posterior señalización, en un proyecto que después fue promocionado en las principales ferias de turismo, como Fitur e Intur, señalando además que, a iniciativa de algunos ayuntamientos, se elaboró más tarde una ruta alternativa, a partir de Santo Domingo de Pirón. "El Camino de San Frutos —subrayó Vázquez— es un producto transversal, pues no solo se trata de una ruta de turismo religioso; también pueden acudir quienes deseen realizar turismo monumental, gastronómico o de naturaleza".

La concejala de Patrimonio Histórico y Turismo del Ayuntamiento de Segovia, Claudia de Santos, se felicitó por la colaboración institucional para la edición de 1.000 ejemplares de esta nueva guía

—se reparte en el Centro de Recepción de Visitantes del Acueducto y la oficina de Prodestur en la calle de San Francisco—, defendiendo que, en cuestión de turismo, capital y provincia de Segovia deben complementarse. De Santos sostuvo que, con el Camino de San Frutos se ha conseguido, partiendo de un recurso patrimonial excelente, construir un producto turístico. En ese sentido, consideró que para Segovia, "poder tener nuestra propia ruta de peregrinación es un lujo".

Ahondando en la festividad que se avecina, la concejala confesó que ella, como muchos segovianos tiene "el corazón partido", pues quiere estar en el villancico matutino y, también, ir a la ermita de San Frutos, algo que, a su juicio, es compatible. "Hay que correr pero se llega", dijo. Y no se la pasó dar su versión del anual "milagro" de la medianoche previa al día de San Frutos en la entrada de la Catedral. "El milagro no está en el Paso de la Hoja sino en los alrededores...; el milagro somos todos", declaró De Santos, quien también quiso recalcar que "es San Frutos quien nos convoca a ver un milagro".

Para acabar, la responsable de Patrimonio Histórico y Turismo presentó 'la pajarera', versión segoviana de 'la compostela', un certificado diseñado por la ilustradora segoviana Mónica Carretero que se entregará a quienes realicen el trayecto entre Segovia y la ermita situada en término de Carrascal del Río.

**LA NUEVA GUÍA** Jesús Hernández López, uno de los redactores de los textos de la nueva guía, agradeció que, a lo largo de cinco años, las instituciones segovianas "han apoyado" el Camino de San Frutos, un itinerario que, según quiso recordar, es "de todos los segovianos". Relatando su experiencia personal, como monitor de reclusos en la Cárcel de Segovia, indicó que el trayecto le ha permitido llevar a cabo "un trabajo terapéutico", convirtiéndose así en "una herramienta para la reinserción".

Hernández, que ya ha pateado el Camino de San Frutos en diez



Presentación de la nueva guía, ayer, en la Casa del Sello. De izquierda a derecha, Magdalena Rodríguez, Francisco Vázquez, Claudia de Santos,

## Acceso a la ermita de San Frutos el día 25

Con motivo de la celebración el próximo miércoles, 25 de octubre, de la popular romería a la ermita de San Frutos, un año más, desde el Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Delegación de la Junta de Castilla y León en Segovia, se ha querido recordar a los visitantes las condiciones de seguridad y acceso a esta zona, un espacio protegido incluido dentro del parque natural 'Hoces del Río Duratón'.

Las personas que acudan a la romería deben tener en cuenta que solo se podrá dejar el vehículo en el aparcamiento existente y en los lugares indicados por la Guardia Civil o los agentes medioambientales. No está permitido aparcar en el camino de llegada que transcurre desde Villaseca a la ermita, ni tampoco puede acceder



Inicio del Camino de San Frutos, en la Catedral.

ningún tipo de vehículo a la zona de la ermita y sus alrededores.

En cuanto a los puestos de venta ambulante que suelen instalarse en este punto durante la jornada festiva, se recuerda que obligatoriamente deberán estar en posesión de la correspondiente autorización emitida por el Ayuntamiento de Carrascal del Río, y que deben situarse en la explanada intermedia entre la ermita y el

aparcamiento.

Por último, desde la dirección del parque natural se pide a todos los visitantes prudencia si acuden con vehículos hasta la zona, y se recuerda que la vía de acceso es un camino rural, por lo que el límite de velocidad está establecido en 30 kilómetros por hora.

Ante la previsible afluencia de público a la ermita, se ruega a todos los visitantes que recuerden que se encuentran en un espacio natural protegido y que deben ser respetuosos con el entorno y atender todas las indicaciones de agentes medioambientales y Guardia Civil.

El dispositivo de agentes medioambientales que actúa normalmente para vigilancia del parque se incrementará en la medida necesaria para garantizar la salvaguarda de este espacio protegido.

ocasiones, aseguró que realizar el trayecto "permite el encuentro con uno mismo", añadiendo que a él le ha ayudado en el terreno espiritual. "Animo a todos a que hagan el Camino de San Frutos; es algo que engancha", declaró, para acabar destacando, entre los mejores momentos pasados en el trayecto, "la increíble relación" con la gente de los pueblos.

Por su parte, Juan Carlos Velasco, el otro coautor de la nueva guía, intervino en la presentación

para mencionar a las diversas organizaciones —entre ellas, Cáritas, Cruz Roja y Horizontes Abiertos— que han ayudado a los internos a realizar el Camino de San Frutos. Velasco agradeció a esas organizaciones, así como a diferentes voluntarios, el haberse encargado de la logística. Al igual que su compañero Hernández, Velasco aconsejó a los segovianos recorrer, al menos una vez, el Camino de San Frutos, para "descubrir algo que es nuestro". Por último, in-

dicó que el entorno del Camino de San Frutos debe dar todavía más de sí. "Quedan muchas por descubrir", aseguró.

Al finalizar el acto intervino la diputada de Prodestur, Magdalena Rodríguez, para anunciar que esa entidad y la EMT han organizado, para este domingo, la primera etapa del Camino de San Frutos, desde Segovia a Basardilla. Los interesados pueden inscribirse en el Centro de Recepción de Visitantes y en la oficina de Prodestur.

## AL DÍA | EL TURISMO REGISTRA DATOS DE RÉCORD TAMBIÉN EN SEPTIEMBRE

Por Segovia pasaron en septiembre 47.920 turistas, un 7,42 por ciento más de los recibidos en el mismo periodo del año anterior. El 75,3 por ciento de los visitantes viene desde otros puntos de la geografía española, 36.121, sobre todo desde Madrid (30,55

por ciento) y desde Andalucía (12,41 por ciento). Asimismo, Segovia atrajo en septiembre a 11.798 turistas extranjeros, un millar más que en 2016. Respecto a las pernoctaciones, el incremento en tasa interanual es del 7,93 por ciento, llegando en

septiembre a 83.026, frente a las 76.921 contabilizadas el pasado año. También en este caso son los turistas españoles los que más noches de hotel sumaron, con 60.964; mientras que los extranjeros realizaron 22.062. La estancia media fue de 1,73 días.

# Una peregrinación por Segovia

El Camino de San Frutos da nombre hoy a dos itinerarios distintos, el original, también llamado 'por la Sierra', y el alternativo, que pasa por el pueblo de Caballar

G.H. / SEGOVIA

Cuentan viejas crónicas que San Frutos, después de repartir sus bienes entre los pobres de la ciudad de Segovia, se retiró junto a sus hermanos Valentín y Engracia a las Hoces del Duratón, donde los tres llevaron vida de ermitaños. Aunque la historia no ha identificado el itinerario exacto seguido por los ascetas en su marcha hacia el cañón modelado por el río Duratón, ese vacío se pretende ahora cubrir con este "Camino de San Frutos", un recorrido de marcado acento espiritual, pues invita al caminante a emprender una ruta de peregrinación a modo de la seguida por el patrón de la Diócesis allá por el siglo VII con el anhelo de encontrar a Dios.

Pero el "Camino de San Frutos" no solamente tiene una vertiente religiosa. Quien decida echar a andar por esta senda se verá recompensado con un permanente disfrute de los sentidos. La enorme diversidad de Segovia se presenta a través de un itinerario por caminos rurales, ofreciendo, al mismo tiempo, un viaje por su patrimonio histórico-artístico, una excursión medioambiental o un delicioso paseo por su afamada gastronomía. Las opciones no son excluyentes sino complementarias. Y la unión de todas ellas permite descubrir la esencia de la provincia.

Partiendo desde la Catedral, el caminante baja al santuario de La Fuencisla, la patrona de Segovia, viendo volar sobre su cabeza cigüeñas blancas y chovas piquirrojas. Luego asciende a Zamarrama, lugar de parada obligatoria para contemplar una bellísima panorámica. Desde allí, y ya por caminos rurales, la sonoridad de la ciudad desaparece. Al principio dominan los cultivos de secano, pero al poco las tierras agrícolas dejan paso a otras de pastizales, dedicados a la ganadería. Y, casi sin darse cuenta, el peregrino adentra en la falda serrana, incluida en el parque natural "Sierra Norte del Guadarrama", donde es



Varios peregrinos en las inmediaciones de la ermita de San Frutos, en término de Burgomillodo (Carrascal del Río). / KAMARERO

fácil sorprender a algún zorro o corzo.

El "Camino de San Frutos" está salpicado de pequeñas iglesias medievales, levantadas en los siglos XII y XIII siguiendo la estética románica. Entre todas ellas destacan las dedicadas a San Bartolomé, en Basardilla y Santo Domingo de Silos, en el pueblo de Santo Domingo de Pirón. En este último pueblo, el Camino de San Frutos se bifurca. [El recorrido original va por piedemonte serrano. El alternativo, por otros municipios, como Caballar, Muñoveros, Puebla de Pedraza, Cantalejo o Sebúlcor].

Para los que opten por el itinerario serrano, Pedraza se presenta como una escala imprescindible. En esta pequeña villa medieval, amurallada y con única entrada, merece la pena dar un tranquilo paseo por sus calles... sin olvidar la visita a alguno de sus figones, donde se puede degustar el plato estrella de toda la comarca, el lechazo asado en horno de leña. Y luego, antes de retomar el camino, se debe parar un rato en la 'Casa del Águila Imperial', un centro de interpretación que pretende dar a conocer esta emblemática especie de la Península Ibérica, catalogada

como "en peligro de extinción", y de la que la provincia de Segovia acoge una importante colonia.

Un poco más adelante aparece una joya artística, la iglesia románica de San Juan Bautista, de Orejana, en la que resalta la decoración de su atrio. El caminante abandona después el parque natural "Sierra Norte del Guadarrama" y, pasa, casi sin darse cuenta, a un espacio más abierto, donde los árboles empiezan a ceder el testigo a los cultivos de cereal. La siguiente etapa le lleva hasta el Castillo de Castilnovo, rodeado de un encinar que es buena muestra de este tipo de vegetación. Desde ese punto, el peregrino va en busca del poco conocido río San Juan, refugio del "buitre sabio", el alimoche. Y, antes de entrar en las Hoces del río Duratón, un último tramo, entre los pueblos Consegua de Murera y Villar de Sobrepeña, por un paisaje de cultivos limpio, nada urbanizado.

El peregrino llega por fin a las Hoces del Duratón, cuyos recónditos parajes eligió San Frutos para retirarse a llevar una vida de oración. El paisaje con el que se encuentra el caminante nada más bajar desde Villar de Sobrepeña hasta el río es, sencillamente, espectacular.

A lo largo de miles de años, el lento trabajo del Duratón ha ido excavando las rocas calizas, encajándose entre profundas paredes y, a la vez, creando cerrados meandros. La singularidad de este espacio lo hizo merecedor de su declaración, en 1989, como parque natural, por parte de la Junta.

Si el caminante levanta su cabeza se encontrará, invariablemente, con algún buitre leonado. Las Hoces del Duratón acogen la mayor colonia de esta especie de toda España. Pero, además, en los cortados anidan también otras especies, como alimoche, águila real o búho real. Y, en el cauce del río, destaca la presencia de nutria.

El último tramo, entre Villaseca y la ermita de San Frutos, atraviesa páramos donde vive la alondra ricotí (antes llamada Dupont), en los que todavía hoy se pueden encontrar las tradicionales "casillas" de la tierra de Sepúlveda, rústicas construcciones de piedra donde se resguardaban los pastores de las inclemencias del tiempo. El sudor del camino se premia con la vista lejana de la ermita sobre el impresionante cañón, en un cuadro en el que se observa, al fondo, la Tierra de Pinares Segoviana.



Jesús Hernández y Juan Carlos Velasco. / KAMARERO

### La festividad del patrón, en Madrid

El Centro Segoviano de Madrid ha trasladado las actividades con motivo de la festividad de San Frutos al próximo sábado, 29 de octubre. A las 12,30 horas habrá misa, oficiada por Anastasio Gil, director de Obras Misionales Pontificias. La eucaristía estará amenizada por la Rondalla de Cerezo de Abajo. Durante el oficio se hará una cuestión para ayuda del DOMUND, especialmente para los misioneros segovianos por el mundo. Acabada la misa, se degustarán las sopas del santo y una tajada segoviana. El Centro Segoviano invita a todos los segovianos residentes en Madrid.

# BigMat

## TABANERA

Hontoria (Segovia)  
Teléfono 921 44 18 18

### UN PASO POR DELANTE DEL FRÍO

Todo tipo de  
Estufas:  
Pellets ó Leña

Estufa de pellet  
alpina 6kw



SAN FRUTOS 2017 FIESTAS DEL PATRÓN

# Música, teatro, talleres y deporte, entre las actividades de la función

Esta noche, antes del Paso de la Hoja y el reparto de sopas del santo, actuará el Nuevo Mester de Juglaría en la Plaza Mayor • La Casa de la Lectura celebra hoy una jornada de puertas abiertas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Paso de la Hoja por San Frutos desde su posición en la Catedral de Segovia, las posteriores sopas del santo, el villancico de San Frutos, el nombramiento de Amigo de San Frutos del Año y la lectura del Romance dedicado al santo protagonizarán un año más las celebraciones en torno al patrón de Segovia. Pero a estas tradiciones se les sumarán toda una serie de actividades que combinan la mejor música en diversos estilos, el mejor teatro en clave de comedia, talleres y espectáculos para niños y jóvenes, actividades participativas culturales y deportivas y, también, magia.

Hoy, a las doce de la noche en la Catedral, es el del Paso de la hoja del libro de San Frutos, ilustrado por la artista segoviana Lucía Huertas, pero antes se podrá disfrutar de numerosas actividades. A las 17:00 horas, espectáculo infantil de magia y malabares Pulgaristas en el Mercado de La Albuera a cargo de la Asociación Ajo Negro.

La Biblioteca Municipal-Casa de la Lectura, que esta tarde estará celebrando una Jornada de Puertas Abiertas (de 17,00 a 20,00 horas) para que todo el que quiera pueda conocer los espacios remodelados del edificio, se une también a San Frutos y ha programado dos actividades en torno al



Mañana está programada una exposición ornitológica en la Plaza Mayor. / KAMARERO

patrón. La exposición 'Mónica Carretero: 10 años retratando a San Frutos', con los carteles diseñados por la ilustradora para las diez últimas ediciones de las fiestas, auténtico ícono de las mismas. Y la actividad 'Al vuelo con las letras' organizado por el Taller Municipal

de Animación a la Lectura, que invita a los ciudadanos a decorar unas grandes letras con motivos relacionados con el patrón.

Hay espacio también para reírse con una obra de teatro. A las 20,30 horas en La Cárcel comienza 'Comedia multimedia', entreti-

miento, ritmo y diversión para todos los públicos con la impronta de Ron Lalá y la maestría de Inma Cuevas.

El Paso de la Hoja estará precedido y seguido en la Plaza Mayor por la actuación de Nuevo Mester de Juglaría, cuyo concierto co-

menzará a las 23,00 horas. Como manjar gastronómico, las sopas del santo que sirve cada año la Asociación de Cocineros de Segovia. La recaudación de los donativos (1 euro) se destinará a las Asociación Parkinson Segovia.

**PROGRAMA DE MAÑANA** La jornada comienza con la exposición ornitológica organizada por la Asociación Ornitológica Segoviana en la Plaza Mayor, desde las 11,00 horas. A las 12,00 horas en el trascoro de la Catedral tendrá lugar la interpretación popular del villancico de San Frutos. A continuación, en el templete de la Plaza Mayor actuará la Banda de la Unión Musical Segoviana, se nombrará al Amigo de San Frutos, distinción que este año recae en Ramón Masegosa, fundador y director de la coral segoviana Voces de Castilla; y la periodista María Coco dará lectura al Romance del santo eremita.

La tarde del 25 aglutina un taller de móviles o esculturas cinéticas a partir de los pájaros característicos de estas fiestas (a las 17,00 horas en La Alhóndiga); un espectáculo infantil acrobático en la carpa de San Frutos (17,30 horas); el Festival de Pelota a mano en el Frontón Segovia (18,00 horas); un concierto de la Orquesta de plectro y guitarra Cuerda para Rato (Academia de San Quirce, 20:00 horas); y una nueva obra de teatro cómica en La Cárcel, esta vez de la mano de Pablo Carbonell, que en 'El mundo de la tarántula' recorrerá su vida y la época que ha vivido (20,30 horas).

Cierra los festejos en torno al patrón de Segovia la ruta por el primer tramo del Camino de San Frutos, de Segovia a Basardilla, que dará comienzo el domingo, a las 10,00 horas, en la Catedral.



Muchos de los menús incluirán el ya tradicional pastel de San Frutos. / KAMARERO

## Un total de 16 restaurantes de Decalles ofertarán menús especiales hoy y mañana

El precio oscila entre 14 y 39 euros • Los organizadores recomiendan hacer reserva previa, dado el éxito logrado en ediciones anteriores

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Decalles, un año más, ha organizado conjuntamente con sus restaurantes asociados una jornada gastronómica específica para el día de San Frutos.

El objetivo es contribuir a generar un ambiente festivo durante los días de hoy y mañana.

Contrarrestar la tendencia a salir fuera de Segovia durante las fiestas del patrón y ofrecer en unas magníficas condiciones un completo menú de temporada, con guiños a la tradición segoviana, es la motivación de la hostelería del CCA Decalles para poner en marcha esta iniciativa.

Un menú a unos precios "muy especiales" para que puedan ser disfrutados en familia ya que cuestan desde 14 hasta 39 euros, precio final con todo incluido, con una amplísima gama de platos, y co-

mo siempre, en los mejores restaurantes de Segovia.

La gran acogida de la iniciativa, con un 70% de ocupación de los establecimientos implicados en las anteriores ediciones, hace conveniente la reserva en la jornada de hoy.

Para facilitar este trámite Decalles ha puesto en circulación más de 10.000 trípticos donde se ofrece junto a la composición del menú, los días y horarios en que se podrá degustar (comida y cenas) y el teléfono de reserva.

Decalles anima a todos los segovianos a participar en las fiestas de su patrón, a probar las maravillas gastronómicas que nuestros mejores establecimientos hosteleros prepararán para la ocasión, y a disfrutar de las mejores ofertas comerciales de su comercio de confianza.

### En la Catedral

Desde el Cabildo Catedral se ha recordado que mañana se celebra la festividad de San Frutos con el tradicional villancico, obra barroca compuesta por Antonio Hidalgo en 1874 y que es dirigido este año por Francisco Cabanillas. La interpretación de este villancico, que comienza a las 12 horas, cuenta anualmente con un joven solista y con las decenas de voces que forman el coro popular, rodeado por cientos de segovianos que se reúnen alrededor del trascoro y por las autoridades civiles y religiosas. A continuación, en la capilla mayor, habrá santa misa en honor al santo, presidida por el obispo de Segovia, César Franco. El templo permanecerá abierto al turismo de 13,30 a 21,30 horas.

## Restaurante Hnos. Padilla

Plaza del Matadero nº 2 (Centro San Luis)

La Granja de San Ildefonso (Segovia)

6€ Menú: 10 primeros  
10 segundos

Viernes:  
COCIDO 10€

Menús especiales

Telf. 921 47 15 54, de lunes a miércoles y viernes a sábado

► TURISMO

# Creced un 7,9% las pernoctaciones hoteleras y superan las 83.000

Septiembre cierra con unos datos muy positivos también en el número de visitantes que recibe Segovia y en la estancia media, que alcanza los 1,73 días, la más alta de Castilla y León

V. LABRADOR / SEGOVIA

Segovia continúa cosechando datos de récord este 2017 en lo que a turismo se refiere y septiembre cerró con una nueva subida, tanto en el número de visitantes recibidos como de las pernoctaciones hoteleras, según los datos publicados ayer por el Instituto Nacional de Estadística (INE).

En concreto, por Segovia pasaron en el noveno mes del año 47.920 turistas, un 7,42 por ciento más de los recibidos en el mismo periodo del año anterior. El 75,3 por ciento de los visitantes viene desde otros puntos de la geografía española, 36.121, sobre todo desde Madrid (30,55 por ciento) y desde Andalucía (12,41 por ciento). Asimismo, Segovia atrajo en septiembre a 11.798 turistas extranjeros, un millar más que en 2016.

Respecto a las pernoctaciones, el incremento en tasa interanual es ligeramente mayor, del 7,93 por ciento, llegando en septiembre a 83.026, frente a las 76.921 contabilizadas el pasado año. También en este caso son los turistas españoles los que más noches de hotel sumaron, con 60.964 —de nuevo madrileños y andaluces copan los primeros puestos, con un 32,65 y un 12,11 por ciento, respectivamente—; mientras que los extranjeros realizaron 22.062.



Cada vez son más los turistas que recibe Segovia, tanto españoles como extranjeros, y más los que pernoctan en la ciudad. / K.

La estancia media en Segovia durante el noveno mes del año fue de 1,73 días, la más alta de toda

Castilla y León, donde la media se quedó en 1,60 días, según los datos de la Encuesta de Coyuntura

Hotelerá publicada por el INE. Durante el periodo analizado, los turistas tenían a su disposición

LAS CIFRAS

**47.920**

son los turistas que pasaron por Segovia el pasado mes de septiembre, la mayoría madrileños y andaluces

**83.026**

son las pernoctaciones hoteleras contabilizadas en los establecimientos segovianos

119 establecimientos hoteleros (quince menos que el año pasado), con 3.038 habitaciones disponibles y 5.754 plazas para pasar la noche. El grado de ocupación por plaza fue del 47,54 por ciento, aunque durante los fines de semana se incrementó hasta el 60,43 por ciento, por encima de la media regional, que fue del 54,65 por ciento los fines de semana.

La plantilla de profesionales empleada por estos establecimientos alcanzó las 601 personas durante el pasado mes de septiembre (tres menos de las que había el año anterior).

**CASTILLA Y LEÓN** Las pernoctaciones hoteleras se incrementaron en el conjunto de la Comunidad, en concreto un 6,4 por ciento, llegando a las 848.916 en septiembre —el aumento nacional fue del 2,1 por ciento, superando los 38 millones—. Asimismo, aumentó el número de visitantes a Castilla y León un 8,1 por ciento, hasta los 532.207 —en España creció un 4,1 por ciento, con 10,9 millones de viajeros—.

► SOCIEDAD

## Manrique Sanz inaugura el V ciclo de 'Segovianos que hablan de Segovia'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

José Luis Manrique Sanz, licenciado en Geografía e Historia por la Universidad Complutense, fue el encargado de abrir ayer por la tarde el V ciclo de 'Segovianos que hablan de Segovia' y lo hizo con la conferencia 'El legado de D. Diego Ochoa Hondategui a Segovia'.

Es el quinto año consecutivo que la Asociación Amigos del Pa-

trimonio de Segovia organiza este ciclo de ponencias, en el que participarán estudiosos y conocedores del rico patrimonio segoviano. Hasta mayo, se celebrará una conferencia al mes, en el Casino de la Unión. La próxima cita será el 20 de noviembre, con Diana Lucía Gómez-Chacón, quien hablará del monasterio de Santa María la Real de Nieva. La entrada es libre.



José Luis Manrique Sanz, durante su conferencia sobre Ochoa de Hondategui, ayer en el Casino de la Unión. / KAMARERO

**SUPER REBAJAS 75% DESCUENTO**

RESIDENCIAL



**hasta 338 m<sup>2</sup> con PARCELA**

Divisibles, junto a la Ctra. Nacional CL-601

**Luz verde a sus proyectos: SE ADMITEN OFERTAS**

**LOCALES**



**MAXIMA CALIDAD**

C/ Calandria, 8 · SAN ILDEFONSO  
C/La Granja, 4 · PARQUE ROBLEDO Segovia

arcoramirez@arco-ramirez.com  
www.arco-ramirez.com  
Telf.: 921 47 14 74 · 921 43 64 12

► MUNICIPAL

# IU cuestiona el beneficio del acuerdo sobre el aparcamiento de Padre Claret

Ángel Galindo sostiene que el reequilibrio económico solicitado por Isolux-Corsan se debe a que el Gobierno municipal no ha avanzado en la restricción del tráfico al casco histórico

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

El pasado 18 de enero el concejal de Hacienda, Alfonso Reguera, anunció un “doble acuerdo” con la empresa Isolux-Corsan, concesionaria del aparcamiento subterráneo de Padre Claret, que había solicitado un mes antes el restablecimiento del reequilibrio económico-financiero, valorándolo en más de tres millones de euros, al no alcanzarse el rendimiento fijado en el contrato durante varias anualidades (de 2009 a 2015). Ese acuerdo, que ahora se someterá a la aprobación del pleno municipal, supone que el consistorio no tenga que realizar una transferencia dineraria; es decir, no abonará directamente esa cantidad, a cambio de una serie de contraprestaciones que Izquierda Unida, a diferencia del edil socialista, entiende que suponen “un coste importante” para las arcas municipales. Recalca, además, que no se hubiera llegado a esta situación si el Gobierno municipal socialista hubiera adoptado medidas de restricción del tráfico en el casco histórico de la ciudad.

El portavoz de IU, Ángel Galindo, explica que el primer requisito para que la concesionaria pueda solicitar el reequilibrio económico-financiero es que no se haya avanzado en la restricción del acceso de



Obras ejecutadas en Padre Claret, todavía a cargo de la empresa Isolux-Corsan en el verano de 2016. / JUAN MARTÍN

vehículos al recinto amurallado. Eso, unido a la falta de usuarios en los años de crisis económica, ha llevado a la reclamación de Isolux, por lo que la formación de izquierdas afirma que “se trata de otro revés económico para el Ayuntamiento” y el concejal asegura que “Reguera salió ante los medios sacando pecho cuando se habla de un reequi-

librio de más de tres millones, lo anuncia como algo positivo pero para nada es positivo”.

En este sentido, si la corporación da su visto bueno, el Ayuntamiento asumirá directamente el mantenimiento de la calzada y aceras de la superficie del aparcamiento, en la avenida de Padre Claret, que por contrato corresponde a la conce-

sionaria. Galindo recuerda que precisamente se trata de una vía “que presenta muchísimos problemas, por los baches o hundimientos, y por lo tanto va a suponer un gasto importante”. Además condonará el pago del canon anual que Isolux abona al consistorio, 60.000 euros, y ampliará el plazo de explotación en tres años y medio, hasta el 29 de

octubre de 2045. “Aunque en principio puede parecer una cifra pequeña, nosotros creemos que al final, si se suman todos los años de concesión, supone una cantidad importante”, según el portavoz de IU en el Ayuntamiento.

**NO AL PARKING DEL SALÓN** Este asunto merece al menos dos reflexiones, en opinión de Galindo. La primera es que si el Gobierno municipal socialista no tenía intención de restringir el tráfico en el casco antiguo, no tenía sentido incluir esa cláusula en el contrato, “porque sabes que en unos años se te va a volver en contra”. De hecho, avanza que el equipo de Gobierno va a empezar en breve a poner en marcha aparcamientos exclusivos para residentes en esta zona de la ciudad, cumpliendo además una moción de IU del año 2015. El edil cree que “se tenía que haber hecho mucho antes; si se hubieran tomado en su día esas decisiones ahora mismo no tendríamos que hablar de una compensación”. La segunda reflexión que pide este grupo municipal —teniendo en cuenta que también llega al pleno de octubre la liquidación del contrato del aparcamiento de José Zorrilla— es que “es el momento de que se quite definitivamente de la cabeza de algunos hacer un aparcamiento en el paseo del Salón o alrededores”. Para IU son suficientes los argumentos de protección de este lugar como espacio natural e histórico pero Galindo añade que, “como algunos solo entienden los argumentos económicos, evidentemente es el momento de olvidarlo, porque todos los aparcamientos que se han construido en Segovia están dando problemas por falta de uso”.

## Galindo defiende la introducción del lenguaje de signos en actos públicos

Una moción del Grupo Municipal de Izquierda Unida pide la incorporación gradual de intérpretes y facilitar a personas con discapacidad auditiva las gestiones administrativas

G. A. / SEGOVIA

Izquierda Unida solicitará en el pleno ordinario del Ayuntamiento de Segovia a celebrar el próximo viernes, 27 de octubre, la incorporación progresiva de intérpretes de lengua de signos en actos públicos y que se pongan los medios necesarios para facilitar a las personas con discapacidad auditiva cualquier trámite o gestión que tengan que hacer en esta administración.

El portavoz del Grupo Municipal, Ángel Galindo, comentó ayer en rueda de prensa que las personas afectadas por una discapacidad auditiva constituyen un colectivo muy amplio en Castilla y León, son más de 12.000, o bien sordas o con alguna discapacidad auditiva o sordociegas, “que viven en una sociedad formada mayoritariamente por personas oyentes, por lo que para su integración deben superar barreras existentes en

la comunicación que en apariencia son invisibles para el resto”.

Galindo recordó que la Constitución española habla de que los poderes públicos “promoverán las condiciones para que la igualdad del individuo y los grupos en los que se integran sean reales y efectivas, removiendo los obstáculos que impidan o dificulten su plenitud, facilitando la participación de todos los ciudadanos en la política económica, social y cultural”.

Además, la Ley 27/2007 de 23 de octubre, reconoce la lengua de signos española y regula los medios de apoyo a la comunicación oral de las personas sordas, con discapacidad auditiva y sordociegas y viene a dar respuesta a la normalización de este colectivo y a su integración en todo el ámbito social, ofreciendo la posibilidad de comunicarse bien a través de lengua oral o escrita.

En este sentido, IU pide que se

acuerde la incorporación gradual de intérpretes en lengua de signos para actos de carácter público como puede ser el pregón de las fiestas de la ciudad, conferencias que organiza el Ayuntamiento, lecturas de manifiestos e incluso los plenos ordinarios, “para que todas las personas accedan a esa información”. “Pedimos que se haga de forma progresiva y que desde la Concejalía de Servicios Sociales se trabaje de manera conjunta con estos colectivos y sean ellos mismos los que fijen las prioridades para ir contratando intérpretes de lengua de signos y en poco tiempo casi todos estos actos tengan intérprete de lengua de signos”, explicó el portavoz. Por otro lado propone que el propio Ayuntamiento ponga los medios necesarios para facilitar a las personas sordas los trámites administrativos con esta administración.

► MUNICIPAL

# Ciudadanos reclamará al pleno la optimización de la Policía Local

García Orejana cree que deben revisarse los puestos de trabajo del Ayuntamiento, comenzando con este cuerpo municipal

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Ciudadanos pedirá en el pleno ordinario de este mes de octubre, previsto para el viernes, la optimización de la Policía Local. Su portavoz en la corporación, María José García Orejana, considera que “deben revisarse todos los puestos de trabajo del Ayuntamiento y es positivo comenzar por la Policía municipal”.

García Orejana ha informado que la formación naranja aboga por una actualización del Plan Director de Policía municipal, elaborado para el periodo 2006-2010 porque la realidad social y la forma de trabajar de este cuerpo mu- de seguridad ha cambiado sustancialmente. Considera, además, que “es prioritario reorganizar el servicio de este servicio mejorando las áreas que lo precisen para

así optimizar al máximo los recursos humanos y materiales de los que disponemos”.

La portavoz ha asegurado que “entendemos necesaria la revisión de todos los puestos de trabajo del Ayuntamiento, pero comenzar esta labor por el servicio de Policía Local se debe a la existencia de un Plan Director y a la necesidad de adaptar la RPT —Relación de Puestos de Trabajo— a los cambios normativos”.

Por ese motivo ha recordado que “el objetivo principal es conseguir que cada puesto de trabajo cuente con una ficha descriptiva en la que se aclare la provisión, remuneración, complemento específico detallado, así como la categoría de cada puesto”.

Ciudadanos confía en que contará con el apoyo del resto de



La portavoz de C's en el Ayuntamiento se ha reunido con representantes de la Policía Local. / E. A.

miembros de la corporación municipal para la aprobación de una moción en este sentido, ya que entiende que es “una propuesta constructiva que representa la política útil de C's en beneficio de la ciudad y de todos los segovianos”, ha concluido García Orejana.

**INSUFICIENTE** En la exposición de motivos, la moción de este grupo municipal reconoce que la normativa en vigor establece el contenido mínimo que debe contener la RPT, pero en el caso del servicio de Policía municipal, y

Ciudadanos pide que la reestructuración de la RPT se debata en el Consejo de Policía

atendiendo a las diferencias existentes entre los distintos puestos

de trabajo, “limitarse al contenido mínimo es insuficiente para reflejar las características de cada puesto individual”.

Por ello aboga por ordenar cada puesto de trabajo y realizar un desglose del complemento específico, “de manera que se ajuste a cada puesto individual ocupado por cada funcionario policial, teniendo en cuenta la especialización, mando, responsabilidad, disponibilidad, incompatibilidad, penosidad, peligrosidad, dificultad técnica, trabajo a turnos u horario especial”.



Una de las reuniones del Patronato de la Fundación Don Juan de Borbón. / K.

## Centrados en Segovia quiere clarificar la representación en órganos colegiados no municipales

UPyD pide dejar sin efecto el nombramiento del patrono municipal en la Fundación Caja Segovia y designar al propio Ayuntamiento

E. A. / SEGOVIA

Tras el revuelo montado alrededor de la decisión del Patronato de la Fundación Caja Segovia de alcanzar un acuerdo con Bankia y el papel jugado por el patrono Andrés Torquemada, concejal socialista, desde Centrados en Segovia quieren conocer “con concreción y sin ambigüedades” los roles que cada edil asume en cada órgano colegiado no municipal. “Sólo de esta manera—defiende el grupo magenta— podremos conocer la responsabilidad que asume el Ayuntamiento de Segovia en cada lugar”.

UPyD entiende que en aquellos órganos en los que la representatividad recaiga sobre el Ayuntamiento, los representantes del mismo tendrán que dar cuenta a la corporación, de manera periódica, del ejercicio de su representación. Por ese motivo ha presentado una moción al pleno que se celebrará el viernes en la que solicita un informe de los técnicos municipales para clarificar en qué órganos colegiados no municipales los miembros de la corporación están representando a la institución y en cuáles se están representando a sí mismos a

título personal. Por otra parte piden que quede sin efecto el nombramiento de Torquemada en el citado patronato y se designe al propio Ayuntamiento como patrono.

Otros órganos colegiados no municipales sobre los que este grupo municipal solicita el informe técnico son los consejos escolares, consorcios provinciales, Fundación Don Juan de Borbón, centro asociado de la UNED, Junta Rectora del Parque Natural Sierra de Guadarrama, consejos de Salud, y las comisiones territoriales que convoca la Junta.

CATÁLOGOS | CARTELERÍA  
PAPELERÍA corporativa  
packaging | REVISTAS  
LIBROS | invitaciones  
DE BODA | PUBLICIDAD  
imaginación | DISEÑO

Hacemos realidad  
tus ideas

www.imprentarosa.com



impresión  
**ROSA**  
CARBONERO EL MAYOR

Tel. 921 56 21 46  
info@imprentarosa.com

► SINDICATOS

# CCOO reivindica la prevención como la mejor 'medicina' para frenar los accidentes laborales

La siniestralidad repunta un 9 por ciento en la provincia en los primeros ocho meses

V. LABRADOR / SEGOVIA

Lejos de disminuir, los accidentes laborales que conllevan una baja para el trabajador afectado siguen creciendo tanto en Castilla y León como en la provincia de Segovia. Según los datos aportados ayer por Sheila Canelos, secretaria de Salud Laboral de CCOO Castilla y León, entre enero y agosto se registraron en Segovia 1.380 accidentes de trabajo, lo que implica un incremento del 9 por ciento de la siniestralidad en relación al mismo periodo del año pasado. Crecen sobre todo los accidentes leves, con 1.371 (+9,16 por ciento), pero también se registraron ocho siniestros graves y uno mortal, en Industria. Por sectores, aumentan los accidentes en el sector Agrario y Servicios, los que más potencial tienen en Segovia, y disminuyen en Construcción, por la crisis que atraviesa el sector.

"Estos datos siguen siendo una vaga referencia a la ley de prevención de riesgos laborales, porque si todos cumplieran la ley adecuadamente, no habría tanta siniestralidad como está aconteciendo a lo largo de estos años", indicó Canelos, para quien "las últimas reformas laborales están siendo participes y causantes de la siniestralidad. Entre las causas, las largas jornadas que se están dando habitualmente en las empresas, el alargamiento de más de 8 horas de trabajo sin los descansos necesarios... Todo esto está provocando accidentes y enfermedades laborales como estrés laboral o ansiedad".

"Si a eso le sumamos también

los contratos precarios —añadió—, la falta de oportunidad que tienen los trabajadores eventuales para reclamar sus derechos laborales, por el miedo que les supone perder su puesto de trabajo, eso no les deja mejorar su prevención y su formación".

**CAMPAÑA** Por todo ello, desde CCOO Castilla y León han puesto en marcha una campaña formativa para actuar adecuadamente en los accidentes de trabajo y, sobre todo, para prevenir esos siniestros, ya que, según Alejandro Blázquez, secretario provincial de CCOO, "la cultura preventiva de los delegados, de la patronal, de las mutuas... es la que tiene que conseguir que esos accidentes con baja o sin baja vayan disminuyendo. La cultura preventiva es cuestión del día a día y de ir mejorando en lo que se pueda, pero estamos notando desde que llegó la crisis que a mayor precariedad laboral, mayor siniestralidad laboral, ese es un dato demostrable cien por cien".

El objetivo de la campaña es mejorar la formación en temas de salud laboral, porque "consideramos muy importante que en Segovia y el resto de la región exista una cultura preventiva que nos haga evitar los accidentes de trabajo. Es muy importante saber actuar cuando hay un accidente de trabajo, pero desde CCOO entendemos que es más importante que no se produzca ese accidente de trabajo y la única forma de conseguir eso es actuar de manera preventiva".

La campaña se llevará también a los colegios, institutos y universidades, "porque entendemos que la formación, la cultura preventiva, debe darse desde pequeños y antes de que los jóvenes tengan su primer puesto de trabajo".



Sheila Canelos, secretaria de Salud Laboral de CCOO, y Alex Blázquez, secretario provincial de CCOO. / KAMARERO

## Una guía para la prevención

La Secretaría de Salud Laboral de CCOO Castilla y León ha editado una guía bajo el título 'Procedimiento de actuación de los delegados y delegadas de prevención ante accidentes de trabajo'. En ella se define un accidente de trabajo como "un suceso anormal, no querido ni deseado, que se presenta de forma brusca e inesperada, normalmente es evitable, irrumpe la continuidad del trabajo y puede causar lesiones a las personas". Añade la guía que estos accidentes pueden ser de diverso tipo: blanco, incidente, leve, grave, muy grave o mortal.

A continuación se enseña a los delegados sindicales a elaborar un documento de actuación ante los accidentes de trabajo y a saber qué hacer cuando ocurre un suceso. En este punto se marcan diez pasos: conocimiento del accidente; personarse en el lugar de los hechos; comunicar el accidente a la autoridad laboral; denuncia tras el accidente; investigación del suceso; reunión extraordinaria del comité de seguridad y salud; propuesta de medidas preventivas; seguimiento del accidentado; información a los trabajadores; y registro documental.

## Canelos: "Casi todos los días recibimos llamadas de los delegados de prevención"

V. LABRADOR / SEGOVIA

La prevención es cosa de todos, empresarios, trabajadores, sindicatos, mutuas... Pero son los delegados los que más atención ponen en este aspecto. Canelos aseguró que "son los delegados de prevención los que nos informan [a los sindicatos] cuando hay irregularidades en la empresa. Recibimos llamadas casi todos los días, sobre todo por pequeñas irregularidades que se tienen que solventar día a día, pero que al pequeño empresario le cuesta mucho hacerlo, porque supone invertir mucho dinero".

Además, aseguró que las multas o sanciones que se imponen a las empresas "no ayudan a que

se mejore la siniestralidad, porque son denuncias leves, administrativas y no pagan una gran cantidad de dinero como para decir que vayan a tomar medidas preventivas".

Por ello, "una de las reivindicaciones que hemos hecho este año a la Inspección de Trabajo es que el seguimiento respecto a la ley de prevención de riesgos laborales en las empresas se cumpla, es decir, ya no tanto imponer sanciones, que también, y que sean más duras y más restrictivas, sino que obliguen a cumplir las medidas, que no sean benévolas en este tema y que los plazos sean más cortos para que cualquier irregularidad que tengan que co-

rrigir en la empresa se haga lo antes posible y no tengamos un plazo prudencial de tres meses o de seis, que es el plazo que tiene la Inspección de Trabajo para intervenir cuando ponemos una denuncia. Queremos que sean más ágiles y que sean más eficaces respecto a las sanciones".

**UN NUEVO INSPECTOR** En este punto, cabe anunciar que el BOE publicaba ayer la resolución del concurso para la provisión de puestos de subinspector laboral, Escala de Empleo y Seguridad Social, que incluye una nueva subinspectoría para la Inspección Provincial de Trabajo y Seguridad Social de Segovia.

**Ayuntamiento de MUÑOPEURO (SEGOVIA)**

**ANUNCIO**

INFORMACIÓN PÚBLICA RELATIVA A LA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO PARA LA IMPLANTACIÓN DE COLMENAS Y EDIFICACIONES ANEJAS EXISTENTES, Y DE NUEVA IMPLANTACIÓN EN LA PARCELA 4, DEL POLÍGONO 14, DEL TÉRMINO MUNICIPAL DE MUÑOPEURO (Segovia)

Solicitada autorización de uso excepcional en suelo rustico por D. ARTURO SPIEGELBERG DE ORTUETA para la implantación de colmenas y edificaciones anejas existentes, y de nueva implantación en la parcela 4, del polígono 14, de Muñopedro (Segovia) y en cumplimiento de lo dispuesto en los artículos 307.3 y 432 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se somete a información pública por término de veinte días desde la inserción del presente Anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León y en uno de los diarios de mayor difusión de la Provincia, para que quienes se vean afectados de algún modo por dicha actividad presenten por escrito ante la Alcaldía del Ayuntamiento de Muñopedro (Segovia) las alegaciones, sugerencias y cualesquiera otros documentos que consideren pertinentes.

Durante dicho plazo queda el expediente a disposición de cualquiera que quiera examinarlo en la Secretaría del Ayuntamiento durante los días y horas de oficina y en la página web del Ayuntamiento: [www.munopedro.es](http://www.munopedro.es), y sede electrónica: <http://munopedro.se-delectronica.es>

En Muñopedro a 20 de Octubre de 2017  
EL ALCALDE, Fdo. J. Antonio Velasco Bravo

Para comer bien ven a

**EL RINCÓN**  
**EL TUERTO DE PIRÓN**  
Bar - Restaurante

Plaza de las Caravas, 7  
Telf. 921 49 62 35  
CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)

**NUEVO MENÚ 10, 10, 10**  
10 PRIMEROS (A ELEGIR)  
+  
10 SEGUNDOS (A ELEGIR) = 10,00 €

con bebida, pan, postres caseros y café  
DE LUNES A VIERNES, EXCEPTO FESTIVOS  
CERRADO LOS LUNES POR LA TARDE (excepto festivos y vísperas de festivos)  
COMEDORES CLIMATIZADOS. TERRAZA DE VERANO

▶ LABORAL

# Los sindicatos exigen profesionalizar y dignificar a los bomberos forestales

Comisiones Obreras y UGT se concentran frente a la Delegación Territorial de la Junta para pedir una mejor gestión de los fuegos, con más prevención y medios adecuados

V. LABRADOR / SEGOVIA

“A la Consejería de Medio Ambiente solo le pedimos: más medios y más sensibilidad con los trabajadores de un sector al que está poco a poco destruyendo, quizá para seguir otros ejemplos, como el de la Xunta de Galicia, donde mientras disminuyen los medios públicos aumentan los concertados con empresas privadas”. Así de contundente se mostraba ayer Tomás Pérez, secretario de Acción Sindical regional de UGT, durante la concentración convocada por los sindicatos UGT y CCOO, a la puerta de la Delegación Territorial de la Junta para exigir mejoras en la gestión de los incendios forestales.

“La Junta juega con unos criterios de fechas, sin contar lo más mínimo con las inclemencias meteorológicas. Este verano ha sido seco y caluroso, así que no tiene nada que ver el mes de septiembre de este año con el de otros años. Lo que los sindicatos reivindicamos es que haya unas campañas de incendios, que afectan al personal de la propia Junta y a las cuadrillas y los trabajadores de empresas privadas, tanto para la prevención de incendios, como para la extinción y el control de los mismos”, dijo Miguel Ángel Mateo, de UGT Segovia.

Y es que para los sindicatos hay dos factores claves: la prevención y la profesionalización de los bomberos forestales. En cuanto a la prevención, explicó Mateo, “es importantísima, ya nuestros mayores siempre decían que la mejor forma de apagar un incendio era en invierno, es decir, hacer trabajos silvícolas (...) En este momento



Durante la concentración, frente a la delegación de la Junta, se leyó un manifiesto por el cambio de la política forestal. / K.

no hay ganado prácticamente que esté pastando en el bosque y el monte no se está limpiando y ahí está el gran problema”.

Sobre la profesionalización, apuntó María Fernández, responsable del Sector Autonómico de CCOO en Segovia, “pedimos que se dignifique el trabajo del personal que se dedica a la extinción de incendios, como mínimo hacen falta contratos de seis meses. Efectivamente no se puede llevar a cabo ninguna medida preventiva ni podemos limpiar absolutamente nada si no tenemos a gente contratada y gente contratada por la Junta de Castilla y León, porque tenemos gente muy competente, pero necesitamos terminar de

profesionalizar a aquellos que ya han estado trabajando para la Junta y ya conocen el monte”.

“Necesitamos la figura del bombero forestal —insistió Fernández—, necesitamos brigadas de investigación de incendios que sepan lo que están haciendo; y necesitamos también centros de trabajo que cumplan la normativa de prevención de riesgos, no podemos tener trabajadores que van a apagar incendios en jornadas de 12, 14 o 16 horas, porque terminamos poniendo en peligro la vida de esos trabajadores, no solo el monte”.

En último término, continuó Fernández, “necesitamos tener en consideración y salvar los

montes de esta Comunidad en consonancia con uno de los objetivos que tiene la Junta en una de sus políticas, que es la fijación de población en el medio rural. Es imposible que consigamos esa fijación, es imposible que mejoremos la economía de las zonas rurales si no nos preocupamos de esto y no tomamos las medidas adecuadas. Para ello necesitamos un cambio en la política forestal de la Junta ya”.

Desde CCOO y UGT lamentan que la Consejería de Fomento y Medio Ambiente no haya respondido a sus reivindicaciones y anuncian una gran concentración en Valladolid, el próximo día 30, si sus demandas no son atendidas.

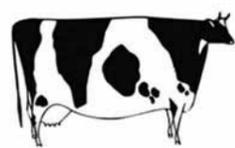
El PSOE quiere que el Fondo de Solidaridad de la UE ayude a paliar los daños de los incendios

E. A. / SEGOVIA

El PSOE exige al presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera, que reclame a la UE que impulse el Fondo de Solidaridad Europeo y que llegue a Castilla y León para paliar los daños generados por los incendios, al tiempo que propone la creación de una comisión no permanente en las Cortes en la que puedan participar expertos para abordar una política adecuada en torno a los fuegos, según publicaba Europa Press.

La coordinadora del Grupo de Diputados socialistas de Castilla y León, Esther Peña, y el portavoz de Medio Ambiente del Grupo Parlamentario Socialista en las Cortes de Castilla y León, el segoviano José Luis Aceves, anunciaron ayer que esta medida se plasmará a través de una Proposición No de Ley (PNL) que se registrará en las Cortes y que respaldará de este modo a la que los socialistas defenderán en el Congreso con el fin de mitigar las consecuencias generadas por los últimos incendios en Castilla y León, Galicia y Asturias. Aceves señaló que, a falta de datos estadísticos, se han registrado 2.500 incendios en la Comunidad este año y hay más de 40.000 hectáreas quemadas.

Aceves exigió un “cambio de chip” en la política contra incendios de la Junta ya que “el riesgo todavía existe” y “Castilla y León no está al cien por cien preparada para afrontar incendios fuera de temporada”.



## LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

### Miércoles

SOPA CASTELLANA  
COCHINILLO CON ENSALADA  
POSTRE CASERO **11,90€**  
IVA INCLUIDO

### Viernes

ENTREMESES  
ARROZ CON BOGAVANTE  
POSTRE CASERO **10,90€**  
IVA INCLUIDO

### CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes y sábados por la noche  
Terrazas con servicio de comedor (zona de fumadores)

### Menú del Día

Martes a viernes, excepto festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido **9,95€** IVA INCLUIDO

### Menú Sábados y Festivos

8 PRIMEROS a elegir  
8 SEGUNDOS a elegir  
POSTRES CASEROS

Pan, agua, vino incluido **14,95€** IVA INCLUIDO

### Menú Especial Todos los días

#### Primeros a elegir

- Paté de ave al oportó con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas en salsa verde
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso
- Espárragos trigueros

#### Segundos a elegir

- Carne de ternera al plato
- Entrecot de ternera a la parrilla
- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Dorada a la espalda
- Bacalao al pil-pil.
- Gambones a la plancha.

#### Postres caseros.

Pan, agua, vino incluido  
**19,50€** IVA INCLUIDO

## Menú especial de BUEY

A ELEGIR:

#### Primeros:

- Croquetas caseras de jamón ibérico.
- Ensalada crujiente de langostinos con mayonesa de crustáceos.
- Revuelto de morcilla.

#### Segundos:

- Carne de buey al plato.
- Entrecot de buey a la parrilla.
- Chuletillas de cordero lechal.
- Presa ibérica con salsa de boletus.
- Gambones a la plancha.
- Dorada a la espalda

#### Postres caseros

**15,90€** IVA INCLUIDO  
Excepto sábados y festivos al mediodía

- Los menús de los viernes y miércoles incluyen vino, gaseosa, agua y pan.
- El menú especial de buey incluye: vino o cerveza, gaseosa, agua y pan.
- Todo lo que se pida fuera del menú se cobrará aparte.
- El cambio del primer plato por otro del MENÚ DEL DÍA tendrá un suplemento de 2€.

## PANORAMA

## SUCESOS

## Tres heridos leves en dos accidentes registrados en la capital segoviana

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Tres personas resultaron heridas de carácter leve, una de ellas un ciclista, en dos accidentes de tráfico que se produjeron ayer en la capital segoviana, según informó la Policía Local.

El ciclista fue el más afectado en una colisión por 'raspado negativo'—con los laterales y cuando la bicicleta y un turismo circulaban en la misma dirección— ocurrida a las 18.20 horas en la avenida de Don Juan de Borbón, a la altura de la glorieta del Espolón. El herido se trasladó al Hospital de Segovia

por sus propios medios, según fuentes del citado cuerpo municipal. Antes, en torno a las 14.20 horas, se produjo otra colisión por alcance en la que estuvieron implicados dos turismos, a la altura del número 1 de la carretera de Palazuelos, con el resultado de dos heridos de carácter leve, que también se trasladaron por sus propios medios al centro hospitalario.

Por la mañana, a las 9.15 horas, se había registrado otro accidente de tráfico en la avenida de Padre Claret, a la altura del número 3, otro alcance, sin que se registraran daños personales.

## GASTRONOMÍA



Una representación de Restaurante Duque está en Santa Cruz. / E. A.

## Restaurante Duque celebra sus Jornadas en Santa Cruz de Tenerife

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Restaurante Duque está celebrando un año más sus Jornadas Gastronómicas en Santa Cruz de Tenerife para acercar el sabor de la cocina segoviana a la isla canaria. Desde el pasado día 19 y hasta el próximo sábado, los tinerfeños y visitantes pueden degustar las especialidades de este establecimiento segoviano en las instalaciones de El Corte Inglés de Tres de Mayo.

Por primera vez, Marisa Duque, propietaria del emblemático restaurante de la Calle Real de Segovia, acerca en vivo sus propuestas culinarias, entre las que destacan el Cochinillo de Segovia o el cordero lechal de la tierra, asados en horno de leña, así como otros platos típicos como son el Ponche Segoviano. Entre el equipo trasladado a la isla canaria se encuentra también el jefe de cocina, Carlos Martín.

## INFRAESTRUCTURAS



Los alumnos de la universidad americana estuvieron acompañados de responsables de Acuaes y del Ayuntamiento. / E. A.

## Alumnos de la Universidad estadounidense de Stanford han visitado la EDAR de Segovia

Pertencientes a un grupo que completa su formación en Madrid, también han estado en la ETAP Rancho el Feo y en el Pontón

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Alumnos de la Universidad de Stanford (EEUU) han visitado las instalaciones de la Estación Depuradora de Aguas Residuales (EDAR) de Segovia, cuyas obras fueron ejecutadas por la sociedad estatal Aguas de las Cuencas de España (Acuaes), del Ministerio de Agricultura y Pesca, Alimentación y Medio Ambiente. Los estudiantes estuvieron acompañados en la visita por el director de Proyectos y Contratación de Acuaes, Jerónimo Moreno, y la concejala de Obras, Servicios e Infraestructuras del Ayuntamiento de Segovia, Paloma Maroto.

Durante el recorrido, los alumnos recibieron información sobre el funcionamiento de esta instalación, que entró en funcionamiento en abril del año 2016 tras una inversión que superó los 21 millones de euros, cofinanciados en un 70% por el Ministerio, a través de Acuaes y el Fondo de Cohesión de la Unión Europea, y en el 30% restante por el Ayuntamiento segoviano.

Además, conocieron también la Estación de tratamiento de Agua Potable (ETAP) del Rancho el Feo. La visita a ambas instalaciones se han convertido en visita obligada para los alumnos de la Stanford



El objetivo de la visita era conocer la gestión del agua en España. / EL ADELANTADO

University que durante su estancia en Madrid para completar su formación se desplazan hasta Segovia para informarse sobre la gestión del agua en España.

También, gracias, en este caso, a la colaboración de la Confederación Hidrográfica del Duero, los alumnos pudieron visitar el interior de la presa del Pontón Alto. Antes de finalizar su estancia en Segovia, el pasado viernes, como perfecto complemento, los estudiantes tuvieron la oportunidad de acercarse al Acueducto en la zona del desarenador de San Gabriel.

La EDAR trata todos los verti-

dos de la ciudad de Segovia, de los municipios limítrofes de La Trilla y San Cristóbal de Segovia, así como de los polígonos industriales de El Cerro y Hontoria, consiguiendo que los efluentes tengan la calidad exigida por la Unión Europea.

Además, la estación permite tratar un caudal medio de 41.280 metros cúbicos diarios, pudiendo alcanzar puntas en el sistema de hasta 4.400 metros cúbicos a la hora, lo que permitirá tratar las aguas residuales de una población de hasta 148.000 habitantes equivalentes.

## SOCIEDAD FILARMÓNICA DE SEGOVIA

Concierto nº 948

99 años

II de la temporada  
2017-2018SOCIEDAD  
FILARMÓNICA  
DE SEGOVIA

## ORQUESTA DE CÁMARA DE REGENSBURG

DIRECTOR ARTÍSTICO Y CONCERTINO: LUIS MICHAL

SOLISTAS: LUIS MICHAL, VIOLÍN

MARTHA CARFI, VIOLÍN

Sala Fundación Caja Segovia. Calle del Carmen nº 2 - Segovia  
Miércoles, 25 de octubre

20:15 horas



**GARBANTEL**  
GRUPO EMPRESARIAL

EL MEJOR  
MANTENIMIENTO





921 60 00 10

José Zorrilla 114

PARA TU CALDERA

TENER CALOR EN CASA NO TIENE POR QUÉ SER CARO

ENERGÍA  
NATURAL

con envase

vegetal 



Pellet de calidad fabricado en Segovia



[www.naturpellet.es](http://www.naturpellet.es)  
[naturpellet@naturpellet.es](mailto:naturpellet@naturpellet.es)

607 193 116  
921 160 311



## ▶ CULTURA

## La Orquesta de Cámara de Regensburg, próximo concierto de la Sociedad Filarmónica

Será mañana miércoles a las 20.15 horas en la Sala Fundación Caja Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Orquesta de Cámara de Regensburg será la protagonista del concierto de este miércoles de la Sociedad Filarmónica de Segovia. La actuación será a las 20.15 horas en la Sala Fundación Caja Segovia. La Orquesta de Regensburg, uno de los conjuntos más destacados de Alemania, fue fundada en 1976 por Joachim Schrems.

Desarrolla una actividad musical muy importante dentro del panorama cultural de toda Baviera y en especial en su sede de la ciudad de Regensburg, ciudad declarada en 2016 Patrimonio de la Humanidad por la Unesco.

La Orquesta de Cámara de Regensburg destaca por su versatilidad estilística y dinamismo. Sus miembros son músicos profesionales y muy experimentados de las diferentes orquestas sinfónicas de Baviera y también profesores

de la Academia Superior de Música. La orquesta en formación de cuerda sola generalmente actúa sin director.

El repertorio del conjunto abarca obras de todas las épocas, desde el barroco hasta estrenos de composiciones contemporáneas, muchas de ellas dedicadas a la orquesta, actuando en diferentes formaciones, desde un grupo pequeño de cámara hasta la orquesta clásica y colaborando también con diferentes coros bávaros, ofreciendo misas, cantatas, oratorios de Bach, Händel, Mozart, Schubert, Misa de Puccini, etc. Además, mantiene una exitosa cooperación con numerosos directores invitados, tanto en su sede de Regensburg como en el extranjero.

Ha realizado exitosas giras en Francia, Italia, España, Hungría, Israel y Rumanía.



Integrantes de la orquesta alemana. / EL ADELANTADO

## ▶ SOCIEDAD



Los más pequeños del Claret se divertieron ayer por la tarde en el centro. / E.A.

## ‘Somos Familia’

El Colegio Claret comienza las fiestas en honor a su fundador

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Bajo el lema ‘Somos Familia’, que este curso es el elegido por el Colegio Claret de Segovia, comienzan las fiestas en honor del fundador de esta congregación que ubicara en Segovia el primero de sus colegios en España, después de que se instalaran en las proximidades del Acueducto en 1884 y que, en esta ocasión, han venido precedidas por la ceremonia de beatificación, el pasado sábado en la Sagrada Familia de Barcelona, de los 109 mártires claretianos que, en 1936, dieron la vida por defender su fe.

Con el pregón de estas fiestas, en el que se incluye la proclamación de los reyes y reinas de las distintas etapas educativas —en la tarde del lunes— se da paso a una importante cantidad de activida-

des, culturales, lúdicas, musicales y deportivas que configuran un amplísimo programa que se desarrollará a lo largo de dos jornadas.

Chocolatadas, castillos hinchables, juegos bilingües, festivales de la canción y playback, competiciones deportivas, zumba, magia, casa del terror, taller de graffities, concurso de repostería, entre otras, permitirán a todos los miembros de la comunidad educativa del centro, y a cuantos deseen acompañarlos, disfrutar de estas fiestas mientras en su patio central se ubican numerosas casetas en las que los alumnos mayores y los miembros del AMPA ofrecerán diferentes posibilidades a todos los que acudan a las distintas instalaciones en las que se desarrollan los actos.

La banda sonora de esta edi-

ción será, sin duda, la de la canción que se ha elegido para acompañar el lema del curso y que, bajo el título ‘Somos’, es obra del cantautor Álvaro Fraile y que, entre las estrofas de su letra, dice: “Somos... / lo que somos capaces de soñar / lo que juntos podemos construir / somos instrumento de un mundo nuevo / ... Yo soy / eres tú / y juntos, Somos”.

El tramo final de la tarde de este martes será el tiempo para la celebración de la eucaristía en honor a San Antonio María Claret, el reencuentro de los antiguos alumnos con los que fueron sus compañeros y profesores, durante buena parte de sus vidas, la ceremonia de entrega de premios y, finalmente, la bajada del telón de estos actos festivos con el baile fin de fiestas.

### MÚSICA

## Inauguración del IX Festival de Otoño

Intérpretes: Izem Gürer, piano  
Obras de: J.S. Bach, L.V. Beethoven, S. Gubaidulina, F. Chopin y F. Liszt  
Fecha: Domingo 22 de octubre de 2017  
Lugar: Casa de las Flores. Palacio de La Granja  
Organiza: Patrimonio Nacional

RAFAEL AZNAR / SEGOVIA

La inauguración de este IX Festival de Otoño en la Casa de las Flores tuvo lugar con un prólogo a cargo de Pilar Martín Laborda, directora de Actividades Culturales de Patrimonio Nacional, donde prometió un X Festival especial con alguna sorpresa, al tiempo que resaltó que lo realizado hasta ahora da un total de 100 conciertos y 3.000 asistentes a los conciertos. También agradeció a todos los que hacen posible este Festival empujando por el público.

Álvaro Guibert, en su introducción al concierto, nos presentó a Izem Gürer como una joven pia-

nista turca, dieciocho años, que lleva más de tres años en la Escuela Reina Sofía y que ha recibido de manos de S. M. la Reina Sofía el diploma de Alumna más sobresaliente en el curso 2016-2017.

El programa ya es una invitación a pasar un buen rato en compañía de buena música en una mañana soleada de domingo y en un edificio tan noble como la Casa de las Flores, viendo los jardines de la Granja, como dijo Alvaro Guibert.

La inclusión del preludio y fuga nº5 en re mayor de Bach como primera obra es toda una declaración de intenciones de comenzar por el buen piano, el clave bien temperado, y con una pieza alegre y casi orquestal, acabando con una fuga en la que se van sumando el tenor, alto, soprano y bajo además del inicial coro. Muy buen Bach el de Izem Gürer.



Un momento de la actuación. / FRANCISCO SÁNCHEZ VIRAZ

Después la sonata nº6 de Beethoven, también una pieza alegre que lo único que tiene sombrío es el allegretto, pero que nos recuerda en el presto a Mozart y a Haydn.

La Chacona de Sofía Gubaidu-

lina presentó una obra que requiere fuerza en el teclado, cosa que Izem Gürer demostró que no le falta, dejando una impresión de pianista completa a sus pocos años. En 2016 la compositora fue Pre-

mio Fronteras del conocimiento por el BBVA.

Pero sin duda donde la pianista impresionó más fue en una excelente interpretación de la balada nº1 en sol menor de Chopin. Es una balada llena de pasión, emoción y melancolía, muy romántica y muy chopiniana. Exige grandes dotes técnicas que Izem Gürer desplegó en una interpretación cautivadora, dejando bien visible la profunda musicalidad del teclado de Chopin.

El programa se cerraba con el Valle d'Obermann de Franz Liszt, pero ante el entusiasmo del público, la pianista ofreció un bis en el que tocó una danza del compositor turco Fazil Say, llena de ritmo y filigranas en el teclado.

Un buen principio para este IX Festival de Música en la Casa de las Flores, que se anuncia como variado y muy interesante.



ROBERTO ARRIBAS / SEGOVIA

“Triana” era una yegua asustadiza. La habían traído porque no servía para el rejoneo. Estaba traumatizada y se mostraba rebelde al trato humano. Ella se acercó a las cuadras donde estaba “Triana” recelosa en una esquina oscura. Lenta, pero segura, Mar Morris Viaji, acostumbrada desde los cinco años al contacto con caballos, tocó la testuz de la yegua, acarició con sus dedos su bello copete, su frente, su hermosa quijada... Los ojos del animal, tan nobles, se iluminaron suavemente como una vela y “Triana”, pese a su carácter agresivo, recuperó en ese instante la confianza perdida en el ser humano. Había conexión, un respeto mutuo entre jinete y caballo y, sobre todo, surgió una complicidad que aún perdura.

Mar Morris, estudiante de Arquitectura en IE University, confiesa con una sonrisa superlativa que hoy día “Triana” es su yegua favorita. Con ella ha participado en varias competiciones nacionales y ha llegado a ser la cuarta mejor de España en “Pole Bending”, competición que se basa en la medición del tiempo que caballo y jinete tardan en realizar un recorrido serpenteado alrededor de seis palos o bastones enclavados en el suelo.

La vida de esta joven canaria de 22 años que estudia Arquitectura en Segovia gira en buena parte alrededor del mundo del caballo, un animal que despertó en ella una gran fascinación desde muy temprana edad. Sus padres, conscientes de esa irrefrenable atracción, quisieron que Mar Morris recibiera clases de equitación desde niña. No lo pudieron hacer mejor: hoy, la joven canaria es una solvente entrenadora de caballos de competición.

Tras unos años de formación, Mar Morris se inclinó finalmente por la doma Western, un estilo de montar a caballo que tiene su origen en los ganaderos americanos. Es una mezcla de estilos pensada para satisfacer las necesidades de trabajo de los vaqueros del oeste americano. Desde hace unos años, Mar Morris es una experta en este tipo de monta, y ha practicado varias de sus modalidades, como el *Barrel Racing*, el *Cow Horse* o el citado *Pole Bending*. La yegua “Triana” ya no se tiene que enfrentar a los toros, sino al cronómetro inexorable de los jueces y a unos incómodos obstáculos, y parece que le va bien.

Actualmente, Mar Morris se está formando en la doma de los caballos actores o especialistas. “Llevo dos años entrenando caballos para el cine, para que sean capaces de ejecutar la acción que el guión precise en cada momento”



Mar Morris y la yegua “Triana” durante un entrenamiento. Con esta yegua ha llegado a ser la cuarta mejor de España en “Pole Bending”. / EL ADELANTADO

# Una jinete de cine

La estudiante de Arquitectura en IE University Mar Morris es una apasionada del mundo del caballo y se prepara para ser especialista en la gran pantalla

“Llevo dos años entrenando caballos para el cine, para que sean capaces de ejecutar la acción que el guión precise en cada momento”

ponga de pie encima suyo; también que el caballo haga giros o volteo”.

Recientemente, Mar Morris ha montado y entrenado con caballos que han aparecido en varias series de éxito, como en “La que se avecina”, y en diversos anuncios de televisión. “Me gustaría ser especialista de cine, pero desgraciadamente pocas mujeres aparecen montando a caballo en una escena de gue-

rra, la mayoría de los especialistas son chicos”, asegura con cierta resignación.

**FUTURA ARQUITECTA** Cada cierto tiempo, Mar Morris baja a Madrid para seguir entrenando y para no perder el contacto con los caballos. En Segovia, cursa quinto año de Arquitectura, una disciplina vocacional. Vive en el casco histórico de la ciudad, donde se encuentra muy a gusto porque “la vida aquí en Segovia es muy fácil”. Antes de llegar a IE University, Mar Morris tuvo la posibilidad de estudiar en las mejores universidades de Londres, pero finalmente se decantó por hacer Arquitectura en IE debido a “su completo programa de prácticas en el extranjero”. Así, Mar Morris ha podido realizar prácticas profesionales en despachos tan prestigiosos como el de la arquitecta y diseñadora de origen checo Eva Jiricna en Londres. También, ha sido alumna de intercambio en la Universidad de Tecnología de Sídney (Australia).

“No me veo como arquitecta asalariada trabajando en un estudio, sino como una emprendedora de aborde proyectos pro-

“Pude estudiar en las mejores universidades de Londres, pero quise hacer Arquitectura en IE por su completo programa de prácticas en el extranjero”

prios que aúnen mi formación profesional con mis aficiones deportivas”, subraya Mar Morris. Entre sus *hobbies*, la estudiante de IE University pone el acento en el surf, otra de sus auténticas pasiones irrefrenables. Ella posee el título de entrenador nacional de surf y, siempre que puede, viaja hasta Loreda (Cantabria) para practicar y dar clase de esta disciplina deportiva.

¿Cuál sería tu gran proyecto de

futuro?, le pregunto. Mar Morris no duda en responderme: “Me gustaría crear mi propio negocio. Serían unas instalaciones ubicadas entre el mar y la montaña, diseñadas y proyectadas con mi visión de arquitecta, donde además de poder hospedarte con tu caballo puedas practicar y aprender otros deportes como, por ejemplo, el surf”, afirma.

El año que viene, Mar Morris dedicará muchas horas al estudio. A partir de enero preparará con intensidad su proyecto fin de carrera de Arquitectura. A mediados de julio, la joven canaria tiene previsto graduarse. Mientras que el tiempo se lo permita, se trasladará a Madrid para entrenar con caballos, y viajará al norte de España, para seguir enseñando y practicando surf.

La historia de Mar Morris es la historia de una joven que consigue todo lo que se propone. Su receta: poner pasión en lo que hace. “Triana” ya no es esa yegua mal domada y esquiva porque encontró en Mar Morris a la entrenadora perfecta, a una mujer amante de verdad de los caballos, unos de los animales más hermosos, nobles y apasionantes que existen.

## AGUILAFUENTE

SOCIEDAD

# 'Impresiones taurinas' aún a toros y libros de la localidad

El vestíbulo del Ayuntamiento acogerá esta exposición el próximo fin de semana

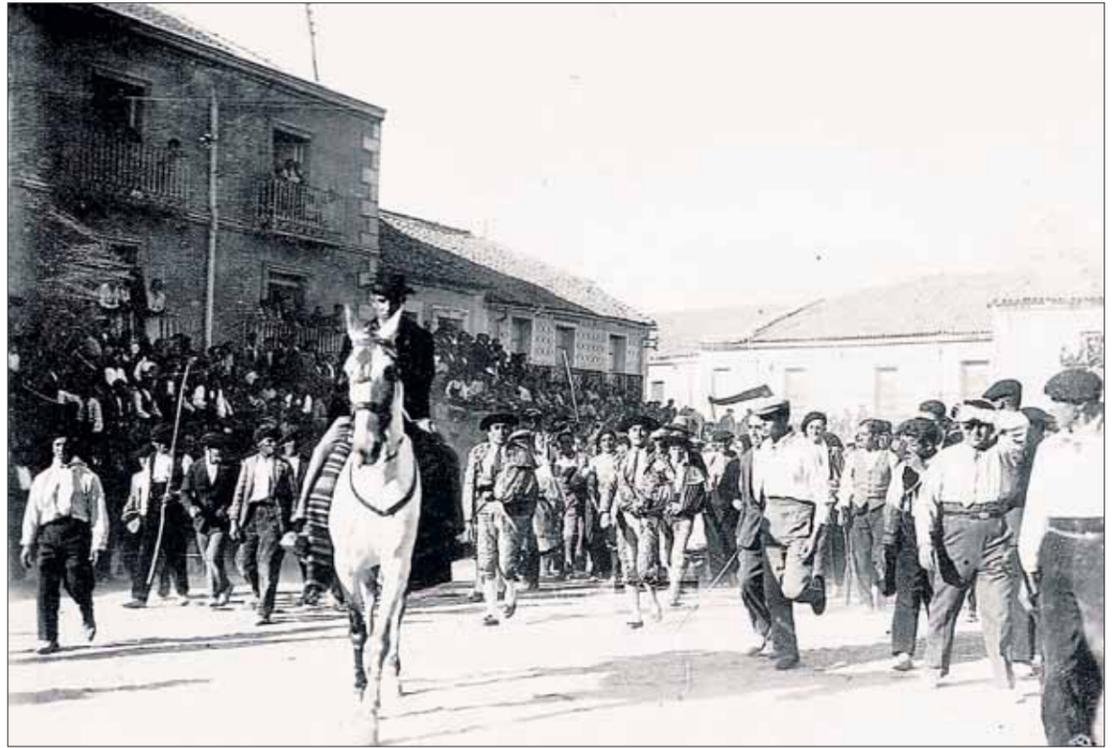
EL ADELANTADO / AGUILAFUENTE  
El próximo fin de semana del 27 al 29 de octubre va a tener lugar en el vestíbulo del Ayuntamiento de Aguilafuente la exposición 'Impresiones taurinas', que combina fotografías taurinas y fragmentos de textos literarios.

Comisariada por Marisol Fernández, la idea surge en el comité organizador de la exposición 'El Sinodal de Aguilafuente y la primera imprenta española', para unir literatura y toros en el fin de semana en que se celebran las fiestas del Santo Cristo de la Peña, que protagonizan los encierros, ya que

es bien conocida la gran tradición taurina de Aguilafuente.

Para ello, y dentro de las actividades culturales que se llevan realizando desde mayo, se organiza esta exposición paralela con fotografías taurinas tomadas en momentos compartidos con gente del toro desde la perspectiva de un pintor, Rafael de Miguel, y una aficionada a los toros y a los libros, uniéndose textos literarios que resaltan la riqueza de la literatura y el lenguaje taurino.

Las fotos están realizadas en Las Ventas y en diversas localidades segovianas, mientras que los



Una de las imágenes que se podrá ver en la exposición taurina y literaria. / EL ADELANTADO

textos literarios, siempre referidos a los toros, pertenecen a autores como Cervantes, Miguel Hernández, Azorín, José Zorrilla, Lorca, Gloria Fuertes, Machado, o incluso al cantautor Joaquín Sabina.

Las fotografías se pondrán a la

venta y la recaudación se donará a la Asociación Española Contra el Cáncer de Segovia.

Estas 'Impresiones taurinas' se podrán ver el fin de semana con el siguiente horario: viernes 27, de 18.00 a 20.00 horas; sábado 28, de

12.00 a 14.00 y de 18.00 a 20.00 horas; y domingo 29, de 12.00 a 14.00 horas. De esta manera, según Marisol Fernández, "Aguilafuente durante ese fin de semana será fiesta, por lo que esperamos que se llene hasta la bandera".

## PROVINCIA

## Los 'Andariegos Segovianos' realizan una marcha a los 'Pueblos Negros y Rojos'

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
La Asociación Cultural Deportiva de Andariegos Segovianos ha organizado la Tercera Marcha a los 'Pueblos Negros y Rojos' por la Sierra de Riaza el próximo domingo 29 de octubre, con salida desde Segovia a las ocho de la mañana.

La salida será desde la Avenida de la Constitución, junto al Hogar Centro de Mayores. En el camino hacia el Puerto de la Quesera, en Riofrío de Riaza, se disfrutará de las vistas de los hayedos de La Pedrosa y de la Tejera Negra.

En Riofrío de Riaza se saboreará un caldo, acompañado de una consumición. Sobre las dos de la tarde el grupo se desplazará hasta

el Hotel Prado Pinilla para disfrutar de una comida, y después será la vuelta a Segovia.

Los interesados en participar en esta excursión deberán inscribirse en Viajes Carrefour, en Ezequiel González 23, hasta que se complete el autobús. El precio de la inscripción será de 29 euros, en los que están incluidos, viaje, consumición, comida y seguro.

Los 'Pueblos Negros y Rojos' son núcleos del nordeste de la provincia en los que se mezcla color, abandono y renovación. Estos pueblos, en su gran parte abandonados, están volviendo a revivir gracias al turismo rural y a su encanto particular.

## BOCEGUILLAS

SOCIEDAD

## Codinse clausura con gran éxito el curso de cocina

EL ADELANTADO / BOCEGUILLAS  
El grupo de acción local Codinse ha clausurado con éxito el curso de 'Cocina orientado a la hostelería' desarrollado en la localidad del nordeste. De 100 horas de duración, han participado ocho personas inmigrantes nacional de terceros países.

El objetivo era cubrir parte de las necesidades detectadas en la comarca en el marco laboral de este sector. Los alumnos completarán la formación con prácticas en establecimiento del nordeste.

Los alumnos recibieron sus diplomas, junto a su profesor Albano Madroño, encargado de impartir la formación. El curso ha sido financiado por el Ministerio de Empleo y Seguridad Social, dentro de los programas cofinanciados



Un grupo de alumnos, con sus diplomas. / EL ADELANTADO

por el Fondo Social Europeo. Desde Codinse, agradecen al Colegio Público Cardenal Cisneros de Bo-

ceguillas y al Ayuntamiento, por ceder el espacio de la cocina del colegio para desarrollar el curso.

**DE PABLOS**  
CORREDURÍA DE SEGUROS



ESTÁS  
EN  
BUENAS  
MANOS

Paseo Conde de Sepúlveda 19 40006 SEGOVIA · Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86 · Fax. 921 44 24 75

SOMOS ESPECIALISTAS EN PERSONAS Y SEGUROS. CUANDO HABLAS, TE ESCUCHAMOS

correduria@segurosdepablos.es · www.segurosdepablos.es

## PALAZUELOS DE ERESMA

SOCIEDAD

# El municipio inicia el curso con un amplio programa de actividades deportivas, artísticas y socioeducativas

Se ofertan desde clases de escalada, hasta de música, manualidades y tecnología

J.H. / PALAZUELOS DE ERESMA

El municipio ha iniciado un curso plagado de actividades que se ofertan a los vecinos de Palazuelos de Eresma, para todas las edades. El amplio programa se divide en tres apartados: por un lado, las actividades deportivas, y por otro, las artísticas y las socioeducativas.

En cuanto a la oferta deportiva, está dirigida a niños de 6 a 18 años, que empezaron el pasado 1 de octubre sus modalidades, concluyendo el próximo 31 de mayo de 2018. El Ayuntamiento de Palazuelos ofrece la posibilidad de participar en los siguientes módulos: atletismo, ciclismo, escalada, fútbol, fútbol sala, golf, judo, minibasket, polideportivo, piragüismo, tenis, ajedrez, gimnasia rítmica,

hípica e iniciación al yoga para los más pequeños, de 5 a 12 años.

En esta modalidad, el próximo 1 de noviembre comenzará el deporte social, para personas adultas de colectivos específicos, que organiza la Diputación Provincial. También hay gimnasia de mantenimiento para las personas de la tercera edad.

Por su parte, el CD Monteresma La Atalaya dispone de equipos en todas las categorías, de fútbol y fútbol sala, desde los 4 años, mientras que también se han organizado clases grupales de golf para niños hasta 14 años, de golf para adultos, de judo y de yoga en familia.

En el grupo de actividades artísticas, el programa oferta las



Los equipos de Club Deportivo Monteresma juegan en el campo de La Mina. / EL ADELANTADO

clases de la Escuela Municipal de Música y Danza, que ya comenzó el 18 de septiembre. En la modalidad de música, se ofrecen clases de enseñanza musical para los más pequeños a través del método 'Músicaeduca', clases individuales de instrumento y lenguaje musical, clases de coro, etc. Y en la modalidad de danza, hay un taller de baile activo.

En relación a las actividades socioeducativas, Palazuelos cuenta con Escuela Local de Idiomas para

niños y adultos, en la que se imparten clases de inglés, francés y alemán, organizada por la Get Brit Learning English.

El Centro de Acción Social de la zona también oferta para los más mayores de Palazuelos de Eresma, las aulas de manualidades, las aulas sociales (taller de memoria para la tercera edad), el taller de capacitación familiar y habilidades parentales y un taller de ocio para jóvenes.

Otras actividades que pueden

interesar a los vecinos son: aloha mental arithmetic, 'Educa en el aire' (taller de radio, dj y sonido), kitsune (programa de estimulación temprana) y robótica educativa, creación de videojuegos, ciencia y tecnología.

Por su parte, la Unidad Parroquial de Palazuelos, Tabanera, Robledo y Carrascalejo dispone de clases de refuerzo escolar (4º y 6º de Primaria y ESO), y hace rutas de senderismo los segundos sábados de cada mes.

## Formación profesional para el empleo

### Trabajador, acércate al ECYL

El Servicio Público de Empleo de Castilla y León ofrece cursos de formación para incrementar tus posibilidades de inserción y promoción en el mercado laboral, mediante la mejora de tu cualificación profesional.

Puedes informarte en [www.empleo.jcyl.es](http://www.empleo.jcyl.es) y en las Oficinas de Empleo



**PATROCINADORES**

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

**400.000€**  
**pueden ser tuyos**  
**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
**SORTEA 100**  
**décimos de lotería de Navidad**



**envía ADELANTADO LOTERIA al 27775 o recorta el cupón de esta página**

(\*) 50 décimos por sorteo de cupón y 50 décimos por sorteo de SMS para el Sorteo de Lotería Nacional de Navidad de 2017.

Disponible en:  
**ADMINISTRACIÓN**  
**Nº 7**  
**C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5**  
**(Segovia)**



ENTIDAD COLABORADORA

Recorte el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERIA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo nº7, 40002 Segovia hasta el día 14/12/2017 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19 h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 18 de diciembre de 2017. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 19 al 21 de diciembre de 2017 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogerlo de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre .....

Dirección .....

Teléfono ..... D.N.I. ....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº 7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promosal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales.



**SEAT**  
**NOAUTO SEGOVIA, S.L.**  
 Ctra. San Rafael, 32  
 40006 Segovia  
 Telf. 921 413 103  
 Fax: 921 435 431  
 comercial@noautosegovia.seat.es

CUÉLLAR

► URBANISMO

# Cambridge entrega sus certificados a casi 50 jóvenes cuellaranos

El Palacio de Pedro I fue el espacio escogido para este acto de reconocimiento en el que estuvieron presentes los familiares y los profesores de The English Academy

C. N. / CUÉLLAR

Una mañana lluviosa recibió al profesor Jesús González, asesor de Cambridge English en Castilla y León, pero para los jóvenes cuellaranos no importó. La satisfacción llenaba la sala de conferencias del Palacio de Pedro I, porque todos iban a recibir del reconocimiento por el esfuerzo realizado en sus estudios de inglés.

El objetivo de estos certificados que emite la Universidad de Cambridge no es más que uno, y es equiparar niveles y ser capaces de identificar cuál ese nivel real, en competencias y habilidades. Al final, estos jóvenes cuellaranos serán capaces de comunicarse en inglés, una herramienta como lo es cualquier idioma, salvando las carencias existentes en otros sistemas educativos como puso ser la EGB. Los certificados tienen cuatro competencias, *reading, witting, listening* y *speaking*. Gracias a estas habilidades, el certificado es internacional y mucho más exacto.

Cambridge ha emitido ya alrededor de cinco millones de certificados en toda su carrera, desde



Los jóvenes posaron al final del acto con sus títulos de Cambridge. / C.N.

1931. Este 2017 son muchos los beneficiados de las clases de preparación para los diferentes títulos que se imparten en The English Academy.

Así, por niveles, los casi 50 alumnos recogieron su título tras

poder conocer cómo es el verdadero funcionamiento de Cambridge en cuanto a estos certificados mediante un audiovisual proyectado. Sus familiares, orgullosos, capturaron el momento con sus móviles en la foto final

que deja claro que el nivel de inglés en la villa de Cuéllar está creciendo y abrirá las puertas a estos jóvenes en toda su etapa académica, acorde a la exigencias de hoy en día y el futuro en el mercado laboral.

## agenda

✚ **Farmacia Redondo Montoro**  
(Avda/ Camilo José Cela hasta el 29 de octubre).

📄 **CONVOCATORIAS**

**JUEGO DE ROL 'MEDIEVAL ZOMBI II: EL NIGROMANTE OSCURO'**

· Sábado 28 de septiembre  
Castillo de Cuéllar y alrededores  
De las 23.00 horas a las 3.00

**CINE EN LA SALA CULTURAL**

· Viernes 27 y sábado 28 de octubre  
**'El bar'**  
21.30 horas

**PASAJE DEL TERROR**

· Martes 31 de octubre  
Interior de San Francisco  
de 20.30 a 23.00 horas  
A partir de 6 años  
Entrada: 2 euros

**'Naturaleza muerta y otras realidades'**

· Hasta el 19 de noviembre  
Exposición de la vallisoletana Virginia Villar  
De martes a domingos de 12.00 a 14.30 y de 18.00 a 20.30 horas

**MICROS ABIERTOS DE POESÍA**

· Jueves 26 de Octubre  
Doble tema: La danza, homenaje a Violeta Parra por el centenario de su nacimiento.  
Las Iglesias Café  
20.30 horas

► DEPORTES

# Francisco Javier González se alza campeón de su categoría en el circuito 'Entre viñas 2017'

E.A. / CUÉLLAR

Este pasado domingo 22 de octubre se celebró en la localidad de Pesquera del Duero la última prueba puntuable del ciclo "Corriendo entre viñas 2017" organizado por la Diputación de Valladolid. Sobre un circuito de 9 kilómetros, el corredor de Atletismo Cuéllar, Francisco Javier González llevó a cabo una magnífica carrera que le alzó con el primer

puesto dentro de la categoría Veterano A con un tiempo de 32:41 minutos.

La soberbia actuación del corredor del Club Atletismo Cuéllar a lo largo de las cinco pruebas que han compuesto este circuito han consolidado un sensacional primer puesto dentro del ranking final del mismo.

Paralelamente se celebraron las pruebas en categorías inferior-

es, destacando el tercer puesto de Raúl Martín, repitiéndose los buenos resultados del joven corredor del club local en las diferentes carreras en las que viene participando.

El club y sus miembros siguen demostrando que no hay prueba que se les resista, ni tampoco terreno, siendo en esta ocasión los viñedos los testigos del buen hacer de un cuellarano.



Francisco Javier González en el pódium de 'Corriendo entre viñas'. / E.A.



Su funeraria de confianza.

Agencia Funeraria Santa Teresa & La Purísima



900 13 13 14 (GRATUITO)

## REAL SITIO DE SAN ILDEFONSO

SOCIEDAD

# Luis Alonso y 'los poderes extraordinarios del cuerpo humano'

El deportista granjeño graba un documental junto a la presentadora Patricia Conde y el científico Luis Quevedo, en el que ascienden al Mont Blanc en condiciones extremas

LORENA SANZ. / REAL SITIO

El deportista local e hijo adoptivo del Real Sitio, Luis Alonso, ha estado grabando un documental que se emitirá en televisión a finales de noviembre bajo el título 'El cuerpo al límite'. Se trata de uno de los seis capítulos de un ciclo de documentales en, en el que Alonso ha sido el asesor de los dos protagonistas, que ascendieron a principios de octubre al Mont Blanc, junto con un equipo formado por cuatro guías de alta montaña, cámaras y demás. En total, unas veinte personas.

"Vieron que yo había corrido en la Antártida, el Polo Norte y diferentes carreras por montaña, me contactaron para que fuera el especialista y que, con mis consejos, pudieran afrontar la ascensión al Mont Blanc", explica Alonso, quien continúa narrando que "les dí consejos de como hidratarse en altura, que ropa hay que llevar, les expliqué cómo preparé la Antártida y el Polo Norte cuando me metí en la cámara a 20 gra-



Luis Alonso, junto a parte del equipo que participó en el documental. / E. A.

dos bajo cero para testar ropa y ver como el cuerpo reacciona..."

En el caso del Mont Blanc, donde han empleado una semana para ascender los 4.810 metros de altura que alcanza, pasaron los dos primeros días para aclimatarse y

los otros cinco intentando llegar a la cima. Lo que intentaron fue un "ascenso al Mont Blanc Express".

"Intentamos subir lo más rápido posible, por eso el concepto de intentar someter tu cuerpo al extremo para que el cuerpo reaccio-

ne y ver cómo son estas reacciones y cómo te adaptas, si te afecta el mal de altura o no...", explica el especialista que reconoce que "el documental en sí es muy bonito y las imágenes son espectaculares y, sobretodo, trata de eso, de ver cómo tu cuerpo reacciona cuando le pones al límite".

**ADAPTACIÓN** En el caso de Luis Alonso, con una vuelta al mundo en sus pies, no parece muy complicado el ascenso pero, Patricia Conde y Luis Quevedo ¿Cómo lo llevaron? "Pues bien. Habían estado entrenándose para ello con un preparador y se habían metido en la cámara frigorífica", contesta Alonso quien dice que "allí también estuvimos durmiendo dos días a unos 3.500 metros de altura para aclimatarnos".

"¿Llegaron?", Alonso adelanta que sí, pero nos emplaza a que veamos el documental (en Movistar+) para "er si se sube, si no se sube y qué es lo que pasa en esas condiciones límite".

## agenda

### FARMACIA DE GUARDIA

Monedero.

Plaza de los Dolores, 7.

De lunes a jueves de 09.45 a 22.00 horas. Viernes, sábados, domingos y festivos de 09.45 a 21.00 horas.

Teléfono: 921.472.391

### EXCURSIONES

#### DIDÁCTICA 'AQUELLOS VIEJOS OFICIOS DEL MONTE'

· Sábado 29 de octubre a las 10 horas.

Salida: Puerta CENEAM

Información y reservas paseos.ceneam@oapn.es o en el teléfono 921.473.880

### CONVOCATORIAS

#### CONGRESO DE ARQUEOLOGÍA EN LOS CAMPOS DE BATALLA

· Viernes 27 y sábado 28 de octubre durante todo el día.

Salón siglo XXI del Consistorio.

#### SEMINARIO 'HÉROES Y VILLANOS' con el debate sobre 'Santiago Carrillo y Manuel Fraga'

· Viernes 3 de noviembre a las 19 horas.

Salón siglo XXI del Ayuntamiento.

### CUENTACUENTOS

· Sábado 4 de noviembre de 12 a 13 horas.

Biblioteca Carlos Parrondo.

### CINECLUB, PELÍCULA: 'BLIND'

· Sábado 11 de noviembre a las 19 horas.

Salón de actos del Ayuntamiento.

### IX FESTIVAL OTOÑO. RECITAL DE PIANO

· Domingo 22 a las 13 horas.

Casa de Las Flores (Jardines del Palacio Real)

### EXPOSICIONES

#### 'BARRY WOLFRYD: COMMON GROUND'

· Hasta enero de 2018.

Real Fábrica de Cristales.

Horarios: [www.realfabricadecristales.es](http://www.realfabricadecristales.es)

## EDUCACIÓN

# Los estudiantes celebran el 'Día de la biblioteca escolar' de la mano de expertos

L. S. / LA GRANJA

Los alumnos del CEIP Agapito Marazuela celebran hoy martes, 24 de octubre, el 'Día de la Biblioteca escolar', con cuentacuentos y charlas explicativas de manos de expertos como bibliotecarios, catedráticos u orientadores. Los escolares de diferentes cursos recibirán la información adecuada a su edad.

Los invitados, Jesús Pastor (catedrático de Lengua y Literatura), Ignacio Sanz (escritor y narrador), Claudia Santos (licenciada en Magisterio y concejala de Patrimonio del Ayuntamiento de Segovia)

contarán distintas historias y cuentos, además de proporcionarles información sobre su relación con los libros y la biblioteca. Una orientadora en diferentes centros de la provincia y varios bibliotecarios harán lo propio.

Probablemente, la anécdota, corre de manos del primer edil del municipio, José Luis Vázquez, quien acudirá a la jornada no en calidad de alcalde, sino de bibliotecario, que es su profesión. Así, les explicará a los alumnos de tercero de Primaria, en la biblioteca del centro educativo, como funciona una biblioteca por dentro.



Los escolares celebran hoy el 'Día de la biblioteca escolar'. / E. A.

VERESCENCE  
LA GRANJA

la industria del vidrio  
comprometidos con el empleo  
500 empleos directos



Infinitamente responsable

El vidrio es reciclable por naturaleza. Nos inspira compromisos sostenibles: el eco-diseño guía nuestras innovaciones, nuestras plantas se convierten en eco-sistemas íntegros. A escala mundial, y hasta en el mínimo detalle, obramos junto con nuestros colaboradores para dejar la más bonita impresión: una huella responsable

\*MADE OF GLASS AND PASSION



[verescence.com](http://verescence.com)  
[verescenceinsulators.com](http://verescenceinsulators.com)



## Más de medio millar de forestales piden ante delegaciones de Medio Ambiente mejoras contra los incendios

Más de medio millar de trabajadores forestales reclamó ayer ante las delegaciones del Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta en las distintas provincias de Castilla y León, mejoras en el operativo contra incendios forestales, convocados por los sindicatos UGT y Comisiones Obreras (CCOO). Las exigencias de los sindicatos pasan por un cambio en la política forestal de Castilla y León.

► GANADERÍA

# Europa aboga por la coexistencia del lobo y la cabaña ganadera

Una delegación europea se reúne en Ávila con representantes de organizaciones agrarias y ecologistas para encontrar el equilibrio que permita la convivencia en armonía

EUROPA PRESS / ÁVILA

Representantes de la Unión Europea manifestaron la posibilidad de plantear medidas de "flexibilidad" para la coexistencia del lobo y el ganado, durante la visita que han realizado a Ávila para conocer de primera mano "la situación de la ganadería extensiva" en la Comunidad "y buscar soluciones" que permitan esa coexistencia de las dos especies.

Humberto Delgado, responsable de Capital Natural de la Comisión Europea, manifestó que "sobre la mesa no se plantea cambiar las directivas europeas" que protegen al lobo al sur del Duero, pero sí "medidas de flexibilidad" de la normativa.

Una delegación europea se reunió con responsables de organizaciones agrarias y de ecologistas, además de alcaldes y técnicos de la Junta y de la Ministerio de Agricultura, en la que ha participado el consejero de Fomento y Medio Ambiente, Juan Carlos Suárez-Quñones, quien dijo que el problema de coexistencia entre el lobo y la ganadería es "de primera magnitud" en su departamento durante la actual legislatura.

**EL LOBO Y EL GANADO** El problema del lobo "puede poner en peligro nuestro modo de vida, nuestra cultura y nuestra economía, además de la población del medio rural", porque supone "un peligro de despoblación del territorio", lo que figura en la agenda de Europa y del Comité



Un momento de la reunión de los representantes europeos con los ganaderos de la zona de Ávila. / EUROPA.PRESS.

de las Regiones.

El consejero de Medio Ambiente, que subrayó la importancia de esta reunión porque se van a poder conocer "los problemas" que existen directamente en el terreno, concretamente en Ávila, donde el "lobo y el ganado" comparten el hábitat y porque "no puede ser" que haya más de 800 ataques en un año al ganado en la provincia abulense.

Asimismo, Suárez Quiñones

recordó el trabajo y las medidas de protección del lobo que ha llevado a que la población de 400 ejemplares de los años 70 se haya pasado las 179 manadas con 1.600 ejemplares del año 2012.

"Nuestro interés coincide con la Unión Europea y su plan de acción por la naturaleza, las personas y la economía ante problemas de aplicación de la directiva hábitat", explicó.

El representante europeo ha

dicho que hay que "procurar la coexistencia posible de la presión de los grandes carnívoros, que no puede estar solo en las espaldas de las comunidades rurales", ya que "es un problema para toda la sociedad europea".

La delegación europea ha visitado varias explotaciones ganaderas de Ávila afectadas por los daños al ganado antes de acudir a Zamora, donde también conocerán la situación al norte del Duero.

► PRESUPUESTOS

Arrancan hoy las comparecencias de los consejeros y el pleno monográfico será en diciembre

E.P. / VALLADOLID

Hoy comenzarán las comparecencias de los nueve consejeros que componen el Gobierno de Castilla y León ante la Comisión de Hacienda para explicar en las Cortes regionales el proyecto de presupuestos para 2018 de sus correspondientes departamentos.

En concreto y según el calendario acordado para la tramitación en las Cortes de Castilla y León del Proyecto de Ley de Presupuestos de la Comunidad Autónoma para 2018, las comparecencias de los nueve consejeros tendrán lugar entre los días 24 y 30 de octubre.

Asimismo y según el calendario acordado hoy por la Mesa y la Junta de Portavoces de las Cortes se procederá a la comparecencia de todos los consejeros en la Comisión de Hacienda, que suele arrancar precisamente con la titular de la Consejería de Economía y Hacienda, Pilar del Olmo.

El día 31 de octubre está previsto el vencimiento de presentación de las enmiendas a la totalidad y la calificación por la Mesa de la Comisión de estas enmiendas mientras que en el Pleno del siete de noviembre se debatirá y votarán las enmiendas a la totalidad.

El calendario de tramitación del Proyecto de Ley continúa el día 8 de noviembre con el vencimiento del plazo de presentación de enmiendas al articulado.

► POLÍTICA

# Mañueco, acerca de la Ley de Ordenación del Territorio: "La pelota está en el tejado del PSOE"

EUROPA PRESS / VALLADOLID

El presidente del PP de Castilla y León, Alfonso Fernández Mañueco, confía en las "últimas o penúltimas" gestiones para sacar adelante la Ley de Ordenación del Territorio, aunque recuerda que "la pelota está en el tejado del PSOE", que ha mostrado su oposición al último trámite relativo a la aprobación de los mapas rurales o Ubost.

**CREAR EMPLEO** "¡Vamos a esperar!", es el mensaje que, de forma

reiterada, trasladó a los medios Fernández Mañueco en relación al futuro de la Ley de OT, cuyas negociaciones, según precisó, no competen al Grupo Parlamentario del PP sino al Gobierno regional, no sin antes recordar que las distintas posturas al respecto generadas dentro de las filas 'populares' al inicio del proceso emprendido por la Junta de Castilla y León, que calificó como "dudas", han permitido ir "aclarando y limando" las mismas.

Con respecto al Proyecto de Presupuestos de la Comunidad para 2018, Fernández Mañueco, quien presidió ayer en Valladolid la reunión del Comité de Dirección del PP en Castilla y León, aprovechó para contextualizar en el ámbito de la "estabilidad y el diálogo" la negociación y acuerdos alcanzados entre su partido, la Junta y Ciudadanos, primero para la aprobación del techo de gasto, "a fin de tener unas cuentas ambiciosas", y así como para

desbloquear un presupuesto que "da certidumbre a la sociedad y permitirá seguir creciendo y creando empleo".

Por eso, el acuerdo entre PP y Cs constituye para el líder 'popular' una "buena noticia", por lo que no dudó en felicitar a los miembros de ambas formaciones que han participado en las negociaciones.

En su comparecencia ante los medios, Fernández Mañueco declinó poner fecha a la reunión que

mantendrá la Intermunicipal, bien a finales de año o a principios del próximo, sin que tampoco esté diseñado el orden del día, aunque sí anunció que el próximo lunes se celebrará, por vez primera desde su nombramiento como presidente del PP en Castilla y León, la Junta Directiva Regional, máximo órgano de la formación, una vez que quede "clarificado" el panorama nacional respecto a la situación en Cataluña.

Precisamente, la reunión del próximo lunes, como explicó a los medios Fernández Mañueco, servirá para volver a insistir en el mensaje de que trabajar por un partido obliga a realizar un "esfuerzo de renovación, reformas y modernización".



AL DETALLE

**Rajoy convoca el 30 de octubre al Comité Ejecutivo del PP tras la aprobación del artículo 155** ■ El presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, ha convocado el próximo lunes 30 de octubre al Comité Ejecutivo de su PP, según fuentes de la dirección nacional del partido. Esta reunión se producirá tres días después de que el Senado haya dado autorización al Ejecutivo para aplicar las medidas del artículo 155 de la Constitución. En el Comité Ejecutivo del PP, la cúpula del partido y los presidentes autonómicos y regionales de la formación tendrán oportunidad de exponer su opinión sobre la aplicación de ese precepto constitucional.

DESAFÍO SOBERANISTA



El presidente de la Generalitat de Cataluña, Carles Puigdemont, durante su participación en la manifestación que tuvo lugar el sábado en Barcelona. / EFE



## El jueves, pleno específico en el Parlament

La Junta de Portavoces del Parlament decidió ayer celebrar un pleno el jueves por la mañana para abordar la respuesta a la aplicación del artículo 155 de la Carta Magna. La decisión es consecuencia de una solicitud registrada por JxSí y la CUP, y los dos grupos aplicaron su mayoría en la Junta de Portavoces para certificar la celebración de este pleno el jueves. El líder de JxSí en la Cámara, Lluís Corominas, lo defendió como respuesta a una "agresión" del Estado contra Cataluña y sus instituciones aplicando este artículo. Corominas no concretó si el pleno servirá para declarar la independencia ni si se votará algún texto relativo a reactivar la declaración que quedó en suspenso hace dos semanas: "Ya lo veremos". El líder de JxSí aseguró que en un pleno específico de estas características sí es posible votar resoluciones, y que para hacerlo solo es necesaria una mayoría de los grupos, la que forman JxSí y la CUP. La solicitud que registraron JxSí y la CUP no alude a la declaración de independencia, para sortear así un posible recurso al Constitucional que pueda suspender el pleno. La solicitud se limita a afirmar que es un pleno de análisis del que saldrán "propuestas" de actuación del Parlament y del Govern para replicar a la aplicación del 155.

# Puigdemont estudia comparecer en el debate del Senado sobre el 155

El presidente de la Generalitat podría presentar sus alegaciones en el pleno de la Cámara Alta, ya que se le ha ofrecido la posibilidad de presentarse el jueves o el viernes

E.P. / MADRID/BARCELONA

El presidente de la Generalitat, Carles Puigdemont, estudia comparecer ante el Senado cuando le cite para presentar las alegaciones contra la aplicación del artículo 155 de la Constitución.

Fuentes parlamentarias explicaron que así lo ha transmitido Junts pel Sí al resto de grupos del Parlament en la Junta de Portavoces que se reunió ayer.

La predisposición de Puigdemont también se demuestra con que aún no se ha cerrado la hora del pleno del jueves en que el Parlament abordará la respuesta al 155 de la Constitución.

La mayoría de grupos acordaron no cerrar la hora de ese pleno del Parlament para hacer "compatible" que Puigdemont pueda comparecer en el Senado por la mañana y en el Parlament por la tarde, o viceversa.

Fuentes del Govern detallaron que el presidente de la Generalitat "estudia" comparecer, pero que aún no ha tomado una decisión.

Entre todos los pasos que se

contemplan antes de aplicar el 155, el Senado requerirá al presidente catalán que presente alegaciones y que él mismo o un representante suyo acudan a la Cámara Alta a defender su posición.

**PROPUESTA** En este sentido, el presidente del Senado, Pío García-Escudero, ha ofrecido al presidente de la Generalitat de Cataluña, Carles Puigdemont, que comparezca en el Pleno de la Cámara del viernes para exponer su posición sobre la aplicación del artículo 155 si no puede hacerlo ante la comisión el jueves, según informaron en la jornada de ayer fuentes parlamentarias.

Estas fuentes subrayaron que lo reglamentario es que Puigdemont acuda a la comisión del jueves a las cinco de la tarde, pero el Senado ha mostrado públicamen-

te su disposición a que el presidente catalán se explique en la Cámara, por lo que García-Escudero le comunicó al portavoz del PDeCAT en la Cámara Alta, Josep Lluís Cleries, la oferta de que pueda ser el viernes.

La elaboración del orden del día de las sesiones plenarias es potestad del presidente del Senado, que podría de esta manera incluir en el pleno del viernes un turno de intervención para Puigdemont. Se desconoce de momento si a este pleno acudirá el

Gobierno al completo, aunque entre los grupos parlamentarios se da por seguro que lo hará el propio presidente del Gobierno, Mariano Rajoy.

La sesión está prevista inicialmente a las diez de la mañana. Será la Mesa que se celebre hoy, previa reunión de la Junta de Por-

tavoces, la que convoque oficialmente el Pleno y dé ya los detalles de cómo se va a ordenar el debate. De entrada, se sabe que puede haber dos turnos de intervención a favor, otros dos en contra y un turno de portavoces, además de que el Gobierno intervenga, si acude, cuando lo considere oportuno y lo haga también, si finalmente acepta, el presidente de la Generalitat.

**UN HONOR** De esta forma, el vicepresidente primero del Senado, Pedro Sanz, aseguró que para la institución sería "un honor" escuchar las alegaciones del presidente de la Generalitat, Carles Puigdemont, para que defienda su posición ante las medidas que el Gobierno quiere aplicar en su comunidad autónoma al amparo del 155 de la Constitución.

La Comisión del 155 se consti-

tuirá hoy a la una de la tarde y creará una ponencia, un grupo más pequeño de senadores que trabaje a puerta cerrada. Dará también de plazo hasta el jueves a mediodía a la Generalitat de Cataluña para que envíe por escrito las alegaciones que considere oportuno, porque a las 12.00, se volverá a reunir la ponencia para empezar a redactar un dictamen.

Este dictamen será de nuevo debatido en la comisión convocada para ese jueves a las 17.00 horas, a puerta abierta y con la participación de todos los grupos parlamentarios. Así, Sanz insistió en que este el momento oportuno para que Puigdemont se defienda, aunque después se ha sabido que el Senado le va a dar la oportunidad de que lo haga el viernes si no puede el jueves.

"Estaríamos encantados", ma-

Los grupos parlamentarios dan por seguro que Rajoy se personará en la Cámara Alta

El Senado mantiene "la mejor disposición" para que Puigdemont de sus argumentos

**Muere una turista española por disparos de la Policía brasileña en una favela de Río de Janeiro** ■ Una turista española ha muerto por los disparos realizados por la Policía Militar de Brasil contra un vehículo de turistas que se saltó un control de seguridad en la favela de Rocinha, en el sur de Río de Janeiro. De acuerdo con la versión de la Policía Militar, el vehículo se saltó el control ubicado en Largo Boiadeiro y los agentes, sin saber quién iba en su interior, respondieron abriendo fuego. El policía autor de los disparos ha sido detenido.

La mujer, de 67 años, fue trasladada al Hospital Municipal Miguel Couto donde finalmente murió. Además de la fallecida, a bordo del vehículo iban otros dos españoles y un italiano, si bien no han trascendido sus identidades. El Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación español confirmó el fallecimiento y tanto el Consulado en Río como la Embajada en Brasilia están en contacto con las autoridades locales para recabar más información. Ahora, la Policía Militar brasileña ha quedado a cargo de la investigación.



Soraya Sáenz de Santamaría. / EFE

## Un posible mando único para coordinar la gestión

La vicepresidenta del Gobierno, Soraya Sáenz de Santamaría, afirmó ayer que "es una posibilidad" que el presidente del Ejecutivo, Mariano Rajoy, nombre un mando único para coordinar los ministerios que asumirán el ejercicio de las competencias de la Generalitat de Cataluña una vez que el Senado autorice al Gobierno la aplicación de las medidas en virtud del artículo 155 de la Constitución.

"Esa es una posibilidad que viene marcada por el acuerdo: se pueden nombrar desde personas designadas para esas tareas, o que se asuma por quienes ya vienen ejerciendo tareas similares en el ámbito del Estado", precisó.

La vicepresidenta aseguró que en la actualidad no existe interlocución entre el Gobierno y la Generalitat, a la que ha emplazado a presentar las alegaciones "que estime oportunas" o incluso a que uno de sus representantes acuda al Senado a expresarse antes de la celebración del Pleno de la Cámara Alta que votará las medidas para Cataluña, pactadas con el PSOE y Ciudadanos. Para ella, solo asistirán al Senado "si de verdad la democracia les importa algo", según expresó.

Santamaría defendió la aplicación del 155 en Cataluña alegando que es necesario "preservar la legalidad" en las instituciones catalanas. "Esto no quiere decir que la Generalitat desaparezca", matizó. Y so-

bre la posibilidad de que el Gobierno de Cataluña denuncie ante el Constitucional (TC) las medidas adoptadas por Mariano Rajoy, Santamaría criticó que "quienes se han colocado abiertamente" contra las decisiones del TC ahora se planteen recurrir a él.

No obstante, apuntó que "quien tenga dudas de la constitucionalidad" del 155 que acuda a este tribunal. El Gobierno, explicó la vicepresidenta, "acatará" lo que el TC diga.

Así, indicó en que, después de que el Senado dé luz verde a las medidas pactadas con PSOE y Ciudadanos para Cataluña, el Gobierno catalán quedará cesado. Además, recordó al presidente catalán, Carles Puigdemont, y al resto de miembros del Ejecutivo autonómico que "no están investidos por ninguna autoridad divina" y deberán asumir su cese.

"Dejan de serlo a todos los efectos legales por mucho que quieran vivir en la ficción", subrayó para después recordar que el Gobierno autonómico es elegido gracias a la Constitución y al Estatuto catalán y no es investido por "la mano de dios".

En este sentido, señaló que, una vez recibida la autorización del Senado para la aplicación de las medidas acordadas para Cataluña en virtud del artículo 155 de la Constitución, "dejará de cobrar, no tendrá firma de presidente, no podrá adoptar decisiones válidas" ni "ejercer sus funciones".

### 6 DECLARACIONES

#### ►RAÚL ROMEVA. GOVERN



«No tengo duda de que todos los funcionarios continuarán siguiendo las instrucciones que vengan de las instituciones legítimamente elegidas en Cataluña. Aceptar que el Ejecutivo retire cargos o responsabilidades a miembros del Govern iría en detrimento de la democracia»

#### ►ADA COLAU. ALCALDESA BCN



«La situación en Cataluña requiere una respuesta política y no una intervención autoritaria de sus instituciones. No creo en ningún caso que el 155 vaya a ser una solución. Todo el mundo entiende que es una medida de excepcionalidad democrática que nos afecta a todos»

#### ►FELIPE GONZÁLEZ



«El artículo 155 de la Constitución es tan constitucional como el uno y el dos, tiene que preservar y defender el Estado de las Autonomías, toda vez que ha sido la autoridad de la Generalitat catalana la que ha vulnerado la autonomía y le ha pasado por encima»

#### ►JEAN CLAUDE JUNCKER. UE



«Estoy en contra de todos los separatismos. No me gusta lo que se está haciendo en Cataluña.»

«Quieren reconocerse tal y como son y allá dónde están sin olvidar un punto de vista más amplio sobre Europa, no es razón para dejarse llevar por las veleidades del independentismo»

#### ►GABRIEL RUFÍAN. ERC



«Cuando ellos hablan de elecciones, hablan de elecciones sin independentistas y conviene recordar que Rajoy decía hace tres años que el artículo 155 era un fracaso, que había que echarle política y mano izquierda. ERC no está bajo el mandato del artículo 155»

## La Fiscalía estudia querellarse contra Puigdemont si hay DUI

El fiscal general del Estado, José Manuel Maza, afirmó ayer que el Ministerio Público está estudiando la posibilidad de presentar una querrela por el delito de rebelión contra el presidente de la Generalitat, Carles Puigdemont, ante el Tribunal Supremo o en la Audiencia Nacional a la espera de los mecanismos que aplique el Gobierno de Mariano Rajoy en el marco del artículo 155 de la Constitución por si se suspende su aforamiento. Además, precisó que la Declaración Unilateral de Independencia (DUI) puede ser un hecho de "una gravedad importante" para pedir su prisión preventiva.

Preguntado por si la declaración de la independencia supone una circunstancia para pedir el ingreso en prisión del presidente autonómico, Maza subrayó que "los hechos son tan complejos y a lo largo del tiempo" que no sería "determinante en un sentido u en otro este hecho en concreto".



No obstante, apuntó que la DUI "supone un acto de una gravedad importante que tiene también su repercusión y su relevancia". Precisamente, el fiscal general del Estado explicó ayer que si Puigdemont declara la independencia "tendrán que ser las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad del Estado las que procedan a su detención", ya que "es cuestión de las fuerzas de orden público".

"Si hay algo que la Fiscalía entiende que está dentro del Código Penal y es lógico que un hecho delictivo se persiga", indicó, teniendo en cuenta a que el presidente de la Generalitat se puede enfrentar a un delito de rebelión, penado hasta con 30 años de prisión. Asimismo, detalló que depende de los mecanismos que aplique el Gobierno en relación a si le quitan el aforamiento o no para presentar la querrela ante el Tribunal Supremo, la Audiencia Nacional u otro tribunal.

### MÁS DETALLES

nifestó el vicepresidente primero, quien además también quiso insistir en que la Cámara Alta mantiene "la mejor disposición" para que el dirigente catalán acuda a presentar sus argumentos y que sería recibido "con gran satisfacción y como un honor".

La presencia de Puigdemont en el Senado sería novedosa. El presidente catalán no acudió a la reunión en el Senado de la Conferencia de Presidentes en enero, pero pidió después una sala para ofrecer una conferencia en la que defender la convocatoria de un referéndum de independencia.

El Senado rechazó la solicitud, pero a cambio le propuso organizar una sesión de la citada Comisión General para que se explicase y pudiera además debatir con el resto de presidentes autonómicos y con el Gobierno. Puigdemont dijo que no.

De no comparecer el presidente catalán, o de reiterar su intención de declarar la independencia, la maquinaria del artículo 155 se activaría el viernes por la tarde.

#### • La CUP prepara acciones de "lucha no violenta".

La CUP anunció ayer que realizará acciones de "lucha no violenta" durante esta semana para mostrar su rechazo a la aplicación del artículo 155 de la Constitución y para conseguir la libertad colectiva. La formación considera que el 155 es una agresión no sólo a la mayoría independentista en el Parlament sino a toda la ciudadanía y, en este sentido, advierte de que habrá "una respuesta en forma de desobediencia civil masiva por parte de la ciudadanía" a esta agresión. Para la CUP, la autoorganización, la autotutela, la resistencia desde el municipalismo y el internacionalismo son "las puntas de lanza de esta lucha no violenta", y afirma que la aplicación del 155 supone la mayor agresión contra los derechos civiles desde la dictadura franquista. Además, la CUP aprovecha para insistir en la proclamación de la república "cuanto antes".

#### • Elecciones siempre que no haya independencia.

El portavoz del PSOE, Oscar Puente, reiteró a Carles Puigdemont su petición de que vuelva a la legalidad y le reclamó de nuevo la convocatoria de elecciones autonómicas. No obstante, dejó claro que sería inaceptable que esa convocatoria fuera acompañada de una declaración unilateral de independencia, aunque ésta sea "light, soft, verbal o escrita". Sobre la fórmula para que Puigdemont evite la aplicación del artículo 155, el portavoz socialista respondió que "la ley está ahí" y que "lo único que se le pide es que retorne a la legalidad". En su opinión, la convocatoria de elecciones autonómicas sería "lo más razonable en este escenario". Así, señaló que ésa es "una fórmula", pero que puede "haber otras". No obstante, también dejó que esa vuelta a la legalidad no sería tal si va acompañada de una declaración unilateral de independencia.

#### • Podemos aclara su postura a las bases.

El secretario general de Podemos, Pablo Iglesias, remitió ayer una carta a sus bases para explicar cuál es la postura de su formación en la crisis catalana, que pasa por rechazar tanto la vía "unilateral" de la Generalitat como la deriva "autoritaria" del Gobierno. Postura que el secretario de Organización, Pablo Echenique, también abordó con los líderes territoriales en una reunión en la sede de la formación. Tanto la reunión como la misiva de Iglesias, que lleva por título '7 consideraciones sobre la crisis catalana', llega tras semanas en las que Podemos ha sido blanco de las críticas de sus adversarios, quienes le acusan de acercarse y apoyar al independentismo o, incluso, de estar convirtiéndose en su "coartada". Su postura, centrada en responsabilizar al Gobierno de la escalada de tensión, ha generado también cierto malestar dentro del propio partido.



**Israel detiene a un palestino después de que Facebook tradujera su 'Buenos días' como 'Atacadles'** ■ La Policía de Israel arrestó a un palestino después de que el servicio de traducción automática de Facebook tradujera 'Buenos días' como 'Atacadles' en una de sus publicaciones en dicha red social. El servicio de traducción automática de Facebook tradujo el breve texto como 'Atacadles' en hebreo y 'Hacedles daño' en inglés, lo que llevó a la Policía a detenerle por incitación. Ningún oficial que hablara árabe revisó el texto, según informó el diario local 'Haaretz'.

▶ ARGENTINA

## Cambiamos acaricia la mayoría en Argentina con 108 diputados

El partido gubernamental de Mauricio Macri se ha hecho con la victoria en trece provincias

EUROPA PRESS / MADRID

El gubernamental Cambiamos contará con 108 diputados entre propios y los de sus aliados, quedando cerca de la mayoría (situada en 129 escaños), tras las elecciones para la renovación parcial de la Cámara de Diputados y la Cámara de Senadores.

Según los resultados oficiales, Cambiamos se ha hecho con la victoria en trece provincias, mientras que el 'justicialismo' lo ha hecho en otras nueve. Asimismo, hay empate técnico en otras dos provincias (La Pampa y Tierra del Fuego).

Cambiamos se ha impuesto en Buenos Aires, Chaco, Ciudad de Buenos Aires, Córdoba, Corrientes, Entre Ríos, Jujuy, La Rioja, Mendoza, Neuquén, Salta, Santa Cruz y Santa Fe, mientras que el 'justicialismo' lo ha hecho en Catamarca, Formosa, Misiones, Río Negro, San Juan, San Luis, Santiago del Estero y Tucumán.

**RESULTADOS OFICIALES** En su victoria más destacada, el candidato de Cambiamos en la provincia de Buenos Aires, Esteban Bullrich, se ha impuesto a la expresidenta Cristina Fernández de Kirchner, de Unidad Ciudadana.

Según los resultados oficiales publicados por la comisión electoral en su página web, Cambiamos ha recabado el 41,35 por ciento de los votos, mientras que Unidad Ciudadana ha obtenido el 37,26



El presidente de Argentina, Mauricio Macri, acompañado por el jefe del Gabinete de Ministros, Marcos Peña. / EFE.

por ciento de las papeletas, con un recuento del 79,63 por ciento.

Pese a ello, el sistema electoral argentino, que reparte tres escaños por provincia (dos para el partido más votado y uno para el siguiente) garantizaría a Fernández de Kirchner su entrada en el Senado.

La exmandataria reconoció su

derrota electoral, si bien destacó que la formación que encabeza "ha venido para quedarse".

En sus primeras declaraciones tras el anuncio de los resultados, la exmandataria indicó que, si bien el escrutinio provisional realizado por su partido "es distinto" al ofrecido por las autoridades, "no al-

canza" para hacerse con la victoria, según informó la agencia estatal argentina de noticias, Télam.

"Sólo Unidad Ciudadana ha crecido, y emerge como la oposición más firme a este Gobierno", destacó, argumentando que "sólo las oposiciones firmes y claras han avanzado en todo el país".

▶ EEUU

La viuda de un caído en combate dice que la llamada de pésame de Trump le hizo llorar

E. P. / WASHINGTON

La viuda del militar estadounidense La David Johnson, uno de los cuatro fallecidos este mes por un ataque en Níger, aseguró que el presidente de Estados Unidos, Donald Trump, le hizo llorar "todavía más" con su llamada de pésame, en la que a duras penas se acordaba del nombre de su difunto marido.

La llamada en cuestión ha sido objeto de todo tipo de especulaciones durante la última semana, ya que la congresista Frederica Wilson, que escuchó la conversación, hizo público el malestar de la familia después de que el presidente supuestamente les trasladase que el militar "ya sabía en lo que se metía" cuando se alistó en las Fuerzas Armadas.

Myeshia Johnson, la otra parte de la llamada, ha roto su silencio este lunes con una entrevista a la cadena ABC News en la que tampoco ha dejado en buen lugar al presidente Trump.

"Le oía tartamudear al intentar recordar el nombre de mi marido y eso fue lo que más daño me hizo, porque si mi marido estaba ahí fuera luchando por nuestro país y arriesgando su vida, ¿por qué no podía acordarse de su nombre?", se preguntó la viuda del fallecido.

## Kirchner cae derrotada, pero accede al Senado y dice que ha venido para quedarse

E.P. / MADRID

La candidata a senadora por la provincia de Buenos Aires por Unidad Ciudadana, la expresidenta Cristina Fernández de Kirchner, reconoció este domingo su derrota electoral, si bien destacó en palabras a los medios que la formación que encabeza "ha venido para quedarse".

En sus primeras declaraciones tras el anuncio de los resultados, la exmandataria indicó que, si bien el escrutinio provisional realizado por su partido "es distinto" al ofrecido por las autoridades, "no alcanza" para hacerse

con la victoria, según ha informado la agencia estatal argentina de noticias, Télam.

"Gracias todos los ciudadanos y ciudadanas que han participado en este acto electoral", indicó, resaltando que "Unidad Ciudadana ha sumado en estas elecciones más votos que en las PASO", en referencia a las elecciones primarias, abiertas, simultáneas y obligatorias celebradas en agosto.

"Sólo Unidad Ciudadana ha crecido, y emerge como la oposición más firme a este Gobierno", destacó, argumentando que "sólo las oposiciones firmes y claras han

avanzado en todo el país".

Por ello, Fernández de Kirchner resaltó que "aquí no se acaba nada, hoy aquí empieza todo", agregando que "Unidad Ciudadana será la base de la construcción de la alternativa a este Gobierno".

Según los resultados oficiales publicados por la comisión electoral en su página web, el candidato de Cambiamos en la provincia, Esteban Bullrich, ha recabado el 41,35 por ciento de los votos, mientras que Fernández de Kirchner ha obtenido el 37,26 por ciento de las papeletas, con un recuento del 79,63 por ciento.



Fernández de Kirchner durante su comparecencia ante los medios. / EFE.

## ► UNIÓN EUROPEA

# Bruselas niega las filtraciones de Juncker sobre su reunión con May

Según un diario alemán, el presidente habría dicho que vio a la 'premier' "ansiosa y abatida"

EUROPA PRESS / BEIRUT

La Comisión Europea negó el pasado lunes que el presidente de la Comisión Europea, Jean-Claude Juncker, haya revelado a la prensa que la primera ministra británica, Theresa May, "abatida y desanimada", suplicara ayuda de la Unión Europea en la cena que mantuvieron la semana pasada para discutir el *brexit*.

"Tengo que ser muy claro. El presidente Juncker nunca habría utilizado las palabras atribuidas a él y nunca hubiera dicho algo así", aseguró en rueda de prensa el portavoz del Ejecutivo comunitario, Margaritis Schinas, al ser preguntado por la filtración del contenido de la cena este domingo por el diario alemán 'Frankfurter Allgemeine Zeitung'.

"Nunca hemos sido punitivos por el *brexit*. Hemos dicho en muchas ocasiones, a todos los niveles, que trabajamos por un acuerdo justo", aseguró el portavoz comunitario.

**"UNA INVESTIGACIÓN"** Schinas acusó a "algunas personas", a propósito de las filtraciones sobre la cena, de "servir su propia agenda política, prioridades políticas" e incluso de buscar "socavar nuestra posición negociadora" aunque ha rechazado aclarar quién puede estar en el origen de la filtración y quien exactamente busca perjudicar a la Unión, ironizando que quizá la BBC puede abrir "una investigación" sobre ello.

"Apreciaríamos que esta gente nos dejara en paz. Tenemos mucho trabajo y no tenemos tiempo para chismorreos", zanjó.

Según el periódico alemán, Juncker habría trasladado a sus



La polémica suscitada en torno a Juncker y May por el diario alemán Frankfurter, ha sido desmentida por Bruselas. / EFE

colaboradores que vio a May en la cena que compartieron la semana pasada "ansiosa", "abatida y desanimada" y que "suplicó ayuda" tras incidir en "el riesgo" que asumió al renunciar a un *brexit* duro y teniendo en cuenta que "no tenía margen de maniobra" en casa y que ella se "movió" en la espinosa cuestión de la factura del Brexit.

El jefe de gabinete de Juncker, el alemán Martin Selmayr, al que el exjefe de gabinete de May, Nick Timothy, acusó de estar

detrás de la filtración, ha "negado" ser la fuente de FAZ y ni que Juncker haya dicho "nunca" eso, al tiempo que rechazó que busquen ser "punitivos" por el *Brexit* y ha dejado claro que ni Juncker ni él tienen "interés en debilitar" a la 'premier'.

**SOCAVAR RELACIONES** "Es un intento de culpar al lado de la UE y socavar las discusiones", aseguró a través de su cuenta de Twitter. "Parece que algunos tienen interés en socavar relaciones constructi-

vas entre Juncker y May. ¿Quién, es la pregunta real?", apostilló en otro tuit.

La Comisión Europea también se vio obligada a salir al paso cuando el mismo diario alemán filtró relevaciones sobre la cena "desastrosa" que mantuvieron Juncker y May a finales de marzo por sus posiciones alejadas por el *brexit*, hasta el punto de afirmar que la premier vivía "en una galaxia paralela" en una supuesta conversación con la canciller alemana, Angela Merkel.

Johnson apela a la "creatividad" de las partes para avanzar en las negociaciones sobre el *brexit*

E. P. / LONDRES

El ministro de Exteriores de Reino Unido, Boris Johnson, apeló este lunes a la "creatividad" de las partes para avanzar en las negociaciones sobre el *brexit*, que están en punto muerto por la falta de acuerdo en torno a temas que la UE considera claves antes de discutir sobre la futura relación entre Londres y Bruselas.

Johnson pidió, en un discurso pronunciado en Londres, a los equipos negociadores que superen el actual 'impasse' para adentrarse de una vez por todas en los debates sobre la futura relación, un asunto que Downing Street considera prioritario.

Sin embargo, la UE se ha negado a abordar este tema hasta no resolver otros a los que concede mayor importancia: los derechos de los ciudadanos comunitarios que residen en Reino Unido, el estatus de la frontera británica en Irlanda del Norte con Irlanda y los compromisos financieros que Londres debe satisfacer a Bruselas.

"Deberían empezar a pensar en el futuro. Estoy seguro de que los dos podemos pensar de forma muy creativa y muy positiva sobre cómo llegar a un acuerdo que sea beneficiosos para ambas partes", dijo el jefe de la diplomacia británica.

Por otro lado, Johnson se refirió a asuntos de la actualidad, como la amenaza de Estados Unidos de abandonar el acuerdo nuclear firmado por el Grupo 5+1 (Estados Unidos, Reino Unido, Francia, Alemania, Rusia y China) con Irán.

## ► ITALIA

# Las regiones de Lombardía y Véneto votan de forma aplastante a favor de una mayor autonomía

E.P. / MADRID

Las regiones italianas de Lombardía y Véneto votaron el pasado domingo de forma aplastante a favor de una mayor autonomía dentro del ámbito italiano, una votación no vinculante y legal impulsada para demandar un nuevo reparto fiscal a Roma.

Según los resultados preliminares, la votación se saldó con un 98 por ciento a favor del 'sí' en el Véneto y un 95 por ciento favorable a esta opción en el caso de Lombardía, con una participación cercana al 60 por ciento en ambos casos.

El gobernador del Véneto, Luca

Zaia, subrayó que la provincia "está preparada para el diálogo con el Gobierno y para ser un laboratorio de autonomía", reclamando además el 90 por ciento de los ingresos por impuestos.

**"LA BATALLA DEL SIGLO"** Por su parte, el gobernador de Lombardía, Roberto Maroni, indicó que la votación abre la puerta a "la batalla del siglo", destacando también su disposición a dialogar con el Ejecutivo.

En este sentido, el vicesecretario para Asuntos Regionales de Italia, Gianclaudio Bressa, indicó que "el

Gobierno está preparado para iniciar una negociación", como recogió el diario local 'La Repubblica'.

Tanto Lombardía como el Véneto (motores económicos transalpinos) están gobernadas por la Liga Norte, una organización secesionista y con veleidades neofascistas que aspira con la consulta obtener una herramienta para sentarse a negociar con el Gobierno central.

Lombardía, con capital en Milán, supone el 20 por ciento del PIB italiano y el Véneto, con capital en Venecia, supone otro 10 por ciento de la riqueza del país.



Luca Zaia, presidente de la región de Véneto, está satisfecho con el resultado. / EFE



## AL DETALLE

**Abertis gana 735 millones, un 2,4% más, en plena 'guerra' de OPAs** ■ Abertis obtuvo un beneficio neto de 735 millones de euros durante los nueve primeros meses de este año, un 2,4% más que un año antes, impulsado por la mejora del tráfico en las autopistas y por los activos adquiridos en los últimos meses, según informó el grupo de concesiones actualmente objeto de una 'guerra' de OPAs. Los resultados de la compañía incluyen un impacto positivo de 106 millones derivado de la toma del control total de sus autopistas de Francia e Italia, además de los 15 millones cobrados en Bolivia como indemnización.

## ► LABORAL



La ministra de Empleo, Fátima Báñez, en la reunión del consejo de ministros del ramo en la UE. / EFE

## Báñez avala que los empleados desplazados cobren igual que los locales

La ministra de Empleo destaca las cifras españolas y su aportación al crecimiento de la ocupación en la Unión Europea en el bienio 2014-16

EUROPA PRESS / MADRID

La ministra de Empleo y Seguridad Social, Fátima Báñez, afirmó ayer que España apoya el principio de que los trabajadores desplazados cobren el mismo sueldo que los locales por la misma labor y no solo el salario mínimo, como fijan las normas actuales.

Así lo señaló la titular del Ministerio durante su intervención en el Consejo de Empleo, Política Social, Sanidad y Consumidores en Luxemburgo.

“La mejor política social es garantizar un crecimiento sostenido y sostenible creador de empleo que garantice la cohesión social”, subrayó Báñez después de que el Consejo Europeo aprobase el Pilar Europeo de Derechos Sociales, que contempla el derecho de los trabajadores a salarios que permitan un nivel de vida decente y una protección social adecuada.

La ministra apuntó que el país está a favor de que la duración máxima del desplazamiento de

los trabajadores sea de 24 meses, plazo a partir del cual se aplicarían todas las leyes laborales del país de destino por considerar que supone “un equilibrio razonable entre la naturaleza temporal de dicho desplazamiento y la garantía de los trabajadores”.

La ministra de Empleo también defendió ante sus homólogos de la Unión Europea que deben encontrarse “soluciones específicas” para el sector del transporte internacional en las

nuevas normas para trabajadores desplazados, aplazando de esta forma la aplicación de la directiva en este sector hasta que se apruebe el paquete de movilidad, que actualmente negocian los países europeos.

**ESFUERZOS** La ministra cree que el refuerzo de la dimensión social “no puede desligarse del proceso general de mayor y mejor integración de la unión económica”. Por ello, considera que el mercado interior debe funcionar “eficientemente” para que sus beneficios lleguen a todos los ciudadanos.

Sobre el semestre europeo, Báñez se mostró orgullosa de los avances realizados en los últimos años en la coordinación de las políticas económicas europeas. Respecto a España, destacó su aportación de casi un quinto del incremento del empleo en la UE entre 2014 y 2016.

“Seguimos creando empleo, a una tasa del 3,5% anual, 625.000 empleos más en los últimos doce meses, y la contratación indefinida avanza a un ritmo anual del 15,4%”, añadió. Sin embargo, según recordó la ministra, “el mercado europeo de trabajo está cambiando a gran velocidad”, por lo que cree que “hay que seguir haciendo esfuerzos”.

“España está a punto de aprobar su nueva estrategia plurianual de empleo y emprendimiento, con el objetivo de crear más y mejor empleo, sin dejar a nadie de lado en la recuperación”, dijo. Así, hizo hincapié en que las prioridades se han fijado en los jóvenes, en los parados de larga duración y en los desempleados de más edad, “así como en la modernización de los servicios de empleo, con una apuesta por la atención individualizada”.

Para la ministra, una de las claves es la formación. En esta línea, detalló que en España se ha reducido la tasa de abandono juvenil y se han impulsado los esquemas de formación y aprendizaje, así como la formación en el empleo.

## La próxima campaña de Navidad aspira a batir récords con 387.000 nuevos contratos

E.P. / MADRID

La campaña de Navidad generará 387.750 contratos en comercio, hostelería, y logística y transporte, cifra un 11,1% superior a la del año anterior, y la mejor de la historia en España, según las previsiones de Randstad, que justifican estos cálculos en las buenas perspectivas de crecimiento económico y el buen comportamiento del mercado.

Dentro de la serie histórica, el dato más bajo de la serie corresponde a la campaña de 2008/2009, cuando los contratos realizados por Navidad fueron menos de 185.000. Desde entonces y hasta la campaña de 2011/2012, los contratos realizados durante este periodo del año oscilaron entre los 185.000 y los 217.000.

A partir de 2013, empiezan a registrarse aumentos interanuales en las contrataciones navideñas. Con el previsto para la campaña de este año (11,1%), se acumulan ya cinco años consecutivos con crecimientos por encima de los dos dígitos. Entre 2012 y 2017 el incremento de las contrataciones en Navidad alcanza el 92,8%.

**PREVISIONES** “Las buenas previsiones para la campaña de Navidad son la confirmación de la recuperación del mercado laboral, ya que nos situamos ante la mejor cifra de la historia tras cinco años de crecimiento consecutivo por encima de los dos dígitos”, destacó el director de Relaciones Institucionales de Randstad, Luis Pérez.

Los contratos firmados durante esta época del año, principalmente de duración determinada, son una opción perfecta para las compañías para poder satisfacer la demanda derivada del incremento del consumo y del turismo. Para los profesionales, suponen una buena oportunidad para acceder a un empleo o compatibilizarlo con el que ya tienen.

Al igual que en la campaña de Navidad anterior, este año todas las regiones y provincias registrarán un incremento de la contratación. Asturias (+14,7%), País Vasco (+14,4%) y Galicia (+13,7%) serán las comunidades que más aumenten la incorporación de profesionales respecto a 2016.

## El Gobierno cifra el crecimiento de las pensiones en 589 millones de euros

E.P. / MADRID

El Ministerio de Empleo y Seguridad Social calcula que el poder adquisitivo de las pensiones ha aumentado 589 millones de euros hasta el 30 de agosto con su revalorización anual del 0,25 por ciento, ya que durante este período los precios cayeron un 0,5 por ciento.

Así lo recoge una respuesta del Gobierno al diputado socialista Miguel Ángel Heredia, que había registrado en el Congreso una pregunta sobre la estimación de pér-

dida de poder adquisitivo para los pensionistas en 2017.

Sin embargo, el departamento que dirige la ministra Fátima Báñez recuerda que “no es posible facilitar la estimación” que solicita Heredia, ya que únicamente puede proporcionar la información que dispone en el momento de elaborar esta información, fechada el pasado 10 de octubre.

Así, el Gobierno señala que en los ocho primeros meses del año, según datos del Instituto Nacional

de Estadística a fecha 30 de agosto, el Índice de Precios de Consumo (IPC) descendió el 0,5 por ciento, por lo que, ante una revalorización del 0,25 por ciento de las pensiones, estas vieron incrementadas su poder adquisitivo un 0,75 por ciento, lo que equivale a 589 millones de euros.

El cuadro macroeconómico enviado por el Gobierno a Bruselas para todo el ejercicio económico de 2017 recoge unas previsiones de inflación positivas, que lle-

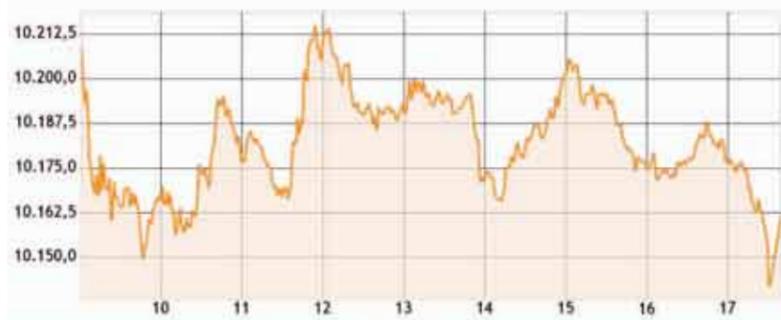
garían hasta el 1,2 por ciento. Esto conllevaría una pérdida de poder adquisitivo de las pensiones en torno al uno por ciento.

Según el último cuadro macroeconómico difundido por el Ejecutivo, para el trienio venidero la previsión es que el repunte de los precios sea todavía más agudo, ya que estima un aumento de los precios de entorno al 1,6 por ciento en 2018, un 1,7 por ciento para 2019 y un 1,8 por ciento para 2020.

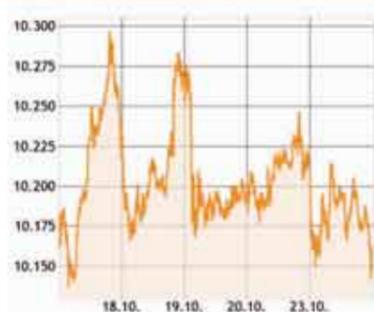
IBEX 35	EUROSTOXX 50	FTSE 100	DAX	CAC 40	DOW JONES <sup>(1)</sup>	S&P 500 <sup>(1)</sup>	NASDAQ <sup>(1)</sup>	BOVESPA	NIKKEI
10.161,40	3.608,87	7.524,45	13.003,14	5.386,81	23.353,36	2.573,47	6.094,61	75.666,07	21.696,65
<b>↓ -0,60%</b>	<b>↑ 0,10%</b>	<b>↑ 0,02%</b>	<b>↑ 0,09%</b>	<b>↑ 0,27%</b>	<b>↑ 0,11%</b>	<b>↓ -0,07%</b>	<b>↓ -0,23%</b>	<b>↓ -0,95%</b>	<b>↑ 1,11%</b>
809,30   8,65% <sup>(2)</sup>	318,35   9,67% <sup>(2)</sup>	381,62   9,34% <sup>(2)</sup>	1.522,08   13,26% <sup>(2)</sup>	524,50   10,79% <sup>(2)</sup>	3.590,76   18,17% <sup>(2)</sup>	334,64   14,95% <sup>(2)</sup>	1.230,99   25,39% <sup>(2)</sup>	15.438,78   25,63% <sup>(2)</sup>	2.562,28   13,51% <sup>(2)</sup>

Páginas elaboradas por Renta 4 (902 15 30 25 | www.renta4.com) el 23-10-2017 a las 16:01h. 1) Datos de los índices americanos a media sesión. 2) En el año.

**Intradía del Ibx 35**



**Una semana del Ibx 35**



**Un año del Ibx 35**



**El Ibx baja por la tensión en Cataluña**

Luis Miguelsanz Herrero - Asesor de inversiones de Renta 4 Segovia

Números rojos en el Ibx-35. El selectivo cerró la jornada en los 10.161,4 puntos, lo que supone un recorte del 0,60%. El indicador atacó varias veces los 10.200 puntos, pero no pudo con ellos.

El indicador español fue el que tuvo el peor resultado de todos en Europa, después de que este fin de semana el presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, haya explicado las medidas con las que suspenderá e intervendrá la autonomía catalana amparado en el artículo 155 de la Constitución si el viernes las aprueba el Senado, cámara en la que el Partido Popular tiene mayoría absoluta. Aunque ello puede estar condicionado a lo que pueda hacer el president Carles Puigdemont en la sesión plenaria del Parlament el jueves, que puede ir desde la declaración unilateral de independencia hasta la convocatoria de nuevas elecciones para esquivar caer bajo el control de Madrid. Además, no hay que descartar que termine acudiendo para comparecer ante el Senado, como indican las últimas informaciones. Ni que termine habiendo enfrentamientos en las calles, si, como se ha publicado, los grupos separatistas están organizándose para defender las instituciones catalanas de la toma de control por parte del Gobierno español.

PRIMA DE RIESGO
119 ↓ -1,60
BONO ESPAÑA 10 AÑOS
1,627 ↓ -2,16%
BONO ALEMANIA 10 AÑOS
0,432 ↓ -4,42%
EURO-DÓLAR <sup>(1)</sup>
1,176 ↓ -0,20%



**Los que más suben**

	Precio	Var. %	Var.
PESCANOVA	1,36	11,93	0,14
ABENGOA	0,03	7,14	0,00
LIBERBANK	0,74	4,85	0,03
ORYZON GENOMICS	1,98	4,21	0,08
OBR.H.LAIN	5,16	4,16	0,21

**Los que más bajan**

	Precio	Var. %	Var.
ABENGOA B	0,01	-8,33	-0,00
PRISA	2,75	-7,41	-0,22
DEOLEO	0,20	-4,76	-0,01
RENTA CORP.	2,50	-4,58	-0,12
MEDIASET ESP	9,01	-3,82	-0,36

**Los más negociados**

	Precio	Volumen
BBVA	7,18	35.333.351
SANTANDER	5,54	27.957.837
B. SABADELL	1,59	21.096.853
TELEFONICA	8,84	19.299.528
CAIXABANK	3,83	16.121.997
ABENGOA B	0,01	14.276.320
INDITEX	30,95	11.940.633
IBERDROLA	6,75	10.362.714

**Metales y Petróleo**

METALES	Precio	Var. %	Var.
Oro	1.279,3	-0,09	-1,2
Platino	921,8	-0,12	-1,2
Aluminio	1.202.225,0	-0,46	-5.575,0
Cobre	287.625,0	-1,24	-3.625,0
Estaño	2.110,0	0,00	0,0

PETRÓLEO	Precio	Var. %	Var.
Brent 21 días	57,48	-0,47	-0,27

**Mercado Interbancario**

	Precio	Var. %
Euribor 1 día	-0,361	-0,28
Euribor 1 semana	-0,379	0,52
Euribor 2 semana	-0,376	0,00
Euribor 1 mes	-0,373	0,00
Euribor 2 mes	-0,340	-0,30
Euribor 3 mes	-0,329	0,00
Euribor 6 mes	-0,274	0,00
Euribor 9 mes	-0,220	0,45
Euribor 1 año	-0,183	0,00

**Divisas**

	Precio	Var. %
\$ EEUU	1,176	-0,20
Yen	133,660	0,08
Libra	0,891	0,24
Franco Suizo	1,160	0,02
Corona Sueca	9,632	-0,15
\$ Canadá	1,487	0,04
\$ Australia	1,506	0,09
\$ Hong Kong	9,177	0,22

**ETF Top**

Tener información puede cambiarlo todo, descubre la **Plataforma de ETFs** con la información más completa.

PRUEBA GRATIS EN R4.COM

- Oasis
- Ladrones del desierto
- Cactus común

Nivel de riesgo B/B. Consulte información legal.

**renta4banco**  
SEGOVIA

Visítanos en  
Paseo Ezequiel González, 34

921 412 437    www.renta4.com

**IBEX 35**

	Precio	Var.	Var. %	Var. Año	Var. % Año
▼ ABERTIS INFR	18,97	-0,09	-0,47	5,68	42,69
▼ ACCIONA	67,14	-0,50	-0,74	-2,79	-3,99
▲ ACERINOX	12,44	0,04	0,28	-0,16	-1,31
▼ ACS CONST.	32,85	-0,45	-1,35	2,83	9,43
▼ AENA	151,60	-2,05	-1,33	21,95	16,93
▲ AMADEUS IT	56,66	0,34	0,60	13,49	31,25
▲ ARCEL.MITTAL	25,70	0,56	2,21	4,62	21,90
▼ B. SABADELL	1,59	-0,03	-2,09	0,27	20,33
▼ BANKIA	4,04	-0,06	-1,37	0,16	4,12
▼ BANKINTER	7,88	-0,18	-2,28	0,52	7,11
▼ BBVA	7,18	-0,14	-1,86	0,77	11,97
▼ CAIXABANK	3,83	-0,03	-0,75	0,69	21,97
▲ CELLNEX TELECOM	20,78	0,03	0,14	7,12	52,07
▼ DIA	4,36	-0,06	-1,27	-0,30	-6,45
▼ ENAGAS	24,02	-0,10	-0,39	-0,11	-0,46
▼ ENDESA	19,11	-0,10	-0,55	-1,02	-5,04
▼ FERROVIAL	18,02	-0,43	-2,33	1,02	6,00
▲ GAS NATURAL	18,42	0,00	0,03	0,51	2,82
▼ GRIFOLS	24,16	-0,15	-0,62	5,29	27,99
▲ IBERDROLA	6,75	0,05	0,75	0,52	8,28
▼ INDITEX	30,95	-0,04	-0,13	-1,48	-4,56
▲ INDRA A	13,50	0,21	1,58	3,08	29,63
▼ INM.COLONIAL	7,65	-0,06	-0,80	1,06	16,18
▲ INT.AIRL.GRP	7,38	0,00	0,07	2,25	43,87
▼ MAPFRE	2,65	-0,04	-1,41	-0,25	-8,55
▼ MEDIASET ESP	9,01	-0,36	-3,82	-2,07	-18,67
▼ MELIA HOTELS	11,60	-0,14	-1,15	0,52	4,69
▲ MERLIN PROP.	10,86	0,04	0,32	0,63	6,12
▲ RED ELE.CORP	18,18	0,02	0,14	0,26	1,42
▼ REPSOL	15,28	-0,02	-0,10	1,86	13,82
▼ SANTANDER	5,54	-0,06	-1,07	0,66	13,58
▼ SIEMENS GAMESA	11,02	-0,26	-2,31	-5,08	-31,58
▲ TEC.REUNIDAS	26,34	0,76	2,97	-12,62	-32,39
▼ TELEFONICA	8,84	-0,03	-0,29	0,02	0,20
▼ VISCOFAN	50,90	-0,05	-0,10	4,05	8,64

**MERCADO CONTINUO**

	Precio	Var.	Var. %	Var. Año	Var. % Año
▼ A. DOMINGUEZ	4,82	-0,14	-2,82	1,54	46,95
▲ ABENGOA	0,03	0,00	7,14	-0,37	-92,52
▼ ABENGOA B	0,01	-0,00	-8,33	-0,18	-94,15
▲ ADVEO	2,78	0,02	0,72	-0,63	-18,48
▲ AIRBUS	81,25	0,60	0,74	18,65	29,79
▲ ALANTRA	12,00	0,02	0,17	4,10	51,82
▲ ALMIRALL	8,15	0,06	0,74	-6,61	-44,78
▼ AMPER	0,19	-0,00	-0,53	-0,03	-14,93
▲ APERAM	47,00	0,02	0,05	3,43	7,87
▲ APPLUS SERVICES	11,26	0,11	0,99	1,61	16,68
▼ ATRESMEDIA	8,44	-0,27	-3,10	-1,95	-18,77
▼ AUXIL.FF.CC	34,30	-0,13	-0,38	-4,00	-10,44
▼ AXIARE	16,15	-0,17	-1,04	2,33	16,86
▼ AZKOYEN	8,09	-0,06	-0,74	2,22	37,82
= B.RIOJANAS	5,29	0,00	0,00	1,19	29,02
= BARON DE LEY	112,00	0,00	0,00	-7,50	-6,28
= BAYER	118,90	0,00	0,00	20,55	20,89
▲ BIOSEARCH	0,48	0,00	1,04	-0,11	-18,49
▲ BOLSAS Y MER	28,55	0,17	0,60	0,55	1,98
▼ BORGES	33,00	-0,50	-1,49	14,85	81,82
= CCEP	35,42	0,00	0,00	5,49	18,34
▲ CIE AUTOMOT.	24,20	0,00	0,02	5,69	30,73
= CLIN BAVIERA	8,35	0,00	0,00	-1,15	-12,11
▼ CODERE	0,36	-0,01	-2,70	-0,40	-52,63
▲ COEMAC	0,39	0,00	1,30	-0,16	-28,44
▼ COR.ALBA	49,28	-0,77	-1,54	6,43	15,01
▲ CORREA	2,64	0,05	1,93	0,90	51,29
▲ D. FELGUERA	0,52	0,02	4,00	-0,60	-53,57
▼ DEOLEO	0,20	-0,01	-4,76	-0,03	-13,04
▼ DOGI INTER.	3,56	-0,10	-2,70	-0,34	-8,67
= EBRO FOODS	20,80	0,00	0,00	0,89	4,50
▼ EDREAMS ODIGEO	2,53	-0,03	-1,17	-0,44	-14,85
▼ ELECNR	12,07	-0,08	-0,66	3,09	34,41
▲ ENCE	4,78	0,04	0,95	2,26	90,24
▲ ERCROS	2,57	0,03	1,06	0,73	39,78
▲ EUROPAC	8,15	0,19	2,39	2,90	55,24
▲ EUSKALTEL	7,37	0,00	0,05	-1,05	-12,46
▲ EZENTIS	0,58	0,00	0,35	0,06	11,21
▲ FAES	2,90	0,02	0,70	-0,46	-13,84
▲ FCC	8,42	0,30	3,67	0,86	11,46
▼ FERSA	0,46	-0,01	-2,15	-0,04	-9,00
▼ FLUIDRA	8,64	-0,01	-0,12	4,32	100,00
▲ FUNESPAÑA	7,42	0,01	0,13	1,02	15,94
▼ G.CATALANA O	34,48	-0,46	-1,32	3,37	10,83
▲ G.E.SAN JOSE	3,07	0,08	2,68	-0,16	-4,95
▲ GESTAMP	5,32	0,02	0,38	0,00	0,00
▲ GL. DOMINION	4,36	0,08	1,87	1,23	39,34
= GRAL INVER	1,94	0,00	0,00	0,12	6,59
= GRAL.ALQ.MAQ	1,35	0,00	0,00	-1,45	-51,79
▲ GRIFOLS B	18,23	0,02	0,11	3,03	19,96

	Precio	Var.	Var. %	Var. Año	Var. % Año
▼ HISPANIA ACT.	14,05	-0,13	-0,92	2,86	25,50
▼ IBERPAPEL	27,34	-0,16	-0,58	4,45	19,44
▼ INM. DEL SUR	10,70	-0,09	-0,83	2,79	35,27
▼ INYPSA	0,16	-0,00	-2,94	-0,01	-5,14
▼ LABORAT.ROVI	15,25	-0,09	-0,59	2,92	23,68
▼ LAR ESPAÑA REAL	8,14	-0,02	-0,25	1,36	20,09
▲ LIBERBANK	0,74	0,03	4,85	-0,25	-25,38
▲ LINGOTES ESP	15,50	0,00	0,03	1,30	9,19
▲ LOGISTA	20,05	0,06	0,33	-1,95	-8,86
▼ MASMOVIL	65,74	-0,09	-0,14	39,14	147,14
= MIQUEL COST.	30,00	0,00	0,00	5,25	21,21
▼ MONTEBALITO	2,21	-0,04	-1,56	0,65	41,98
= NATRA	0,40	0,00	0,00	-0,27	-40,00
▲ NATURHOUSE	4,34	0,00	0,09	-0,41	-8,67
▼ NEINOR H.	16,94	-0,40	-2,28	0,00	0,00
▲ NH HOTEL	5,28	0,05	0,96	1,44	37,45
▲ OBR.H.LAIN	5,16	0,21	4,16	1,87	56,66
▲ ORYZON GENOMICS	1,98	0,08	4,21	-2,37	-54,47
= PARQUES REUNIDOS	13,25	0,00	0,00	-2,00	-13,14
▲ PESCANOVA	1,36	0,14	11,93	-4,55	-76,99
▼ PHARMA MAR	3,05	-0,04	-1,45	0,34	12,55
= PRIM	9,90	0,00	0,00	1,00	11,24
▼ PRISA	2,75	-0,22	-7,41	-2,50	-47,62
▼ PROSEGUR	6,44	-0,01	-0,16	0,55	9,41
▼ PROSEGUR CASH	2,66	-0,07	-2,56	0,00	0,00
▼ QUABIT INM.	1,53	-0,02	-1,29	-0,24	-13,52
▼ REALIA	1,04	-0,02	-1,89	0,18	20,93
▼ REIG JOFRE	2,60	-0,00	-0,04	-0,52	-16,67
▼ RENO MEDICI	0,59	-0,01	-1,17	0,28	90,35
= RENO,CONVERT	0,70	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ RENTA 4 BCO.	5,90	-0,03	-0,51	0,03	0,51
▼ RENTA CORP.	2,50	-0,12	-4,58	0,66	36,24
= REYAL URBIS	0,12	0,00	0,00	0,00	0,00
▼ SACYR	2,14	-0,01			



AL DETALLE

**José Pedro Pérez-Llorca, renovado como presidente del Patronato del Museo del Prado** ■ José Pedro Pérez-Llorca ha sido renovado como presidente del Real Patronato del Museo Nacional del Prado. Su nombramiento ha sido aprobado por unanimidad a propuesta del ministro de Cultura, Íñigo Méndez de Vigo, quien ayer presidió la sesión plenaria del principal órgano de gobierno de la institución. En los próximos años, el Museo del Prado encarará acontecimientos de relevancia, como la celebración de su Bicentenario en 2019 y la culminación de su expansión física mediante la adición del 'Salón de Reinos', adscrito al Museo hace dos años.

► CINE

# 'Jeune femme' aborda la idea de empezar de cero tras tocar fondo

La Sección Oficial de la Seminci acoge el estreno de la ópera prima de Léonor Serraille, una cinta que narra las aventuras de una joven que da un giro a su vida para salir de la miseria

EUROPA PRESS / VALLADOLID

Empezar de cero tras tocar fondo es el hilo de conductor de 'Jeune femme', coproducción franco-belga que supone la ópera prima de la francesa Léonor Serraille y que se presentará hoy en la Sección Oficial de la 62 Semana Internacional de Cine de Valladolid.

Sin dinero, con su gato como única pertenencia y con puertas que se le cierran en las narices, Paula está de nuevo en París tras una larga ausencia. Según va coincidiendo con distintas personas, hay una cosa de la que está totalmente segura, va a recomenzar su vida desde cero, y lo hará con estilo y salero, tal como señalan los responsables del filme.

Nacida en 1989 en Francia, Léonor Serraille estudió Literatura en Lyon, París y Barcelona antes de matricularse en Guión en La Fémis en 2009. Trabajó como guionista en cortometrajes como 'Rivages', 'Tang Meng', 'Tenir la nuit' o 'Lil' Sister'.

Debutó tras la cámara rodando en 16 milímetros el mediometraje 'Body', que fue seleccionado en los festivales de Brive, Créteil y Osnabrück. Su primer largometraje como directora es 'Jeune femme', cuyo guion fue su proyecto de fin de carrera en La Fémis.

La película se alzó con la Cámara de Oro en la sección 'Un Certain Regard' del Festival de Cannes de este año, convirtiéndose en la segunda mujer en toda la



Fotograma de la coproducción franco-belga 'Jeune femme' que se presenta a concurso en la Sección Oficial. / E.P.

historia del certamen en alzarse con el trofeo.

**REVOLUCIÓN** De otra parte, la revolución interna de una mujer forzada a la perfección verá también hoy la luz, en la Sección Oficial de la Seminci de la mano de 'Como nossos pais' (Como nuestros padres), película brasileña dirigida por Laís Bodanzky.

Según señalaron los responsables de la cinta, el único deseo de Rosa es la perfección, ya sea en el trabajo, como madre, como hija,

como esposa o como amante, pero cuanto más lo intenta, más impresión tiene de que todo le sale mal.

Es hija de unos eminentes intelectuales y madre de dos chicas preadolescentes, por lo que se ve presa de las exigencias de dos generaciones distintas: ha de ser comprometida, moderna, eficaz, infalible... una 'superwoman'. Un día, su madre le revelará un "crucial" secreto que hará que Rosa comience a redescubrir su propia y auténtica personalidad.

Finalmente, los intérpretes

Emma Suárez y Luis Tosar recibirán las Espigas de Honor del certamen durante la Gala del Cine Español que se celebrará en el Teatro Calderón con motivo del Día de España en el festival.

La gala comenzará a las 19.00 horas y entre los asistentes estarán Marçal Cebrián Juvani, que acude a Seminci como director del cortometraje 'La inútil', que participa en la Sección Oficial, o la guinista Belén Funes. También asistirán Nausicaa Bonnín, Isaki Lacuesta, Jaime Chávarri o Daniel Monzón.

► TRIBUNALES

## Cerca de 40 mujeres acusan de acoso sexual al director James Toback

E.P. / MADRID

Un total de 38 mujeres han acusado al director de cine y escritor estadounidense James Toback de acoso sexual en encuentros que se produjeron a la década de los años 80, según un reportaje publicado por el diario estadounidense 'Los Angeles Times'.

Toback, que dirigió 'Negro y Blanco' y fue nominado al Oscar por el guión de 'Bugsy', de acuerdo con el reportaje, se acercaba a mujeres jóvenes (entre los 18 y los 25 años de edad) y les comentaba que era director de cine y que podía llevarlas a la fama. Pero para ello, afirmaba que debía conocerlas "íntimamente" primero, pues era "parte de su proceso".

A continuación las mujeres denunciantes alegan que mantenía castings en habitaciones de hotel, parques públicos o salas de cine, donde estas reuniones "se volvían muy sexuales" y en las que Toback supuestamente se masturbaba o se rozaba con las aspirantes. Además, Toback les habría hecho preguntas "muy humillantes" durante los encuentros y se habría marchado tras terminar de masturbarse.

**IMPRESIONADAS** La escritora y presentadora Sari Kamin ha sido una de las mujeres que han denunciado el acoso de Toback, quien afirma que el director la abordó en la calle con el pretexto de ofrecerle una audición y la convenció para reunirse a solas con él en una habitación de hotel, donde la presionó para que se desnudara con la excusa de que si no era capaz de hacerlo allí, no podría hacerlo en un plató.

Kamin finalmente accedió y en ese momento Toback se le acercó y le frotó su entrepierna, tras lo que ella le habría preguntado si estaba intentando estimularse sexualmente, a lo que el director respondió que "por supuesto" y la joven salió corriendo.

Terri Conn, una actriz que tenía 23 años cuando se reunió con el director en una zona cerrada de Central Park, en Nueva York, ha afirmado que "estaba impresionada y helada y no sabía qué hacer" cuando el director comenzó a rozarse contra su pierna. "Pensé que si me resistía, podría ponerse peor", añadió.

# El ICAA reparte 31 millones en ayudas a la amortización de varios largometrajes

E.P. / MADRID

El Instituto de la Cinematografía y de las Artes Audiovisuales ha adjudicado 31,1 millones de euros en ayudas a la amortización (general y complementaria), destinadas a largometrajes estrenados entre el 1 de enero y el 31 de diciembre de 2015, entre los que se incluyen cintas como 'Ocho apellidos catalanes' o 'Truman'.

La dotación presupuestaria ha permitido subvencionar 41 largometrajes producidos por un total de 83 empresas productoras que han resultado beneficiarias, algunas de las cuales han percibido,

además, diversas ayudas por su participación en varios largometrajes.

En cuanto a los largometrajes subvencionados, ocho de ellos han obtenido la cuantía máxima de ayuda, de 1,5 millones de euros. Entre ellas, 'Ahora o nunca', 'Anacleto, agente secreto', 'Atrapa la bandera', 'Extinction', 'Ocho apellidos catalanes', 'Palmeras en la nieve', 'Regression' y 'Truman'. El coste medio de los largometrajes beneficiados por las ayudas ha sido de 3,1 millones de euros.

En este sentido, el ICAA destaca que, del conjunto de largometrajes que han obtenido ayuda,

seis han sido dirigidos por mujeres: 'Ahora o nunca' (María Ripoll), 'Felices 140' (Gracia Querejeta), 'L'adopció' (Daniela Fejerman), 'Nadie quiere la noche' (Isabel Coixet), 'Profes, la buena educación' (Giovanna Ribes) y 'Un otoño sin Berlín' (Lara Izaguirre).

No obstante, más del 60% de los mismos han obtenido puntuación en el apartado correspondiente a la composición equilibrada de mujeres y hombres de cada uno de los equipos técnicos. Finalmente, doce de los largometrajes subvencionados han sido dirigidos por nuevos realizadores.

Respecto de las empresas productoras beneficiarias, una de ellas pertenece a la Comunidad Autónoma de Aragón, una a Extremadura, cuatro a País Vasco, cuatro a la Comunidad Valenciana, cuatro a Galicia, seis a Andalucía, nueve a Canarias, 23 a Cataluña y 31 a la Comunidad de Madrid.

Estas ayudas se conceden teniendo en cuenta criterios objetivos, como la aceptación del público en el período de proyección en salas y la recaudación obtenida por las mismas, así como su recepción por los espectadores a través de otros medios de difusión.



## AL DETALLE

**Teresa Rodríguez, sobre el empresario que simuló besarla: "No son bromas, son delitos"** ■ La coordinadora general de Podemos Andalucía, Teresa Rodríguez, declaró ayer como testigo en la causa judicial abierta tras la denuncia de la Fiscalía de Sevilla contra el empresario y exvocal de la Cámara de Comercio Manuel Muñoz Medina por los hechos ocurridos el 20 de diciembre de 2016 en la sede de la Cámara, cuando se "abalanzó" sobre Teresa Rodríguez y simuló besarla, y aseveró que "este tipo de cosas no son bromas, sino que son delitos". "La Ley debe proteger a las personas que son objeto de ese tipo de agresiones", manifestó la militante de Podemos.

### ► CRIMEN DE CUENCA

# La defensa de Morate arguye que él nunca pretendió matar a Marina

El abogado del acusado defiende que agresor y víctima mantenían una relación cordial

EUROPA PRESS / CUENCA

La defensa de Sergio Morate, que es juzgado desde ayer como presunto autor del asesinato de su exnovia y una amiga, Marina Okarinska y Laura del Hoyo, sostiene su defendido "nunca tuvo pensamiento" de acabar con la vida de Marina "ni confeccionó un plan" para ello, añadiendo que había una relación entre ambos "estrecha y cordial", como a su juicio demuestra un encuentro previo en Valencia para operar a un perro propiedad de Marina.

Tal y como rezan las conclusiones provisionales de la defensa, leídas por el presidente del tribunal, José Eduardo Martínez, la defensa entiende que "no es lógico que fuera intencionado, ya que Morate tenía previsto ir a un concierto a Valencia y después a Rumanía para ser padrino en el bautizo del hijo de un amigo", indicaba la defensa, añadiendo que "había muchas llamadas mutuas" entre ambos.

Morate "estaba convencido de que la situación de ruptura era transitoria", además de que era desconocedor del nuevo estado civil de Marina, que había contraído matrimonio pocos meses antes.

**IMPARCIALIDAD** El abogado, José Javier Gómez Cavero, en su primera intervención dirigiéndose al jurado popular, pidió a sus miembros que "intenten" no dejarse influenciar a lo largo de esta semana ni por medios de comunicación ni por terceras personas para poder mantener la imparcialidad.



Sergio Morate (d) se acogió a su derecho a no declarar en el juicio con jurado que se sigue contra él en Cuenca. / EFE

También aprovechó para advertir de que los testimonios que se pongan de manifiesto a lo largo del juicio "son sólo opiniones". "No porque un policía diga que es culpable, es culpable".

"Ustedes pueden opinar lo que quieran de Morate. No confundamos, no estamos valorando si es bueno o es malo", dijo, para posteriormente criticar que las acusaciones particulares y el Ministerio Fiscal hayan sacado a relucir

durante esta primera jornada del juicio el hecho de que Morate tuviera antecedentes de maltrato.

**UNA SOLA PRUEBA** Gómez Cavero puso de relieve que "desde el primer momento" se apuntó a Morate como culpable. "Directamente, a este señor es al único al que se ha investigado", aseveró.

Según dijo el abogado, "hay una sola prueba" que apunta a Morate como culpable. "No hay

pruebas reales de que las chicas subieran a la casa", dijo, agregando además que "no hay ni una sola señal" ni restos de las víctimas ni en la casa ni en el coche.

También rechazó que su viaje a Rumanía fuera motivado por una huida, ya que tenía pensamiento de viajar hasta allí para asistir al bautizo del hijo de un amigo.

Además adelantó que el testimonio y los informes de forenses que pasarán por la Audiencia pro-

vincial de Cuenca se dilucidará que "ni Marina ni Laura murieron estranguladas".

**ALEGACIONES** La representante del Ministerio Fiscal, Cristina Moruno, explicó al jurado popular que durante el juicio se intentará acreditar tanto la autoría como la premeditación.

Para justificar la alevosía en el asesinato de Marina, recordó que la golpeó dejándola inconsciente antes de asfixiarla con una brida, provocándole la muerte cuando estaba sin sentido e indefensa.

Sobre el asesinato de Laura, dijo que no había una "motivación particular" para acabar con su vida, pero tuvo que "quitarla de en medio" debido a que había presenciado el primer asesinato. Y reclacó que el acusado cerró la puerta de la vivienda donde cometió los crímenes, reduciendo así las posibilidades de Laura de escapar.

La abogada de la familia de Marina, por su parte, se dirigió al jurado recalando que todas las circunstancias preparatorias fueron ideadas para "actuar con impunidad".

También consideró que actuó con alevosía con un "ataque por sorpresa" que aseguraba la indefensión de Marina, "una gravedad añadida a estos hechos".

La letrada puso de manifiesto además que durante la relación, Morate "controlaba" a Marina, y el asesinato fue "el último acto de dominio" que perpetró el acusado.

También adelantó que se podrá escuchar durante la celebración del juicio la grabación de una conversación de Marina con una amiga en la que le cuenta que tiene miedo de Morate, por lo que tiene decidido volver a Ucrania.

El abogado de la familia de Laura, Luis Felipe Valero, manifestó en sus alegaciones que en el caso de Laura "también hay alevosía" ya que tampoco tuvo posibilidad de defensa.

### ► CRIMEN DE MAJADAHONDA

# El descuartizador de Majadahonda, condenado a 27 años de prisión

E.P. / MADRID

La Audiencia Provincial de Madrid condenó a 27 años, tres meses y un día de prisión a Bruno H. V., conocido como el descuartizador de Majadahonda, por matar a su tía Liria y a la mujer a la que había arrendado una habitación (Adriana B. G.), cuyos cuerpos trituró con una máquina picadora industrial.

Según establece la sentencia de la sección 30 de la Audiencia Provincial, se le impone por cada uno de los crímenes la condena de 12 años de cárcel. A su vez, se le

aplican 21 meses y un día de prisión por estafa, 6 meses por un delito de falsedad documental y un año de cárcel por tenencia ilícita de armas.

Con este fallo, la Audiencia Provincial plasma la declaración de culpabilidad contra Bruno H. V. por matar a ambas mujeres y de trocear los cuerpos con la máquina picadora industrial hallada en el sótano de la casa de Majadahonda.

La sentencia considera probado que tras matar a su tía Liria, Bruno constituyó una empresa de

construcción con el ánimo de obtener un beneficio económico de la muerte de su familiar.

Con tal fin, relata el fallo, giró recibos meses después de su fallecimiento contra la cuenta de la que ella era propietaria por importe de más de 33.000 euros y con idéntico propósito, simuló la firma de su pariente en un contrato "falaz" de arrendamiento, por el que la fallecida Liria le cedía el uso de la vivienda de la calle Sacedilla de Majadahonda (donde se halló la picadora) durante 15 años por el



El asesino de Majadahonda, Bruno H.V., en un momento del juicio. / E.P.

importe de 18.000 euros, cantidad que no abonó nunca pero sí alquiló esa casa a cambio de dinero.

La sentencia considera igualmente probado que el condenado, años después de este primer cri-

men, el 1 de abril de 2015, causó voluntariamente la muerte de Adriana, cuyo cadáver también troceó e hizo desaparecer con posterioridad, ayudándose de la misma picadora de carne.

**Derrotas fuera de casa para los dos conjuntos segovianos de la Nacional de Juveniles de fútbol.**

PÁGINA 32



**FÚTBOL SALA** El Eufón Cuéllar derrota al CD La Lastrilla (4-3) en un igualado partido. PÁGINA 34

**FÚTBOL** Cristiano Ronaldo se hace con el premio 'The Best' en la gala de la FIFA. PÁGINA 33



LA IMAGEN DE LA JORNADA

**El lamento tras la ocasión perdida.** La Segoviana está realizando un esfuerzo inmenso por salir de la mala situación clasificatoria en la que se encuentra, y para ello el equipo ha elevado mucho su nivel defensivo, encajando solo un gol en los últimos cuatro encuentros, físicamente está a la altura de los mejores conjuntos de la categoría, y técnicamente los jugadores muestran la calidad que tienen. Pero la falta de gol está lastrando demasiado al equipo azulgrana en lo que a resultados se refiere, y este hecho preocupa sobremedida tanto al técnico como a la plantilla, que no encuentran la manera de cambiar la tendencia negativa en el remate. / FOTO: KAMARERO

**[POR LA BOCA...]**

►GORDO/ VIV. HEROL

**«Tenemos que hacer una reflexión interna después de esta dosis de realidad»**

Lo que viene a ser algo así como que te bajas de la nube, que en la tierra hay trabajo.

►GARCÍA/ SEGOVIANA

**«Tengo que tomar decisiones y no quiero que nadie se relaje»**

Lo que viene a ser algo así como que no está la clasificación como para tomarse vacaciones antes de tiempo.

►IRIONDO/ RAYO M.

**«Hemos jugado mal por culpa de la Segoviana, así que sacar un punto es bueno»**

Más allá del buen trabajo que hizo la Segoviana, dio la impresión de que el rayo Majadahonda daba el punto por bueno desde el tercer minuto de partido.

**[EL BALONMANO]**

## El cansancio se convierte en el enemigo del Viveros Herol Nava

La derrota en Palma del Río deja a los naveros en la tercera plaza, a dos puntos del líder

J.M. / SEGOVIA

El Viveros Herol Nava no hace dramas después de cosechar su primera derrota de la temporada en la cancha cordobesa de Palma del Río. Si bien es cierto que Dani Gordo se mostró lógicamente crítico con el juego desplegado por sus hombres, no es menos cierto que los condicionantes con los que el conjunto segoviano afrontó el encuentro fueron demasiado numerosos como para pensar en que se podía hacer un partido completo frente a un rival que había tenido toda la semana para preparar el choque, por tan solo un entrenamiento que tuvo el cuadro de Nava de la Asunción después de eliminar al Zamora en la Copa del Rey, a lo que hay que sumar el largo desplazamiento en autobús hasta la ciudad andaluza.

Lo cierto fue que, mientras duró el fuelle, el equipo navero aguantó en el marcador, incluso poniéndose por delante con rentas que llegaron a ser de dos goles. Pero el 'apagón' que fue sufriendo



Filipe intenta zafarse de la marca de un rival. / AMADOR MARUGÁN

el plantel con el paso de los minutos fue afectando paulatinamente a todos los jugadores, tanto los especialistas ofensivos como los defensivos, puesto que los ataques del Palma del Río se encontraron con una respuesta del 6:0 navero

que no fue la que el equipo había mostrado cuatro días antes frente al MMT Zamora

La derrota ante el Palma ha hecho descender al Viveros Herol a la tercera posición de la tabla, a dos puntos del Balonmano Alco-

bendas, el único que se queda invicto en la División de Honor Plata, y próximo rival del conjunto segoviano en la jornada que se disputará el próximo 4 de noviembre, ya que los compromisos de la Selección Española provocarán el fin de semana de descanso, sin duda necesario para un Viveros Herol al que le vendrá de cine desconectar un poco.

**LA COPA DEL REY** Será mañana miércoles cuando el Viveros Herol Nava conozca a su próximo rival en la Copa del Rey de balonmano, en el sorteo que se llevará a cabo en la Federación Española de Balonmano a partir de las 13.00 horas. La tercera ronda del torneo copero se jugará a doble partido, con el encuentro de ida previsto para el 20 de diciembre, y el de vuelta para el 23 de diciembre. Los conjuntos que lograron el pase a esta tercera ronda fueron Benidorm, Guadalajara, Teucro, Puente Genil, Puerto Sagunto, Gomas Sinfín, Viveros Herol Nava y Balonmano Alcobendas.

## POLIDEPORTIVO RESUMEN DE LA JORNADA DEPORTIVA EN SEGOVIA

1  
GOL

HA ENCAJADO LA GIMNÁSTICA SEGOVIANA EN LOS ÚLTIMOS CUATRO PARTIDOS DE LIGA. EL EQUIPO AZULGRANA APOYA SU REACCIÓN EN LA SOLVENCIA DEFENSIVA



SERÁ LA VICTORIA DEL NATURPELLET EN PEÑÍSCOLA EL PUNTO DE INFLEXIÓN PARA EL EQUIPO DE DIEGO GACIMARTÍN TRAS UN MAL INICIO DE TEMPORADA



## | EL FÚTBOL SALA |



Alex Fuentes golpea el balón con la izquierda en un encuentro del Naturpellet en el Pedro Delgado. / KAMARERO

## El Naturpellet, de bordear el descenso a colocarse a una victoria de la Copa

La victoria en Peñíscola ha cambiado la cara a un equipo que mañana afronta su encuentro de la Copa del Rey ante Santiago

J.M. / SEGOVIA

Al Naturpellet Segovia le ha cambiado la cara en una semana. Después de recibir una sonora goleada en el Pedro Delgado ante el Levante, que llegó seguida de otra que le endosó el FC Barcelona en el Palau, el equipo segoviano consiguió su primera victoria en la liga en la cancha del Peñíscola frente a un oponente que necesitaba la victoria para no meterse en problemas clasificatorios, y que terminó echando la culpa a los colegiados de su mala fortuna. Tanto fue así que Tobe tuvo que salir al paso de esas quejas en las redes sociales, afirmando que "faltó más compromiso, garra, concentración, gol, demasiadas cosas, comencemos a bus-

carlas. Porque atribuir la derrota a causas como la 'mala suerte' o 'culpar a los árbitros' es no ir por buen camino".

Pero más allá de las quejas del Peñíscola por el arbitraje, lo cierto fue que el triunfo del Naturpellet ha abierto el camino de la recuperación para el conjunto de Diego Gacimartín, que mostró bastantes más virtudes que en encuentros anteriores, y supo esconder algo mejor los defectos que le han venido perjudicando mucho en las últimas jornadas. El balance defensivo fue mejor, y en ataque el equipo segoviano supo golpear en el momento oportuno para dejar a su rival a merced de un portero-jugador que no le salió nada bien en los

últimos minutos.

Con la victoria en el bolsillo, el Naturpellet se ha colocado cuatro puntos y dos puestos por encima de la plazas de descenso, y tiene la octava posición, que da acceso a jugar la próxima Copa de España, a tan solo tres puntos. Pero el equipo solo tiene en mente poner tierra de por medio con respecto a las posiciones que llevan a la Segunda División. Y para ello será importante el encuentro que el próximo sábado enfrentará al equipo frente al Santiago Futsal, colista de la tabla, y que en cuatro días jugará dos veces en el Pedro Delgado, ya que mañana disputará ante el Naturpellet el partido correspondiente a la Copa del Rey.

## | EL ASCENSOR |

### ↑ SUBEN

#### ► Naturpellet.

Después de una semana muy difícil consiguió la primera victoria de la temporada en la cancha del Peñíscola, después de hacer mejor las cosas que en encuentros precedentes, teniendo también la suerte necesaria para ganar un partido fuera de casa, con todo lo que eso conlleva. El equipo de Diego Gacimartín pone tierra con respecto al descenso.



► Unami basket. No lo tuvo fácil en el encuentro frente al Agustinos, pero el equipo de Esther Muñoz logró hacerse con una victoria más que le hace aún más líder de la Primera Nacional femenina de baloncesto.

► Carlos Baeza. El pelotari segoviano ha sido convocado con la Selección Española de pelota en la modalidad de pala corta para tomar parte en los encuentros de la Copa del Mundo de la especialidad que se celebrarán en Francia.

► Pablo. El portero de la Segoviana fue vital para que la Segoviana sumara un punto en su partido ante el Majadahonda.

### ↓ BAJAN

#### ► Viveros Herol.

En la sexta jornada de liga, y después de pegarse un palizón de viaje tras un palizón físico el miércoles ante el Zamora en la Copa del Rey. Así llegó la primera derrota del Viveros Herol Nava en la cancha de Palma del Río frente a un rival que jugó un buen encuentro, y se aprovechó del cansancio, físico y mental, de un equipo que ha dejado de ser el líder de la liga.



► Regional de Aficionados. Ninguno de los tres conjuntos segovianos de la Regional consiguió la victoria en una jornada complicada. El CD La Granja perdió una renta de dos goles, el Unami rescató un punto casi al final del partido, y la UD El Espinar perdió el suyo en la última jugada de su encuentro. Ya cambiará la suerte.

► Alberto Requena. Lanzar a portería a dos segundos para el final de un partido que ganas por tres goles de diferencia no parece demasiado deportivo, y sí apunta a cuentas pendientes del jugador de Palma del Río con alguno del Nava.

## ATLETISMO

## FONDO

## Javi Guerra, número uno del ránking nacional de maratón y media maratón

J.M. / SEGOVIA

Con la temporada de atletismo preparando ya la campaña 2017/18, el ránking de los mejores atletas de las diferentes modalidades en la

campaña 16/17 ha quedado establecido, y de nuevo el segoviano Javier Guerra figura como el mejor atleta español de fondo, al concluir en la primera posición en el rán-

king en las pruebas tanto de la maratón como de la media maratón.

Guerra lidera el ránking de la maratón con un crono de 2:10:53, marca que logró en el campeona-

to del mundo celebrado en Londres. Ningún español ha corrido esta prueba más rápido que el segoviano, como tampoco lo ha hecho ningún atleta nacional en la

prueba de la media maratón, que Javi llegó a correr en un tiempo de 1:02:14 en la prueba que se celebró en Granollers. Tan solo Carles Castillejo se le acerca al segoviano en el ránking de ambas pruebas, ya que el catalán es el segundo en la clasificación de la media maratón, con 1:03:28, y tercero en el de la maratón, con 2:15:05. De esta manera se confirma un año más la hegemonía de Javi Guerra en el fondo español.

FÚTBOL SALA DIVISIÓN DE HONOR JUVENIL

# El Eufón supera por la mínima al CD La Lastrilla en un nuevo derbi

El Naturpellet vence en Salamanca con apuros para seguir liderando la clasificación, y el San Cristóbal golea al San José para sumar su primera victoria de la temporada

J.M. / SEGOVIA

Tuvo que ser en la séptima jornada de Liga en la que el último conjunto segoviano que quedaba por conseguir la victoria, el CD San Cristóbal, lo consiguiera en su cancha frente al San José, equipo que cerraba la clasificación, y con el que el conjunto segoviano comienza a abrir diferencias. Además, el Naturpellet mantiene su racha de imbatibilidad tras ganar en Salamanca, y el Eufón Cuéllar terminó por llevarse el derbi provincial frente al CD La Lastrilla por un ajustado marcador.

**CD SAN CRISTÓBAL** Tenía el equipo de Toño González un partido importante en su cancha frente al colista San José, ante el que solo valía la victoria para que el equipo comenzara a sentirse competitivo en una categoría difícil para un debutante. El conjunto segoviano arrancó con fuerza, y mandó en el marcador aunque sin grandes diferencias en el primer tiempo. Pero, sin duda, lo mejor llegó tras el descanso, ya que después de que el rival marcara dos goles casi consecutivos colocando un inquietante 3-3 en el electrónico, el San Cristóbal reaccionó de manera muy efectiva, volviendo a ponerse por delante, y abriendo la brecha hasta terminar el choque con una goleada tan inesperada como positiva para los segovianos.

**NATURPELLET** Tenía el conjunto segoviano un compromiso difícil en Salamanca, al que el plantel de Marta García respon-



La barrera y el portero del Eufón Cuéllar intentan evitar el gol de un contrario en una falta. / EL ADELANTADO

dió de manera excelente, remontando un marcador adverso hasta lograr la victoria. El FS Salamanca se colocó con 2-0 mediado un primer tiempo en el que los segovianos no estuvieron bien, pero el 2-1 logrado antes del descanso dio moral a los visitantes,

que en el segundo tiempo se anotaron un parcial de 0-4 con el que llegaron a la recta final del encuentro con tres goles de renta. El equipo charro se encontró con la defensa del líder, que estuvo a la altura en este tramo final, encajando solamente un gol para

cerrar el partido con el 3-5.

**EL DERBI** El Eufón Cuéllar superó por la mínima al CD La Lastrilla en un encuentro tan igualado como señaló el marcador final de 4-3 para el conjunto cuellarano, que se encontró con un oponente que

## CLASIFICACIÓN

### JORNADA 7

TRES COLUMNAS - LAGUNA F.S. V.V.	4-1
CISTIerna FS - RIVER ZAMORA FS "A"	9-8
<b>EUFÓN CUÉLLAR - C.D. LA LASTRILLA</b>	<b>4-3</b>
F.S. SALAMANCA - NATURPELLET SEGOVIA	3-5
<b>SAN CRISTÓBAL - F.S. SAN JOSÉ</b>	<b>9-3</b>
AT. BENAVENTE - F.S. ALHAMBRA	3-5
TIERNO GALVÁN F.S. - ALBENSE F.S.	5-1
F.S. LA AMISTAD - C.D. MEDINENSE	5-1

### P J G E P GF GC

1 NATURPELLET	21	7	7	0	0	37	8
2 TIERNO GALVÁN	18	7	6	0	1	45	13
<b>3 EUFÓN CUÉLLAR</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>43</b>	<b>24</b>
4 TRES COLUMNAS	15	7	5	0	2	31	23
5 CISTIerna FS	15	7	5	0	2	26	21
6 RIVER ZAMORA	12	7	4	0	3	27	23
7 F.S. LA AMISTAD	10	7	3	1	3	23	24
<b>8 LA LASTRILLA</b>	<b>9</b>	<b>7</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>34</b>	<b>31</b>
9 F.S. ALHAMBRA	9	7	3	0	4	25	27
10 F.S. SALAMANCA	9	7	3	0	4	23	31
11 C.D. MEDINENSE	9	7	3	0	4	26	36
12 ALBENSE F.S.	7	7	2	1	4	22	29
13 LAGUNA F.S.	7	7	2	1	4	23	34
14 AT. BENAVENTE	6	7	2	0	5	25	29
<b>15 SAN CRISTÓBAL</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>24</b>	<b>36</b>
16 F.S. SAN JOSÉ	0	7	0	0	7	22	67

### PRÓXIMA JORNADA

LAGUNA F.S. - F.S. LA AMISTAD BURGOS
CD RIVER ZAMORA - C.D. TRES COLUMNAS
<b>C.D. LA LASTRILLA - CISTIerna FS</b>
<b>NATURPELLET SEGOVIA - EUFÓN CUÉLLAR</b>
F.S. SAN JOSÉ - F.S. SALAMANCA
F.S. ALHAMBRA - <b>SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA</b>
ALBENSE F.S. - ATLÉTICO BENAVENTE
C.D. MEDINENSE - C.D. TIERNO GALVÁN F.S.

nunca le perdió la cara al encuentro, ya que a pesar de que los de Óliver Fraile dominaron en el marcador, nunca lo hicieron con una renta tranquilizadora ni mucho menos, ya que aunque el cuadro local se fue con 3-1 al descanso, los de Adrián Velasco redujeron las distancias a poco de reiniciarse el choque, y se aprovecharon de que el Cuéllar está pasando por un momento muy poco acertado en el remate para llegar a los últimos siete minutos solo un gol por debajo. Hubo opciones de gol para ambos equipos, pero finalmente el encuentro finalizó con la mínima victoria cuellarana por 4-3.

FÚTBOL NACIONAL JUVENIL

# Derrotas para los dos conjuntos segovianos en sus respectivos partidos lejos de casa

E.A. / SEGOVIA

Fue una mala jornada para Gimnástica Segoviana y CD Isoba la sexta de la competición de Liga dentro de la Nacional Juvenil de fútbol, en la que ambos jugaron como visitantes, y no pudieron sumar punto alguno.

La Gimnástica Segoviana se desplazó a Burgos para medirse a un rival que solo había conseguido una victoria en la temporada, y lo cierto fue que los de Javier Jdraque firmaron un flojo encuentro, faltos de remate en las ocasiones de gol que lograron crear. Mediada la segunda parte, el equipo de casa consiguió ponerse por de-

lante, y con el equipo azulgrana volcado intentando el empate, llegó el segundo tanto local cuando el partido ya espiraba.

Mejores sensaciones dejó el CD Isoba, pese a perder en el campo de La Amistad. El equipo de San Rafael encajó pronto el 1-0, pero se mantuvo con opciones durante una hora, hasta que el segundo de la clasificación marcó el segundo tanto a un cuarto de hora para el final. El 2-1 que anotó el Isoba puso mucha emoción al tramo final del encuentro, en el que los segovianos no estuvieron lejos de haber sumado un buen valioso en un campo muy complicado.



El jugador del Isoba vuelve la cara intentando que no le dé el balón. / KAMARERO

## CLASIFICACIÓN

C.D.I. DE LA AMISTAD - C.D. ISOBA	2-1
BURGOS C.F. - <b>Gª SEGOVIANA C.F.</b>	<b>2-0</b>
REAL VALLADOLID B - PUENTE CASTRO	1-0
VICTORIA C.F. - COLEGIOS DIOCESANOS B	2-0
C.D. PARQUESOL - S.D. PONFERRADINA	2-1
C. Y D. LEONESA - U.D.C. SUR	0-1
C.D. NAVEGA - BURGOS PROMESAS 2000	1-0
ARANDINA C.F. - C.D. NUMANCIA B	3-0

### P J G E P GF GC

1 VALLADOLID B	18	6	6	0	0	18	5
2 LA AMISTAD	16	6	5	1	0	13	5
3 C.D. PARQUESOL	12	6	4	0	2	15	9
4 C. Y D. LEONESA	12	6	4	0	2	9	4
5 U.D.C. SUR	12	6	4	0	2	11	11
<b>6 Gª SEGOVIANA</b>	<b>10</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>17</b>	<b>7</b>
7 VICTORIA C.F.	10	6	3	1	2	17	11
8 PONFERRADINA	7	6	2	1	3	11	13
9 C.D. NAVEGA	7	6	2	1	3	7	9
10 BURGOS C.F.	7	6	2	1	3	9	12
11 ARANDINA C.F.	7	6	2	1	3	14	18
<b>12 C.D. ISOBA</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>10</b>	<b>16</b>
13 PUENTE CASTRO	5	6	1	2	3	6	13
14 C. DIOCESANOS B	4	6	1	1	4	9	14
15 NUMANCIA B	3	6	1	0	5	5	14
16 BURGOS 2000	3	6	1	0	5	6	16

C.D.I. DE LA AMISTAD - BURGOS C.F.
<b>Gª SEGOVIANA C.F. - REAL VALLADOLID B</b>
PUENTE CASTRO F.C. - VICTORIA C.F.
COLEGIOS DIOCESANOS "B" - C.D. PARQUESOL
S.D. PONFERRADINA - C. Y D. LEONESA
U.D.C. SUR - C.D. NAVEGA
BURGOS PROMESAS 2000 - ARANDINA C.F.
<b>C.D. ISOBA - C.D. NUMANCIA B</b>

FÚTBOL

PREMIOS 'THE BEST'



Cristiano Ronaldo posa con el trofeo 'The Best' a mejor jugador de la temporada 2016/2017, premio que recoge por segundo año consecutivo. / EFE

# Cristiano es el mejor

El delantero del Real Madrid repite como el jugador más destacado de la pasada temporada tras imponerse a Messi y Neymar en los premios 'The Best' de la FIFA

EUROPA PRESS / MADRID

El delantero del Real Madrid Cristiano Ronaldo revalidó el premio 'The Best' al mejor jugador de la pasada temporada, imponiéndose al jugador del FC Barcelona Leo Messi y al exculé y ahora en las filas del París Saint-Germain Neymar, según se dio a conocer ayer durante la gala en Londres de los 'The Best FIFA Football Awards'.

El portugués, que acumula cuatro Balones de Oro, vuelve a conquistar así el premio que ya alzó la pasada temporada, en la primera edición de los galardones tras desvincularse la FIFA del trofeo que otorga todos los años la revista francesa 'France Football'.

De esta manera, el ariete madridista ve recompensado su tra-

bajo tras una campaña en la que alcanzó los 42 goles vestido de blanco y en la que alzó la Liga Santander y la Liga de Campeones, esta por segundo año consecutivo.

"Quiero agradecerme a mis compañeros, a la FIFA, al Real Madrid, a mi selección. Fue un año extraordinario. Llevo 11 años en este escenario. Las claves son el talento, la dedicación, el esfuerzo y la ilusión por ganar estos trofeos. Es un momento único en mi carrera y estoy muy feliz", declaró.

El astro portugués tuvo palabras de elogio hacia Messi y Neymar, nominados al premio. "Tengo que dar las gracias a Leo y Neymar por estar aquí, así como a todos los que me han votado, a mis compañeros, al presidente de mi club, y quiero

dedicar el premio a mi familia, amigos, a mi mujer y a mis hijos, este trofeo es vuestro", añadió.

Por último, Ronaldo quiso tener un gesto de cariño con los aficionados. "Estamos en Inglaterra por primera vez y gano por segundo año consecutivo, es un año muy importante para mí. Quiero dar las gracias a todos los aficionados del mundo. Agradezco mucho vuestra presencia. Es fantástico estar aquí y estar rodeado de grandes jugadores", concluyó.

Tras él concluyeron en las votaciones el argentino Leo Messi, también segundo la pasada edición y poseedor de un Balón de Oro y cuatro FIFA Balón de Oro, y el brasileño Neymar, ambos tras ganar la Copa del Rey con el FC Barcelo-

na y ser subcampeones de la Liga.

En cuanto a la mejor jugadora, la ganadora fue la jugadora del FC Barcelona Femenino Lieke Martens, después de proclamarse campeona con Holanda de la Eurocopa de este verano, donde se proclamó mejor jugadora. Así, se impuso a la venezolana Deyna Castellanos (Santa Clarita Blue Heat/Florida State Seminoles) y a la estadounidense Carli Lloyd (Houston Dash/Manchester City Women), ganadora el año pasado.

En el apartado de mejor portero, Gianluigi Buffon, de la Juventus, logró el primer galardón dedicado a los guardametas y superó en la votación a Keylor Navas del Real Madrid y a Manuel Neuer del Bayern de Múnich.

## Cinco del Real Madrid y tres del Barça en el once ideal

E.P. / MADRID

Los jugadores del Real Madrid Sergio Ramos, Marcelo, Luka Modric, Toni Kroos y Cristiano Ronaldo y los del Barça Andrés Iniesta y Leo Messi, además del exculé Neymar, fueron elegidos como miembros del mejor equipo del año para la FIFA.

El conjunto de Zinedine Zidane, como ganador de la Liga Santander y la Liga de Campeones, acaparó casi la mitad del once ideal, con representantes en todas las líneas salvo en la portería. Así, el brasileño Marcelo se alzó como el mejor lateral zurdo, mientras que Sergio Ramos lo hizo como mejor central junto al italiano Bonucci.

También entraron el croata Luka Modric y el alemán Toni Kroos como centrocampistas junto al barcelonista Andrés Iniesta, y el portugués Cristiano Ronaldo, con el argentino Leo Messi, conforman el mejor trío atacante junto al exbarcelonista Neymar, ahora en las filas del París Saint-Germain.

El subcampeón de la Champions, la Juventus, reunió a los tres futbolistas restantes, Gianluigi Buffon, Dani Alves (ahora en el PSG) y Leonardo Bonucci (actualmente en las filas del Milan).

El once ideal de este año es el resultado de la votación de más de 24.000 futbolistas profesionales elegidos por sus propios compañeros en cada posición.

Además, se otorgó el premio Puskas al mejor gol de la pasada temporada, que recayó en el francés Olivier Giroud, del Arsenal, por su tanto de tacón por alto ante el Crystal Palace. El Celtic de Glasgow se llevó el premio a la mejor afición y el delantero togolés del Slovacchia checo Francis Koné fue premiado con el galardón al premio Fair Play.

## La FIFA premia el doblete de Zidane

E.P. / MADRID

El entrenador del Real Madrid, Zinedine Zidane, conquistó el premio al mejor entrenador de fútbol masculino que otorga la FIFA, ante los italianos Massimiliano Allegri y Antonio Conte.

El francés, que el año pasado fue segundo tras el italiano Claudio Ranieri, logra su primer galardón y ve así premiada una excelente temporada en la que se alzó con la Liga Santander, poniendo fin a cinco años de los blancos sin conseguirla, y la Liga de Campeones, por segundo año consecutivo.

Además, el galo, de 45 años, sumó a esos títulos el Mundial de Clubes y comenzó la presente campaña ganando las Supercopas de Europa y de España ante Manchester United y FC Barcelona, respectivamente.

"Quiero dedicar el premio a Antonio Conte y Massimiliano Allegri, este premio también es vuestro. Me gustaría dar las gracias al Madrid por poder entrenar a jugadores como Cristiano Ronaldo, Luka Modric, Toni Kroos o Marcelo. Es un placer. Gracias a los jugadores, nosotros, los entre-



Zidane recogió el premio de mejor entrenador de la FIFA. / EFE

nadores podemos ganarlo", señaló tras recibir el galardón de manos del italiano Claudio Ranieri.

El técnico francés, que habló

en francés, italiano y español, se mostró muy contento al recibir el galardón. "Este premio es algo muy especial. Nunca pensé que

me encontraría en una situación como esta. Hay que agradecerme a los jugadores, ellos son los verdaderos protagonistas. Quiero darle las gracias a mi mujer, ella siempre está ahí", manifestó.

Tras Zidane completaron el podio Massimiliano Allegri, que con la Juventus llegó a la final de la Champions y fue campeón de la Serie A, y su compatriota Antonio Conte, que llevó al Chelsea a conquistar la Premier League.

En el apartado del fútbol femenino, el galardón fue para la entrenadora de la selección holandesa femenina Sarina Wiegman, que ganó ante el danés Nils Nielsen, homólogo en la selección de Dinamarca, y al francés Gerard Precheur, del Olympique de Lyon.



## FÚTBOL

**Mbappé gana con claridad el 'Golden Boy 2017' sobre Dembélé** ■ El delantero del Paris Saint-Germain Kylian Mbappé fue galardonado ayer con el 'Golden Boy 2017', premio al mejor futbolista menor de 21 años que juega en Europa, después de obtener 291 votos de 300 posibles y superar al extremo francés Ousmane Dembélé, actualmente en el FC Barcelona, y al delantero brasileño del Manchester City, Gabriel Jesús. Mbappé obtiene este reconocimiento organizado por el diario deportivo italiano 'Tuttosport', principalmente por su temporada sensacional en el

Mónaco, con 26 goles en 44 partidos y siendo pieza clave para que su equipo alcanzara las semifinales de la Liga de Campeones. Esto le valió su 'cesión' al conjunto parisino, donde forma un tridente letal con Cavani y Neymar. El francés demostró una superioridad aplastante sobre Dembélé y Rashford, quienes completan el podio, además de otros favoritos como Donnarumma, Gabriel Jesús o el madridista Theo Hernández. Entre los finalistas estaban el defensa del Villarreal Adrián Marín, el txuri-urdin Mikel Oyarzabal, el malaguista Pablo Ontiveros y el jugador del Sassuolo Pol Lirola.

## FÚTBOL

## COPA DEL REY

## El Barça testa el futuro en Murcia

Aleñá y Arnáiz, pilares del filial, se ganan una oportunidad junto a Cillessen, Vermaelen o Alcácer en la ida de dieciseisavos de la Copa

EUROPA PRESS / BARCELONA

Los primeros partidos de ida de los dieciseisavos de final de la Copa del Rey conllevan el estreno de aspirantes a estar en la lucha final como Sevilla, Valencia o Real Betis así como de un FC Barcelona que, como vigente campeón de la competición, quieren estrenarse con buen pie y evitar sustos pese a que a una eliminatoria a doble partido el riesgo sea menor.

La competición del KO no lo es tanto desde que ya no hay fases a partido único pero aún así, las rotaciones en los equipos considerados grandes y la ilusión de los de menor categoría hacen que, cuanto menos en los partidos de ida, la balanza se pueda equilibrar.

Para el Barça el estreno en la defensa de la corona será en la Nueva Condomina, ante un Real Murcia venido a menos que ocupa actualmente posición de play-off por la permanencia en el grupo cuarto de la Segunda División B. En un estadio de Primera, ante un equipo de los históricos del fútbol español, el Barça no tendrá

problemas de adaptación al terreno de juego aunque acudirá con un equipo poco reconocible.

Leo Messi, Luis Suárez y Samuel Umtiti, sancionados, no estarán en Murcia pero tampoco entrarán en la lista Ter Stegen, Sergio Busquets, Andrés Iniesta ni Paulinho, por descanso, mientras que Arda Turan y Aleix Vidal, lesionados, se añaden a las bajas. Habrá minutos para jugadores menos habituales, como Jasper Cillessen,

Vermaelen o Paco Alcácer, así como para caras del filial como Aleñá o Arnáiz, grandes sensaciones del Barça B en la Liga 1|2|3.

El técnico murciano, José María Salmerón, aseguró en la previa que pese a que su prioridad esté

en la competición doméstica y que llegan cansados a la cita, saldrán a "competir y a darlo todo" para hacer mayor la fiesta para el equipo pimentonero. Su colega blaugrana, Ernesto Valverde, también espera de los suyos, sobre todo a los que dé una oportunidad, que lo den todo y que se pasen de frenada antes de quedarse a medias.

**Sin Messi, Suárez, Umtiti, Ter Stegen, Busquets o Iniesta, Valverde apostará por los menos habituales contra el Real Murcia**



Paco Alcácer, fuera de los planes de Ernesto Valverde, tiene la oportunidad de reivindicarse en Copa del Rey. / EFE

### «Hay que hacer valer la categoría»

Ernesto Valverde aseguró ayer que deberán "hacer valer la diferencia" de categoría frente al Murcia, en un partido que prevé "de los más complicados" de la temporada por ser el partido del año para su rival, al que espera "ganar y bien" a pesar de los numerosos descansos que va a dar a titulares.

"Sabemos que no están en un buen momento, es un histórico

que está en Segunda B y en los puestos de abajo, pero es el típico partido en el que tenemos que hacer valer la diferencia de categoría e ir mentalizados. Queremos seguir adelante porque somos los campeones y queremos defender el título", aseguró el técnico azulgrana en rueda de prensa.

El extremeño señaló que a todos en el fútbol les gusta decir que no hay nada que demostrar pero lo negó. "Al



final tenemos que demostrar cada día por qué estamos aquí. Es una prueba para todos nosotros, también para el entrenador, y tendremos que responder ante lo que tengamos delante, que será una ciudad volcada con su equipo", advirtió.

Además, el técnico blaugrana no ve una falta de respeto dar descanso a varios jugadores clave. "Cada equipo juega con sus armas y con lo mejor que tiene. Es verdad que jugadores sancionados que no van, otros que cuando ha habido parones de selección han tenido que viajar y han tenido menos descanso, y he entendido que es bueno para ello un descanso. Yo no me meto en la elección de los jugadores del Murcia", señaló ante la ausencia en la lista de Ter Stegen, Busquets, Iniesta, Luis Suárez, Messi, Paulinho y Umtiti.

## Valencia y Sevilla no quieren malos tragos

El Málaga cambia el chip y espera sumar su primera victoria ante un sólido Numancia

E.P. / MADRID

El Málaga visita en horas muy bajas tras su derrota en el Camp Nou y seguir como colista de la Liga Santander a un Numancia que marcha octavo en la Liga 1|2|3. La Copa puede ser un incentivo para los de Michel, y una válvula de escape a la mala situación deportiva del equipo. El Numancia, en Los Pajaritos, confía en aprovecharse de los costasoleños y dar un paso adelante en estos dieciseisavos.

Como el Murcia, el Real Zaragoza es otro histórico que está lejos de su mejor momento. Undécimo en Segunda, el equipo aragonés recibe en La Romareda a un Valencia que está siendo una de las revelaciones de la Liga Santander de la mano de Marcelino. Con 6 victorias, tres empates y ninguna derrota están segundos, solo por detrás del Barça, y dejando grandes sensaciones que aspiran a trasladar a la Copa.



Valencia y Sevilla atraviesan dos rachas contrapuestas. / EFE

El Sevilla, por su parte, visita al Cartagena, tercero en el grupo cuarto de la Segunda B y a un punto del líder. Un equipo ilusionado con haberle tocado uno de los 'grandes' del bombo en el sorteo y

que ahora querrá sorprender a los de Berizzo, que llegan a la cita tras caer en Mestalla ante el Valencia con contundencia (4-0) y no pueden fallar si no quieren ver avivado el fuego en su entorno.

Estos dieciseisavos de final dejan un primer derbi andaluz, pues el Cádiz recibe a un buen Real Betis que está afrontando con optimismo este inicio de temporada y quiere rememorar aquellas campañas en las que ganó el título (2005) o fue finalista (1997). El Cádiz, en la parte media-baja de la tabla de Segunda, podría no centrarse de lleno en la Copa aunque el morbo de recibir al Betis puede igualar la balanza.

El Coliseo Alfonso Pérez acogerá el único duelo del día entre dos equipos de la máxima categoría, entre Getafe y Alavés. Los azulones, decimoterceros y que llegan de empatar en el feudo del Levante, reciben al penúltimo clasificado, un Alavés que cayó en el Villarreal contra el Betis y que están en horas bajas. La Copa, píldora de mejora o símbolo de redención absoluta para unos y otros.



NBA

**Wiggins ejecuta a Oklahoma con un triple a tabla sobre la bocina** ■ Un triple sobre la bocina de Andrew Wiggins permitió a Minnesota Timberwolves dar la sorpresa en su visita a Oklahoma City Thunder (113-115), único duelo con presencia española de la noche y en el que Álex Abrines sumó 4 puntos y 1 robo en 14 minutos de juego. El segundo partido de la liga regular para ambos equipos tuvo un desenlace espectacular en el Chesapeake Energy Arena, donde Carmelo Anthony puso por delante a su equipo con un triple cuando faltaban 4.7

segundos para el final (113-112). Cuando la grada local ya celebraba el triunfo, los Wolves sacaron rápidamente y Wiggins se recorrió toda la pista hasta que se plantó a nueve metros del aro, lanzó con Abrines punteándole y su lanzamiento entró con fortuna tras golpear el tablero. La genialidad del canadiense premió su gran partido y el de Karl-Anthony Towns, ambos con 27 puntos. En cuanto al bando local, Russell Westbrook fue el mejor del encuentro con 31 puntos y 10 asistencias por delante de Anthony (23) y Steven Adams (17 y 13 rebotes).

BALONCESTO EUROLIGA

# El Madrid se mide a un Milán asequible para seguir invicto

Pablo Laso volverá a apostar por Radoncic y Maciulis en el juego interior con Ayón y Reyes



►PABLO LASO

«Queremos fichar lo más parecido a Kuzmic»

El entrenador del Real Madrid, Pablo Laso, confirmó que van a fichar por un pivó debido a las lesiones que están afectando a su plantilla y que su objetivo es contratar a un jugador "lo más parecido a Kuzmic", descartando traer a otro extracomunitario porque eso les volvería "un poco tarumbas" por el tema de los cupos. "Me gustaría fichar a Kuzmic, pero no está libre, está fichado por el Madrid y encima está lesionado. Vamos a buscar lo más parecido a Kuzmic. No vamos a traer un americano, ya tenemos tres extracomunitarios (Ayón, Randle y Thompkins) y nos volveríamos un poco tarumbas", explicó Laso ante la prensa. El técnico apuntó que, "a pesar de los contratiempos" en forma de lesiones, tienen "buenas sensaciones" en este inicio de temporada, en el que encadenan siete victorias consecutivas entre Euroliga y Liga Endesa. Respecto a los nuevos roles en su plantilla, aclaró que no le "sorprende" el hecho de que Maciulis y Radoncic estén "jugado muy bien de 4" porque "sabía que lo podían hacer". "Lo que es importante es que el equipo lo acepte. Todo el mundo ha dado un paso adelante. Los dos estuvieron bien y esperamos que Thompkins vuelva cuanto antes de que acabe esta semana", avanzó sobre el estadounidense, que sigue en su país.

Ficha técnica

**REAL MADRID:** Campazzo, Carroll, Taylor, Reyes y Ayón -posible quinteto inicial- Doncic, Causeur, Maciulis, Rudy Fernández, Randle, Radoncic y Yusta. **ARMANI MILÁN:** Theodore, Goudelock, Micov, M'Baye y Tarczewski -posible quinteto inicial- Kalnietis, Cusin, Bertans, Jefferson, Gudaitis, Cinciarini y Abass. **ÁRBITROS** Javor (Eslovenia), Mantyla (Finlandia) y Kowalski (Polonia). **PABELLÓN** Wizink Center. **HORA** 21.00 horas/Movistar Deportes 1.



Luka Doncic volvió a ser uno de los jugadores más destacados en la victoria del Real Madrid ante el Unicaja. / EFE

**EUROPA PRESS / MADRID**  
El Real Madrid, líder de la Euroliga, recibe al AX Armani Exchange Olimpia Milán (21.00 horas/Movistar Deportes 1) en la tercera jornada de la Euroliga, un duelo en principio asequible para abrir esta semana con doble partido europeo ante un rival que cuenta sus partidos por derrotas.

Pese a la lesión de Sergio Llull, el equipo blanco ya lidera las dos competiciones que disputa, Euroliga y Liga Endesa, y se mantiene invicto en ambas. Las nuevas bajas de Kuzmic, que se perderá toda la temporada, y de Randolph, que atravesaba un excelente momento de forma, aumentaron la dificultad, pero el Real Madrid respondió ante el Unicaja (99-85).

Pablo Laso se está viendo obligado a tirar de fondo de armario y, por ejemplo, el joven Dino Radoncic jugó 28 minutos ante el

equipo andaluz, repartándose responsabilidades en el puesto de '4' junto a Jonas Maciulis. Quien no jugó ni un minuto fue Jeffery Taylor, que estará descansado para recibir al Armani Milán, mientras que Trey Thompkins sigue fuera por problemas personales y tampoco estará para el duelo del jueves en Kaunas.

A falta de un fichaje para el

juego interior aún por concretar, el Real Madrid deberá apoyarse en Ayón y Reyes para medirse con un equipo italiano que tampoco cuenta con su pivó más poderoso, el estadounidense Patric Young, que sigue recuperándose de una operación de rodilla.

El Armani Milán se ha reforzado bien este verano con las contrataciones de Andrew Goude-

lock, Jordan Theodore o y Arturas Gudaitis, pero no le ha ayudado el calendario y ya suma sendas derrotas ante aspirantes al título como CSKA y Fenerbahce. Invicto en su liga al igual que el Real Madrid, tampoco le sonríen sus precedentes recientes: 5-0 en sus visitas a la capital española y ocho derrotas consecutivas en total ante el equipo blanco.

# El Zalgiris calibra la mala racha del Barça

Ficha técnica

**BARCELONA LASSA:** Pressey, Ribas, Hanga, Vezenkov, Seraphin -posible cinco inicial- Navarro, Heurtel, Kurucs, Oriola, Koponen, Tomic, Moerman. **ZALGIRIS KAUNAS:** Pangos, Milaknis, Ulanovas, Jankunas, Davies -posible cinco inicial- Toupane, Masiulis, Micic, White, Kavaliauskas, Valinskas. **ÁRBITROS** Lamonica (Italia), Belosevic (Serbia) y Nedovic (Eslovenia). **PABELLÓN** Palau Blaugrana. **HORA** 21.00 horas/Movistar Deportes 2.

E.P. / BARCELONA

El FC Barcelona Lassa recibe en el primer partido de la semana al Zalgiris Kaunas (21.00 horas/Movistar Deportes 2) de Sarunas Jasikevicius con la voluntad de regresar al camino del triunfo y olvidar las derrotas ante Estrella Roja y Movistar Estudiantes que han empañado el buen inicio de temporada y mostrado las primeras dudas del nuevo proyecto de Sito Alonso.

Un claro lavado de cara en la plantilla y en la actitud de los jugadores, los pocos 'supervivientes'

y la de los fichajes, se vio reflejado en un gran arranque del Barça Lassa que ahora, pese a tener opciones de ganar ambos partidos, se ha ido al traste con dos derrotas consecutivas. Ante el Movistar Estudiantes dejaron escapar una buena renta, y la alta energía y entrega de esta nueva era blaugrana se echaron en falta.

Quizá propiciado todo por el desgaste de Belgrado. El FC Barcelona Lassa cayó ante el Estrella Roja (90-82) en el infierno del Pionir y, en la primera gran prueba de esta temporada, murió en la orilla pese a remar hasta el final, yendo de menos a más pero pagando un mal inicio de partido combinado con una salida en tromba de los locales, que se hicieron fuertes en el momento clave.



Tomic intenta anotar. / EFE

Un ambiente ensordecedor y una intimidación como pocas en la Euroliga ayudaron al Estrella Roja, y los 24 puntos de los serbios en el primer cuarto hicieron des-

pegar pronto en el electrónico a los locales. El Barça no aguantó ese 'tú a tú' ni el cien por cien de acierto en tiros de campo del rival, pero aún así pudo remontar parcialmente el choque y caer con entrega pese a un desacierto global.

Con las bajas de Víctor Claver y Rakim Sanders, el Barça confía en recuperar esa confianza que le da el Palau para volver a ganar y situarse 2-1 en la Euroliga y evitar verse ya lejos de las primeras plazas. En una semana cargada de partidos, con dos choques europeos ya que el jueves visitan al Armani Milan, el Barça no quiere fallar.

El Zalgiris llega a este duelo en el Palau tras ganar en casa al Estrella Roja y caer ante el Khimki Moscú (85-77) en el Mytishchi Arena en la pasada jornada.



## TENIS

**Nadal sigue número uno de la ATP con Federer buscando acercarse en Basilea antes de París**

Rafa Nadal conserva el número del ranking mundial una semana más ante el suizo Roger Federer, quien ya recortó distancias tras su título en el Masters 1.000 de Shanghai y puede acercarse algo más dependiendo de su resultado en el torneo de Basilea de esta semana. El actual número uno del ranking de la ATP renunció a esta cita después de arrastrar problemas en su rodilla, dejando al helvético como claro favorito. Si el tenista suizo quiere recuperar su número

uno, deberá ganar en Basilea, París-Bercy y las Finales de la ATP para recortar esa diferencia de 1.960 puntos que le separan del manacorí. Por otra parte, Garbiñe Muguruza mantiene el segundo puesto del ranking femenino tras una semana sin cambios en la zona alta de clasificación, que sigue liderada por la rumana Simona Halep, con tan sólo 40 puntos de diferencia. Muguruza peleará por finalizar el año como número uno del mundo en las Finales de la WTA que se están celebrando en Singapur, donde el domingo sumó su primera victoria al batir a la letona Jelena Ostapenko.

## CICLISMO

## VUELTA A ESPAÑA

# El vanguardismo toma la salida de la Vuelta 2018

La ronda española arrancará con una crono individual de 10 kilómetros desde el Centre Pompidou de Málaga hasta la calle Larios

EUROPA PRESS / PARÍS

El Centre Pompidou de Málaga será el punto de salida de la primera etapa de la Vuelta a España 2018, que se disputará del 25 de agosto al 16 de septiembre, con una contrarreloj individual de 10 kilómetros con meta en la emblemática calle Larios, según anunciaron ayer sus organizadores en París.

En el anuncio, hecho público en el Centro Nacional de Arte y Cultura Georges Pompidou de París, estuvieron presentes el presidente de dicho organismo, Serge Lasvignes; el alcalde de Málaga, Francisco de la Torre, el presidente de la Diputación de Málaga, Elías Bendodo, el Director General de Unipublic, Javier Guillén, el director del Centre Pompidou de Málaga, José María de Luna, así como representantes de la Embajada de España en Francia.

La primera etapa de la Vuelta será una contrarreloj individual, en lugar de la tradicional crono por equipos de los últimos 9 años, que atravesará lugares turísticos de la capital de la Costa del Sol, entre ellos la playa y el Museo Picasso. "Será la etapa de los Museos. Se verá la Málaga románica y ancestral, y no tendrá pavé sino entre

300 y 400 metros de mármol de la calle Larios", desveló Guillén.

Asimismo, informó de que será una salida de lo "más original", aunque el director de la ronda española destacó que la salida desde el Centro Pompidou "ya es suficientemente original". "Es algo que revelaremos no antes de enero porque estamos trabajando en ello", señaló el directivo, que guarda el misterio para la presentación oficial del recorrido a principios del próximo año.

Este destacó que Unipublic siempre busca "sacar el máximo rendimiento" a los territorios por los que pasa la carrera y recordó el mandato que recibió del alcalde y presidente de la Diputación de Málaga cuando acordaron que la capital de la Costa del Sol acogiera la salida de 2018.

"Me dijeron que no bajara el nivel y el Pompidou nos permite contar historias. Conecta España y Francia, lo que nos da una vocación internacional; conecta dos ciudades icónicas como Málaga y París, y conecta a la Vuelta con la modernidad, porque somos la carrera que más ha crecido en progresión y transgresión", indicó en alusión a las salidas desde una baeta o un portaviones.



El director de la Vuelta, Javier Guillén (izq), junto a representantes de las instituciones malagueñas. / EFE

Javier Guillén reveló que la edición de 2018 será muy reconocible, como la de años precedentes. "Será una Vuelta muy Vuelta", apuntó antes de desglosar el esqueleto sobre el que están construyendo el recorrido: entre 8 y 10 finales en alto, dos de ellos inéditos y una penúltima etapa de alta montaña.

**'MUROS' EN LAS METAS** "Siempre buscando ese final que no sea tanto etapa de montaña sino con un repecho final duro. Iremos en progresión de menos a más, y en la tercera semana la montaña tendrá una presencia importante", añadió el máximo responsable de la Vuelta, que admitió que ya había dado suficientes pistas sobre el trazado de la primera ronda española 'postContador'.

Por su parte, el alcalde de Málaga,

Francisco de la Torre, se felicitó porque la salida desde el Pompidou de la capital de la Costa del Sol "enlaza el pasado y la apuesta por el futuro" de la ciudad. "Serán diez kilómetros de placer, de mensajes potentes de una ciudad maravillosa y que impulsa el progreso de Andalucía y de España", dijo.

De la Torre subrayó que en Málaga están "muy satisfechos" del acuerdo de colaboración por 5 años con el Centre Pompidou de París. "Estamos a la mitad, llevamos dos años y medio y estamos muy satisfechos. Es un foro de cultura importante, que nos ha dado una dimensión internacional importante", manifestó.

En este sentido, el presidente del Pompidou de París, Serge Lasvignes, también acogió felizmente la salida de la Vuelta y de que Málaga se hubiera interesado por es-

ta unión de la cultura y el arte a través del deporte. "Después de cinco años veremos si esta experiencia nos satisface. Pero yo estoy listo para continuar", señaló sobre una posible prórroga del acuerdo actual de un lustro.

Por otro lado, el presidente de la Diputación de Málaga, Elías Bendodo, ensalzó el hermanamiento entre Málaga y París a través del arte, la cultura y el deporte. "Málaga gana mucho con este acuerdo con la Vuelta y con que 400 millones de personas pongan la vista en ella. Málaga acogerá cuatro etapas por su provincia. Caminito del Rey fue una llegada mítica y es una marca internacional que queremos seguir promocionando en la Vuelta. Además, son unas fechas magníficas porque será pasado la Feria de Málaga", declaró.

## TENIS

## FINALES DE LA WTA

# Halep se toma la revancha y da la réplica a Muguruza

La rumana, número uno del mundo, gana con solvencia a la francesa Caroline Garcia

E.P. / MADRID

La rumana Simona Halep y la danesa Caroline Wozniacki se estrenaron con victoria en el Grupo Rojo de las Finales de la WTA, torneo que reúne a las ocho mejores tenistas del año en Singapur, tras derrotar con facilidad a la francesa Caroline Garcia (6-4, 6-2) y la ucraniana Elina Svitolina (6-2, 6-0), respectivamente.

La número uno del mundo co-

menzó con firmeza la defensa de su privilegiado puesto y replicó al triunfo del domingo de su máxima rival, Garbiñe Muguruza, con uno sólido también ante una Garcia ante la que se tomó la revancha para terminar con la gran racha de la francesa.

La de Saint-Germain-en-Laye acumulaba once victorias seguidas, con las que había conseguido colarse en la cita de final de tem-



Simona Halep devuelve una bola en su debut del torneo de 'maestras'. / EFE

porada, y una de ellas había sido en la final de Pekín. Sin embargo, en esta ocasión, Halep no dio opción a la sorpresa pese a la igualdad del primer parcial.

Ambas intercambiaron 'breaks' en los juegos quinto y sexto, pero fue la rumana la que volvió a golpear en el noveno juego y la francesa, víctima de sus numerosos

errores no forzados (18), no pudo responder y cedió el set. En el segundo, dos roturas en los primeros compases terminaron por allanar el camino de Halep.

Más sencilla fue la victoria de Caroline Wozniacki ante una Elina Svitolina que se vino abajo demasiado pronto y terminó cayendo por un duro 6-2, 6-0 después de no mostrar ningún amago de reacción a partir de encajar su primer 'break'. La ucraniana mantuvo la igualdad al inicio del partido, pero con 3-2 abajo, perdió su saque y ya no fue capaz ni de igualarlo ni de recuperar su mejor tenis para crear problemas a la danesa que se llevó los últimos diez juegos del partido y pasar demasiados apuros salvo una bola de 'break' al inicio de la segunda manga.

LA SEÑORA  
 **D<sup>a</sup> Marcelina Moreno Moreno**

VIUDA DE D. AGAPITO GARCÍA SANZ

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 23 de octubre de 2017  
 A los 91 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
 D. E. P.

**Hijos, Angelines, Modesta y Javier García Moreno; hijos políticos, Luis Bravo, Pablo Fernández y Beatriz Álvarez; nietos, bisnietos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 24, a las 12:00 horas, en la iglesia parroquial de Basardilla; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Basardilla.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA. Telf. 900 13 13 14

EL SEÑOR  
 **D. Nicolás Martín Díez**

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 23 de octubre de 2017  
 A los 87 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
 D. E. P.

**Hijos, Ana-Teresa y Luis Carlos Martín Galván; hijo político, Juan-Carlos García Alarcón; nietos, Inés y Rodrigo; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 24, a las 12:30 horas, con un responso en el Crematorio Santa Teresa; acto seguido el cadáver será incinerado.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA. Telf. 900 13 13 14

LA SEÑORA  
 **D<sup>a</sup> M<sup>a</sup> Juana García González**

VIUDA DE D. BLAS GONZÁLEZ DE ANDRÉS

Ha descansado en la paz del Señor en Ortigosa del Monte el día 23 de octubre de 2017  
 A los 94 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
 D. E. P.

**Hijos, Blas, Milagrosa, M<sup>a</sup> Ángeles y Fuencisla González García; hijos políticos, Isabel Palomo (†), Francisco del Real (†), José-Luis Velasco y Guillermo Minguela; nietos, biznietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar el día 25, a las 10:00 horas, en la Capilla del Tanatorio de Segovia; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 26, a las 11:00 horas, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

 AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA. Telf. 900 13 13 14



*Su funeraria de confianza.*

**DONA** SEGOVIA **CYL**

**Sumamos**

**por la VIDA**



**Hermandad de donantes de sangre Segovia**

Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León



Agencia Funeraria Santa Teresa



900 13 13 14 (GRATUITO)



Tómate una pausa  
cada día con nosotros

Suscríbete



Si desea más información  
llame por teléfono al 921 43 72 61

## Aviso para las SOCIEDADES ANÓNIMAS



Sus anuncios de Convocatoria junta general, cambio razón social y domicilio, fusiones, emisiones, ampliaciones de capital, pago dividendo y demás Preceptos de obligada divulgación que prevé la Ley de Sociedades de Capital

confielos a....

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

# LA GUÍA

## de SEGOVIA

Teléfono: 921 437261

### Abogados

Ángel Gracia Ruiz C.L. Grabador Espinosa, 1, 1º izq. Teléfono: 921463307

JYM Sanz Abogados C.B. Julián Sanz Gómez. Mónica Sanz Sierra. www.jymsanzabogados.com Ezequiel González, 29. Teléfono: 921461501

Julia González Herro. Plaza Somorrostro, 3. Teléfono: 921426161

Martín Merino Abogados. Plaza de Guevara, 4. Teléf.: 921443258

Ricardo Catalina Miranda. Ada. Camilo José Cela, 8, 1º. Teléfono: 921143060. Cuéllar

### Administrador de fincas

Magesco Administración. Avda. Fernández Ladreda, 27, 2º Dcha. Teléf.: 921413355.

### Alarmas

Drin Polígono Industrial El Acueducto. Teléfono: 902902910.

### Alimentación

Casa Candamo. San Francisco, 2. Teléf.: 921434624.

La Tienda del Señor Emilio. José Zorrilla, 74. Teléf.: 921420426

Distribuciones Alimentarias San Lorenzo. Avda. del Sotillo, 3. Teléfono: 921433260. La Lastrilla.

Dionisia San Juan Moreno. Eras, 3. Teléf.: 921557265. Santo Tomé del Puerto.

Almacén de bebidas Hijos de Esteban Muñoz. Caño, 28. Teléfono: 921575068. Navalmanzano.

Supermercado Jesús Marino. Granero, 13. Teléfono: 921543111. Bocequillas

Huercasa. Lavaderos, s/n Teléf.: 921160006. Sanchoño.

### Áridos

Carrión Arexna / Gásoleros Segovia Carrión. www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

### Antigüedades

Antigüedades Ana y Belén. Marqués del

Arco, 26. Teléfono: 921047513.

### Artes gráficas

Seyesprint Taller de Artesanía Digital. Santo Tomás, 5. Teléfono: 921462412.

### Arquitectos

Cristina Martínez Molinedo. Juan Bravo, 7. Teléfono: 629042676.

Joaquín Albertos Díez. Almendros, 3. Local. Teléf.: 921432587.

Trazados Tz2 Arquitectura. Plaza Espronceda, 16. Teléfonos: 921118797 / 637768470.

Attrium. Del Tango, 15, www.attrium.info. Teléfonos: 921406543 / 616483216. San Cristóbal de Segovia.

### Artesanía

Montón de Trigo, Montón de Paja. Juan Bravo, 21. Plaza de la Merced, 1. Teléfono: 9214626700

### Bares

100 Montaditos. Avda. del Acueducto, 11. Teléfono: 921422586

Bar Alcatraz. Las Nieves, 44. Teléfono: 921435102

Alma Nostra. San Francisco, 48. Teléfono: 646505271

Atrio Bar. Hermanos Barral, 3. Teléfono: 921463891.

Bar Buenavista. Valdevilla, 58. Teléf.: 921428642.

Bar Calypso. Cándido López, 6. Teléf.: 921923070.

Bar Cambalache. Desayunos y tapeo. San Agustín, 22. Teléfono: 921050318.

Bar Canavan's. Plaza de la Rubia, 2. Teléfono: 921460252.

Bar Cancha 17 Dámaso Alonso, 16. Teléf.: 921475449.

Bar California. Plaza Doctor Gila, 5. Teléfono: 921463749

Bar Cárdbaba. San Cristóbal, 20. Teléf.: 921434028.

Bar Casa Paco. San Lorenzo, 5. Teléf.: 921431435.

Bar Casa Vicente. Plaza de La Rubia, 6. Teléf.: 921462541.

Bar Cathedra. Paseo Conde Sepúlveda, 1. Teléf.: 921431072.

Bar Distinto. Avda. Vicente Aleixandre. Teléfono: 655043012

Bar Como en Casa. Vía Roma, 26. Teléfono: 646843397.

Bar El Antiquo Café. Alto de Los Leones, 8. Teléfono: 921437373.

Bar El Bodegón. Ezequiel González, 13. Teléfono: 921463447

Bar El Caballo Blanco. Obispo Quesada, 22. Teléfono: 921441164.

Bar El Compás. Santo Tomas, 1. Teléf.: 921428648.

Bar El Desván. Juan Bravo, 58. Teléfono: 921462741.

Bar El Fogón de Roberto. Crta. San Rafael PKM 87 (Centro de Transportes). Teléfono: 921448095

Bar El Pabellón. Dámaso Alonso, 52. Teléfono: 921110053.

Bar El Puente. Valdevilla, 20. Teléfono: 689734030

Bar El Rincón de Raúl. José Zorrilla, 42. Teléf.: 921440726.

Bar El Rincón Real. José Zorrilla, 134. Teléfono: 921476375.

Bar El Sitio. Infanta Isabel, 9. Teléfono: 921460996.

Bar El Socorro. Socorro, 10. Teléfono: 921460594.

Bar El Vecino. Plaza Espronceda, 10. Teléfono: 630178908.

Bar España. Plaza de la Universidad, 7. Teléfono: 921430402

Bar Giorgio. Gobernador Fdez. Jiménez, 14. Teléfono: 921425904.

Bar Jauja. Carretera de San Rafael, 10. Telf.: 921420012.

Bar Jeyma. Cronista Lecea nº1. Teléfono: 921700134

Bar La Casa del Sabor. Doctor Sancho, 3. Teléf.: 921118316.

Bar La Concepción. Plaza Mayor, 15. Teléf.: 921460930.

La Tropical. Cervantes, 21. Teléfono: 921462782

Bar La Tasquina. Pº Ezequiel González, 25. Teléf.: 921461954.

Bar La Zapatería. Plaza de la Universidad, 1. Teléfono: 921427054.

Bar Las Nubes. Terminillo, 5. Teléfono: 921444927.

Bar Las Tres BBB. Plaza Mayor, 13. Teléf.: 921462226.

Bar Ludos. José Zorrilla, 26. Teléf.: 921700149.

Bar Merkamueble. Atalaya, 3. Teléf.: 921435227.

Bar Nicoletta. San Cristóbal, 18. Teléfono: 666961694

Bar Niza. Conde Sepúlveda, 5. Teléfono: 921049572.

Bar Orly. Bajada del Carmen, 2. Teléfono: 921461318

Bar P131. Plaza Tirso de Molina. Teléfono: 921475455.

Bar Planeta Espresso José Zorrilla, 70. Teléfono: 921700529

Bar San Martín. www.sanmartinbarrestaurant.com Plaza San Martín. Teléfono: 921047678.

Bar Reino. Avda. Constitución, 38. Teléfono: 622655041

Bar Restaurante Bijou. Avda. Obispo Quesada, 5. Teléfono: 921422201.

Bar Séptima Avenida. Doctor Hernando, 4. Teléfono: 921437306.

Bar Restaurante Estevez. Comida casera. Avda. Vía Roma, 14. Teléfono: 921434658

Bar-Restaurante Siboney. Paseo Ezequiel González, 23. Teléf. 921461538

Bar Tarines. Infanta Isabel, 14. Teléf.: 921463542.

Bar Tentaciones (Mercado Municipal de La Albuera). Teléfono: 693801151

Bar Volapié. Cervantes, 20. Teléfono: 921462697..

El Rincón de Alejandra. St. Andrews. Avda. Constitución. 40. Teléfono: 921151624.

Café Bar Momentos. Avda. Fernández Ladreda, 20. Teléf.: 669402877

Café-Bar Plató. Hermanos Barral, 1. Teléf.: 921463918.

Café San Millán. Severo Ochoa, 1. Teléfono: 921429307.

Cafetería Alcázar de Segovia. Alcázar de Segovia.

Cafetería Cookies. El Rancho, 21. Teléf.: 921047126.

Cafetería Expressate. Dámaso Alonso, 54. Teléfono: 921433201

Cafetería Jamonería. Hermanos Barral, 2. Teléf.: 921461152.

Cafetería Los Soporales. Avda. Fernández Ladreda, 18. Teléf.: 921461766.

Cervecería Los Quintos. Conde Sepúlveda, 16. Teléf.: 921475789

Cafetería San Cristóbal. El Campo 5. Teléfono: 921432765.

Cervecería Santana. Infanta Isabel, 18. Teléf.: 921463564.

Cervecería Universal. Baltasar Gracián, 9. Teléfono: 921438490

Dani's Cafetería. Plaza de la Universidad, 5. Tel.: 921049755

Farggi Café-Heladería. San Francisco, 1. Teléfono: 921440618.

Mesón Los Ángeles. Marqués de Lozoya, 2. Teléf.: 921118382.

Mesón Puente Hierro. Carretera de Villacastín, 35. Teléfono: 921420498.

OS47. Ortiz de Paz, 8.

Parrilla Las Sirenas. Juan Bravo, 30. Teléfono: 921462654.

Kiosco Plaza Norte. Centro Comercial Luz de Castilla. Teléfono: 619455444.

Taberna López. Teléf.: 921433618 www.tabernalopez.com

Tiendas y Cafes La Colonial. Avda. Fernández Ladreda, 19. Teléfono: 921435516.

Tiendas y Cafes La Colonial. Plaza del Corpus, 9. Teléfono: 921462168.

Café Luis. Plaza Mayor, 5. Teléfono: 921425208. Abades.

**Mesón Conra.** Plaza Mayor, 1. Abades.

**Bar 82.** Carretera de Cuéllar s/n. Teléfono: 921155202. **Arroyo de Cuéllar**

**Bar Sol.** Plaza España. Cabezuela.

**Hostal Bar Stop.** Carretera de Sebúcor, 1. Teléf.: 921522514. **Cantalejo.**

**Lurois Bar.** Sepúlveda, 20. Teléfonos: 9 2 1 5 2 2 2 5 7 , 616507442. **Cantalejo**

**Tasca GH.** Real, 1. Teléfono: 609251085. **Cañicosa**

**Bar Kris/Kol.** Pósito Real, 20. Teléf.: 921560787. **Carbonero el Mayor.**

**Bar Palacio.** Diputado Esteban Pastor, 1. Teléf.: 921560015. **Carbonero el Mayor.**

**Bar Los Rubios.** Pola Vieja, 2. Teléf.: 921529211. **Carrascal del Río.**

**Bar Iván.** La Iglesia, 1. Teléfono: 921168075. **Chatún**

**Bar El Rinconcito.** Raciones y bocadillos. Paseo de las Olmas, 2. Teléf.: 629509924. **Coca**

**Bar Paralex.** Calvario, 31. Telf.: 921140451. **Cuéllar.**

**Bar Lorma.** Avda. de Los Toros s/n. Teléf.:921141831. **Cuéllar.**

**Bar Basilio.** Plaza de la Corredera, 17. Teléf.: 921181217. **El Espinar.**

**Bar El Callejón.** Avda. Alto del León, 25. Teléfono: 678659180. **El Espinar.**

**Bar Mateo.** Real, 6. Teléfono: 921560841. **Escarabajosa de Cabezas**

**Bar Las Cubas.** Damas, 8. Teléf.: 921555009. **Fresno de Cantespino.**

**Bar Olga.** Avda. del Generalísimo, 6. Teléfono: 630269416. **Fuenterrebollo.**

**Fontys.** Cuéllar, 14. Teléfono: 661510209. **Gomezerracín.**

**Bar Jayca.** Santa Olalla, 2. Teléfono: 921168242. **Gomezerracín**

**La Zamorana.** Nacional 601. km. 66. Teléfono: 660958185. **Gomezerracín**

**Bar Pedro.** Real, 2. **Hontanares de Eresma.**

**Bar Renedo.** Bodegas,

1. Telf.: 921169193. **Lastras de Cuéllar.**

**Bar Cafetería Povi.** Avda. Hontoria, 1. Polígono Ind. Hontoria. Teléfono: 921444495. **Hontoria**

**Bar Santi.** Ramón y Cajal, 3. Teléf.: 921169190. **Lastras de Cuéllar.**

**Bar Emilia.** Plaza San Pedro, 1. Teléfono 921504002. **Matabuena.**

**Bar Marta.** Santa Ana, 36. Teléf.: 921179292. **Muñopedro.**

**Bar Pintos.** Procesiones, 3. Teléfono: 921179233. **Muñopedro.**

**Bar Pi-Lón.** Ramón y Cajal, 2. Teléf.: 921580205. **Nava de la Asunción.**

**Sambar.** Zurdo y Giraldez, 29. Teléf.: 921591100. **Navas de Oro.**

**Mesón Plaza Mayor.** Plaza Mayor, 17. Teléfono.: 921591035. **Navas de Oro.**

**Bar El Gato Estanco.** Crta. de Segovia 15. Teléfono: 921480257. **Navas de Riofrío.**

**Casa Poli.** Segovia, 20. Teléf.: 921480501. **Navas de Riofrío.**

**Bar Paño.** Aurora, 16. Teléfono: 921193185. **Navas de San Antonio.**

**Bar Centro.** Mayor, 3. Teléfono: 653800543 **Navas de San Antonio.**

**Bar de Frutos.** Real, 29. Teléf.: 639173462 **Ortigosa del Monte.**

**Bar La Plaza.** Plaza Mayor, 13. Teléfono: 921483141. **Otero de Herreros.**

**Bar Encuentros.** Real, 96. Teléf.: 921469105. **Palazuelos de Eresma.**

**Bar Careus.** Del Deporte, Pabellón Arroyo de la Vega. **Palazuelos de Eresma.**

**Taberna El Carracillo.** Gomezerracín, 4. Teléfono: 921160555 **Pinarejos.**

**Bar La Portada.** La Plaza, 3. Teléfono: 921507200. **Prádena.**

**Bar La Fonda.** Plaza Mayor, 3. Teléf.: 921551053. **Riaza.**

**Bar Restaurante Castilla.** Plaza de los Dolores, 11. Teléfono: 921471256. **San Ildefonso**

**Bar El Taller.** Pº Escultores Coulleau Valera. **San Ildefonso.**

**Disco Bar Eclipse.** www.baecclipse.16mb.com Calle Baños, 2. Te-

léfono: 921471487. **San Ildefonso**

**De Paso Cervecería.** Ctra. de Torrecaballeros, 3. Teléfono 645874544. **San Ildefonso.**

**Bar El Callejón.** Avda. Alto del León, 25. Teléfono: 678659180. **San Rafael**

**Bar Restaurante La Viña.** Crta Segovia, 19. Teléf.: 921171557. **San Rafael.**

**Bar Restaurante Plaza.** Avda. Alto del León, 16. Teléfono: 921172031. **San Rafael**

**Bar La Terraza.** Las Eras, 3. Teléfono: 921557155. **Santo Tomé del Puerto.**

**Bar de Arriba.** Segovia, 1. **Tabanera del Monte.**

**Bar Casino.** Real, 2. Teléfono: 921501194. **Turégano.**

**Bar Palacio.** Plaza de España, 31. Teléfono: 921500663. **Turégano.**

**El Mesoncito de Chape.** Doctor González Velasco, 2. Teléfono: 921493114 **Valseca.**

**Bar Juanito.** Real, 1. Teléf. 921490740. **Valverde del Majano.**

**Bar La Aparecida.** Plaza Mayor, 5. Teléfono: 921490008. **Valverde del Majano.**

**Bar La Catedral.** C/ Chopo, 55. Pol. Ind. Teléfono: 643090159. **Valverde del Majano**

**Bar Plaza.** Plaza Mayor, 2. Teléfono: 921197035. **Villacastín.**

**Bar Club.** Plaza Mayor, 12. Teléf.: 921198357. **Villacastín.**

**Bar Yanguas.** Plaza del Ayuntamiento, 1. Teléfono: 921562836. **Yanguas de Eresma.**

**Bar La Alcaldesa.** Oriente, 2. Teléf.: 921432619. **Zamarramala.**

**Bazares**

**El Rincón de Carmen.** Abastos, 5. Teléfono. 665814615. **San Ildefonso**

**Bricolaje**

**Maderas Colomba.** Avda. Hontoria. Par. 27 - E. Teléfono: 921434595. **Polígono de Hontoria.**

**Camping**

**Camping Acueducto.** Avda. Juan de Borbón y B., 49. Teléfono: 921425000.

**Carnicerías**

**Carnicería Manuel Clemente Martín,** San Francisco, 30. Teléfono: 921428106.

**Carnicería Juan Martín.** San Francisco 14. Teléfono: 921428024.

**Carnicería San Bruno.** Plaza de la Rubia, 11. Teléfono: 921460251

**Carnicería Garmar.** Paseo Conde Sepúlveda. Teléfono: 921420827

**Carnicería Herranz.** José Zorrilla, 79. Teléfono: 921421627.

**Carnes Mercedes Martín.** La Plata, 22. Teléf.: 921433814

**Carnicería Vicarma.** Plaza Becquer, 9. Teléfono: 921444757

**Casquería Claudio de la Fuente.** San Francisco, 11. Teléfono: 921428223

**Carnicería Hnos. Alvaro Gómez.** El Pobo, 20. Tel.: 921506314. **Navafria.**

**Hermanos Penas.** San Blas, 24. Teléfono: 921580979. **Nava de la Asunción.**

**Carpinterías**

**Maderas Justo Herrero.** Calle el Mayo, 27. Teléfono: 921506602. **Navafria**

**Mariano Arribas e Hijos.** Castillejos, 16. Teléfono: 921483006. **Otero de Herreros**

**Carpinterías metálicas**

**Metales Marcos.** Gremio de los Tejeros s/n. Polígono de Hontoria. Teléfono: 921472202

**Casas rurales**

**La Finca del Pozo.** www.segoviacasasrural.com Mirasierra, 3. Teléfono: 921049898. **Abades**

**Casa Rural El Acebo.** www.el-acebo.com Rafael Matesanz, 7. 9 2 1 5 0 7 2 6 0 , 699091442. **Prádena**

**Los Herrero.** www.casarualloherrero.com Plaza de la Fuente, 23. **Zarzuela del Monte.**

**Centro de Enfermería Infantil**

**Curasana.** Regimiento de Artillería 41, 5. T e l é f o n o . 646626392.

**Centro de negocios**

**Exitus.** Avda. Padre Claret, 12. Teléfono. 921413079.

**Centro de reconocimien- to médico**

**Centro de Reconoci- miento Médico Nueva Segovia.** Perm. de conducir, armas, seguridad privada... Pza Espronceda, 16. Tel.: 921118686.

**Centros recreativos**

**Casino de la Unión.** Juan Bravo, 30. Teléfono: 921462663.

**Casino de la Unión.** Plaza de España, 5, bajo. **Cantalejo.**

**Club de Campo El Tiro.** Pº de Bolonia s/n. Teléfono: 921470280. **San Ildefonso**

**Churrerías**

**Marmel.** José Zorrilla, 113. Telf.: 921421057.

**Santamera.** José Zorrilla, 27. Teléfono: 921421003.

**La Churrería,** Santa Teresa de Jesús, 14. Teléfono: 921443772

**Climatización**

**Air & Fort.** Alfonso VI, 27. Teléf.: 645255668

**Clínicas Dentales**

**Clínica Dental Juan Bravo,** Juan Bravo, 20- 2º Izda. Teléfono: 921463393.

**Clínica Dental de Castilla y León.** Los Alendros, 1. Local, 2. Teléf.: 647543892.

**Clínica Médico Dental Tirso de Molina.** Tirso de Molina, Local 9. Odontología, podología y cirugía menor. Teléfono: 921442924.

**Centro Dental Alemán.** Legionarios, 13. Teléfono: 921520297. **Cantalejo**

**Combustibles**

**Enagas.** Guadarrama, 53. Tel.: 921433986

**Gasoleos Martín.** www.gasoleosmartin.es Guadarrama, 25. Teléfono: 921438404

**Geot Carburantes.** Pº Ezequiel González, 24. Teléfono: 921427910.

**Carrión Arexna / Gásóleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. **Nava de la Asunción.**

**Navatrans Gasolinera.** Autovía Valladolid-Segovia. Tel: 921064963. **Navas de Oro.**

**Comercial veterinaria**

**Elasa.** Carretera de Soria, 11. Teléfono: 921412135. **La Lastrilla**

**Comercio/ empresas de servicios**

**Industrias del Papel Álvarez.** Roble, 9. Teléfono: 921436595

**Muñoz Hostelería.** Gremio de los Caldereros, 16 Pol.Industrial de Hontoria. Teléfono: 921429762

**Maderas Justo Herrero González.** Mayo, 7. Teléfono: 921506021. **Navafria.**

**Fábrica de Cristales Vica.** Colonia Esperanza, 9. Teléfono: 921472202 **San Ildefonso.**

**Comidas populares**

**Julián del Barrio.** Teléfono: 696127682.

**Construcción**

**La Paloma Segoviana.** Carretera de Soria, 7. Teléf.: 921435577.

**Arenas Silíceas Gómez Vallejo.** Teléfono: 921430861.

**Construcciones CMM.** Marqués del Arco, 34, 2º. Tel.: 616329887.

**Construcciones Garena,** Doctor Laguna, 4. 1º E. Teléfono: 921462536.

**Construcciones Cecilio Palomares.** Plaza Doctor Laguna, 2, 3º E.

**Construcciones Cardiel.** Pº Ezequiel González, 10. Teléfono: 921427519.

**Gómez Apartamentos, S.A.** www.gomezapartamentos.com San Vicente Ferrer, 4. Teléfono: 921424858

**Fábrica de Ladrillos Dalopa.** Carretera de Bernuy-Mata, s/n. Teléfono: 921400020. **Bernuy de Porreros.**

**Carlos Díez Segovia.** Ctra. San Rafael-Segovia. **El Espinar.**

**Construcciones David.** San Juan, 6. Teléf.: 921586625. **Coca.**

**Manuel San Frutos.** Materiales de Construcción. C/ Peñafiel, 2. Tel.: 921140220. **Cuéllar.**

**Gabriel Barahona.**

Plaza Grajera, 3. Teléfono: 921557865. **Grajera.**

**El Reque, Transp. Excavaciones y Materiales.** Ctra. Soria. KM. 187. Tel.: 921444000. **La Lastrilla.**

**Gorma Matriales de Construcción.** Abades, 15. Teléf.: 921485166. **Madrona.**

**Carrión Arexna / Gásóleos Segovia Carrión.** www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. **Nava de la Asunción.**

**Mariano Arribas e Hijos.** Castillejos, 16. Teléfono: 921483006. **Otero de Herreros.**

**Fernando Rico.** Las Flores, 1. Teléfono: 921160432. **Sanchoño.**

**Tapias Rueda Construcciones y Servicios.** Polígono Las Eras. Parcela, 12. Teléfono: 921471803. **San Ildefonso.**

**Arco Ramírez.** Calandria, 8. www.arco-ramirez.com. Teléf.: 921471474. **San Ildefonso.**

**Félix Arranz Martín.** Alfonso VI, 30. Teléf.: 921540038. **Sepúlveda.**

**Chimeneas y calderas**

**Chimeneas y Estufas Martín Muñoz.** Avda. de la Constitución, 34. Teléfono: 921442834

**Discotecas**

**Discoteca Pratum.** La Plaza, 1. Teléfono: 921507027. **Prádena**

**Discoteca La Violeta.** Sancho García, 19. Teléfono: 921540243. **Sepúlveda.**

**Electricidad**

**Suministros Eléctricos Essan.** Somosierra, 4. Teléfono: 921427161

**Electricidad Eufón.** Carretera Valladolid s/n. Teléfono: 921140278. **Cuéllar.**

**Comercial Hispanofil.** Avda. Hontoria, 5. Teléfono: 921437711. **Hontoria.**

**Electrodomésticos**

**Eureka Segovia Factory de Electrodomésticos.** Guadarrama 35. Pol. "El Cerro" (Frente a Policía Local) Teléf.: 921425055

**Embutidos y jamones**

**La Segoviana Embutidos y Jamones.** Avda. de San Isidro, 13.

Teléf.: 921560000. **Carbonero el Mayor.**

**Jamones Segovia.** Carretera de Segovia, 30. Teléf.: 921560030. **Carbonero el Mayor.**

**Domingo de Pedro Moreno e Hijos.** La Montaña, 18. Teléfono: 921533834. **La Matilla.**

**Fábrica de Embutidos La Prudencia.** Caballeros, 2. Teléfono: 921198030. **Villacastín.**

**Estaciones de servicio**

**Hijos de Zacarías Hernando,** Crta. Segovia. Km. 68. Teléfono: 921500003. **Turégano**

**Estética**

**Sara Merino Soluciones Láser.** Los Alendros, 1. Teléfono: 921700401.

**Farmacias**

**Atienza.** José Zorrilla, 117. Telf.: 921422141.

**Rubio Ruano.** Vía Roma, 30. Teléfono: 921432258

**Farmacia Rural Isabel González.** Laurentino Cardiel, 18. Teléf.: 921494007. **Valseca**

**Ferreterías**

**Ferretería Okume.** Paseo Santa Isabel, 5, posterior, Local D. Teléfono: 921472405. **San Ildefonso.**

**Ferretería Ferluy.** Avda. Alto de León, 14. Teléfono: 921171367. **San Rafael.**

**Fisioterapia**

**Clínica Davida.** Doctor Tapia, 2. Teléfono: 921432820

**Senso Fisioterapia**

8. Tel.: 921143038. Cuéllar.

**Gestorías**

**Gestoría Arias Pini-llos.** Avda. Fernández Ladreda, 25, 1º. Teléf.: 921430760

**Gestoría Higuera del Mercado.** Severo Ochoa, 5.

**Gestoría Moro.** San Agustín, 3. Teléfono: 921461313

**Sen Asesores.** Avenida Fernández Ladreda, 10, 3º. Teléfono: 921461730.

**Gimnasios**

**Gimnasio Incorpore.** Baltasar Gracián, 9. Teléfono: 921421422.

**Gintonería**

**Café-bar La Cava.** El Roble, 19.

**Grúas**

**Grúas Segovia.** Avda. de Hontoria P. 24. Polígono. de Hontoria. Teléfono: 921427411 / 648051745.

**Hipermercados**

**Hipermercado Carrefour.** Centro Comercial Luz de Castilla.

**Hípicas**

**Hípica Eresma.** Crta. Palazuelos, Km. 2. Teléfono: 921120042.

**Hostales**

**Hostal Don Jaime.** Ochoa Ondátegui, 8. Teléf.: 921444787.

**Hostal Sol Cristina.** Avda. Obispo Quesada 40-42. Teléfono: 921427513.

**Hostal Vadama.** Santa Catalina, 8. Teléfono: 921437043.

**Hostal El Sinodal.** www.casaruralsinodal.es Plaza de la Fuente, 12. Teléfono: 921572336. **Aguilafuente.**

**Hostal Romi.** Onésimo Redondo, 12. Teléf.: Cantalejo

**Hoteles**

**Hotel Cándido.** Carretera de La Granja, s/n. Teléfono: 921413972.

**Hotel Corregidor.** Tres de Abril, 1. Teléf.: 921425761.

**Hotel Don Felipe.** Daoiz, 7. Telef.: 921466095.

**Hotel Eurostars Convento Capuchinos.** Plaza Capuchinos s/n. Teléfono: 921415250.

**Hotel Eurostars Plaza Acueducto.** Padre Claret, 2-4. Teléfono: 921413403.

**Hotel La Casa Mudéjar.** Isabel la Católica, 8. Telf.: 921466250.

**Hotel Los Arcos.** Pº

Ezequiel González, 26. Teléfono: 921437462.

**Hotel Los Linajes.** Doctor Velasco, 9. Teléfono: 921414810.

**Hotel San Antonio el Real.** www.sanantonioelreal.es San Antonio el Real, s/n. Teléfono: 921413455.

**Hotel Avenida del Sotillo.** Avda. Del Sotillo, 1. Teléf.: 921445414. **La Lastrilla.**

**Hotel Puerta de Segovia.** Carretera de Soria, 12. Teléfono: 921437161. **La Lastrilla**

**Parador Nacional.** Carretera de Valladolid s/n. Telf.: 921443737

**Hotel Segovia Sierra de Guadarrama.** Río Tajo s/n. Teléf.: 921195800. **Los Ángeles de San Rafael.**

**Hotel Be Smart Náyade.** Avda. Venecia s/n. Teléfono: 921171208. **Los Ángeles de San Rafael**

**Santana Hotel.** Parque Robledo. Teléfono: 921474178. **Palazuelos de Eresma.**

**Hotel Lucía.** Alto del León, 5. Teléfono: 921171002. **San Rafael.**

**Hotel Puerta Sepúlveda.** www.hotelpuertasepulveda.net Alfonso VI, 35. Telf: 921540365. **Sepúlveda.**

**Caserío de Lobones.** Posada Caserío de Lobones. Teléfono 921128408. **Valverde del Majano.**

**Industrias cárnicas**

**Cárnicas Pedro Gómez.** www.carnicaspedrogomez.com Teléfono: 921420081

**Informática**

**Globales Informática.** Soldado Español, 12. Teléfono: 921466066

**Inmobiliarias**

**Alquileres Tapia.** Teléfono: 607334797.

**Navisa.** Santo Tomas, 2. www.inmobiliariainavisa.com Teléfono: 921434366

**Segoconsa.** Buitrago, 2. Tel.: 921437743.

**J.S.F. Grupo Inmobiliario.** Del Olmo, 4. Teléfono: 921406826. **San Cristóbal de Segovia.**

**Arco Ramírez.** Calandria, 8. Teléfono: 921471474. www.arco-ramirez.com. **San Ildefonso.**

**Imprentas**

**Imprenta Rabalán.** Enrique Larreta, 6. Polígono Industrial El Cerro. Tel.: 921440393.

**Joyerías**

**Joyería Barrio.** José Zorrilla, 10. Teléfono: 921110805.

**Lavanderías**

**Lavancería y Tintorería El Cisne.** Vía Roma, 46 Teléf.: 921433472. **Cerro de la Fuente, 63.** Teléf.: 921441619. **La Lastrilla**

**Librerías**

**Librería Cervantes.** Cervantes, 14. Teléfono: 921462485

**Librería Entrelibros.** José Zorrilla, 24. Teléfono: 921423651.

**Maquinaria**

**Maquinaria y Repuestos Industrias Núñez.** Postas, 11. Teléfono: 921431562. **San Ildefonso.**

**Mercerías**

**Mercería El Costureiro.** Avda. de la Constitución, 34. Teléfono: 921432213

**Moda**

**Boutique Quimera.** Tallas grandes 44-46. Alférez Provisional, 3. Teléfono: 921442214. www.tallasgrandesensegovia.com.

**Moda Infantil y Mercería Navarro.** Plaza de Somorrostro, 5. 921431334.

**Motor**

**Aupisa.** Navacerrada, 16. Tel.: 921443372.

**Autogarsa.** Peñalara, 15. Tel.: 921425512

**Conrauto.** Vía Roma, 5. Telef.: 921421358.

**Emaysa.** Peñalara, 2. Teléfono: 921422681.

**Eresma Motor (BMW).** Navacerrada, Teléfono: 921433971.

**Hyundai.** Peñalara, 6. Teléfono: 921453059

**Itarsa Norte.** Peñalara, 10. Teléfono: 921427611.

**Noauto Segovia Crta.** San Rafael, 32. Teléfono: 921413103.

**Osnam Automóviles S.L.** Siete Picos, 10. Teléfono: 921434170.

**Vicente Leal Vargas.** Citroën. www.vlealvargas.citroen.es Guadarrama, 15. Teléfono: 921422333.

**Renault.** Juan José García Martín. Crta Santa María s/n. Teléfono: 921580038 **Navva de la Asunción.**

**Muebles y decoración**

**Arribas Decoración.** Peñalara, 4. Teléf.: 921420162. **Segovia.**

**Begara Decoración.** Paseo de Ezequiel

González, 8. Teléfono: 921444612

**Modeled.** Rafael de las Heras, 8. Teléf.: 921432000. **Segovia.**

**Tapicerías Castaño.** José Zorrilla, 61. Teléfono: 921463416

**Muebles Pastor.** Real Sur, s/n. Teléfono: 921169509. **Fuente-sauco de Fuentidueña.**

**Martín San José** San Roque, 2. Teléf.: 921507001. **Prádena.**

**Mutuas**

**Fraternidad Muprespa.** San Antonio el Real, 25. Teléfono: 921412580.

**Ibermutuamur.** Ctra. de San Rafael, Km. 82. Teléfono: 921430802

**Mutua Universal Mугenat.** Pª Conde Sepúlveda, 45. Teléfono: 934848412

**Ópticas**

**Óptica Conde.** José Zorrilla, 65. Teléf.: 921420555.

**Panaderías**

**Panadería La Tahona del Negrete.** San Cristóbal, 14. Teléfono: 921434345

**Panadería Redondo Robledano.** Puente de San Lorenzo, 14. Teléfono: 921434587

**Panadería Molinga.** Pª Conde Sepúlveda, 20. Teléfono: 921425297

**Marín Panadería.** Calle los Hermanos Martínez Aguilar, 2. Teléfono: 921421293.

**Tradicionarius.** Avda del Acueducto, 27. Teléfono: 645367431.

**Panadería Juan Sanz.** Correos, 5. Teléf.: 921557334. **Santo Tomé del Puerto.**

**Partidos Políticos**

**Izquierda Unida.** Plaza de Santa Eulalia, 10, 3º. Teléfono: 921419813. www.iusegovia.org

**Partido Popular.** Es-cultor Marinas, 16. Teléfono: 921461515

**Pastelerías, confiterías**

**Confitería El Alcázar.** www.ponchesegoviano.com Plaza Mayor, 13. Teléf.: 921462118

**Obrador del Pan.** José Zorrilla, 103. Teléfono: 921101198.

**Pastelería Divas.** Conde Sepúlveda, 3. Teléfono: 921110007.

**Pastelería Limón y Menta.** Isabel la Católica, 2. Teléfono: 921462141

**Salón de Té Divas.** José Zorrilla, 44. Teléfono: 921434819.

**Pellet**

**Naturpellet.** Fábrica y distribución de pellet. www.naturpellet.es. Carretera A-601, salida 60. Teléf. 921160311. **Sanchonuño.**

**Peluquerías**

**Alfredo.** C/ Independencia, 4. Teléfono: 921423866.

**Javier Plaza Mayor-ga.** San Vicente el Real, 1. Teléfono: 921431949

**Marsan Peluqueros.** www.marsanpeluqueros.com. Cervantes, 28, 1º. Teléfono: 921462076.

**Peluquería Candel Caballeros.** Teniente Coronel Fernando de Castro, 12. Teléfono: 921433975.

**Peluquería Goyo.** Avda. Fernández Ladreda, 12, 2º. Teléfono: 921461679.

**Rubén Peluqueros.** www.rubenpeluqueros.es. José Zorrilla, 67. Tel. 921430718.

**C.B. Rodríguez Peluqueros.** Solana 6. Teléfono: 921520266. **Cantalejo**

**Mª Pinar Lobo de Santos.** Numancia, 12. Teléfono: 921521252. **Cantalejo.**

**María Álvarez Garcia.** Real, 47. Teléfono:

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

en **K+** KIOSKO Y MÁS

Ahora puedes leer El Adelantado desde cualquier lugar



SUSCRÍBETE YA

Puedes leer El Adelantado de siempre en formato PDF en tu ordenador. dispositivo móvil o tablet

Por sólo 23,99€ mensuales

Tfno. información lectores y suscriptores: 921 43 72 61, de lunes a viernes, de 9.00 a 14.00 y de 17.00 a 19.00 horas

921449564. Palazuelos de Eresma.

**Pescaderías**

Pescados y Mariscos La Golondrina. Infantes, 7. Teléfono: 921471010. San Ildefonso.

**Psicólogos**

Centro de Psicología Mind System. C/ Doctor Velasco, 20, bajo E. Teléfono: 629259152. www.mindsystem.es

**Podólogos**

Clínica del Pie. Almenndros, 1. www.clinicadelpiesegovia.com. Teléf. 921461777.

**Pollerías**

Pollería Alfonso VI. Pollos Asados. Teléfono: 921425823.

Pollería Fuentes (pollo asados). Plaza Tirsó de Molina, 1. Teléfono: 921047976.

Pollería Pilar (Pollos asados). Ortíz de Paz, 2. Tel.: 921442646.

**Procuradores de los Tribunales**

Francisco de Asís San Frutos Prieto. Ezequiel González, 8. Local. Teléfono: 921461364. www.sanfrutosprocurador.es

José Carlos Galache Díez. Gobernador Fernández Jiménez, 12 - 2º decha. Teléfono: 921426500

**Publicidad**

Publiempresa Segovia. Carretera de Rianza, 29. Teléfono: 921413029.

**Reciclaje**

Carrión Arexna / Gasóleos Segovia Carrión. www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción

**Reparación del calzado**

Zapatero Calle San

Juan. San Juan, 8. Teléfono: 669638193.

**Residencias**

Residencia Mixta de la S. Social. Ctra. de Valladolid, 10.

Residencia Asistida de Personas Mayores. Tres de Abril, 9.

Residencia de Ancinos Virgen del Pinar. Sol s/n. Teléf.: 921522051. Cantalejo

Residencia Geriátrica Los Sauces. Nueva, 4. Teléfono: 921496505. Cantimpalos.

Residencia de Ancianos El Alamillo. Alamillo, 50. Teléfono: 921140466. Cuéllar.

Centro de Mayores Valduhertos. Avda. de los Toros, 7. Teléfono: 921144910. Cuéllar.

Centro Socio-Sanitario El Espinar. Mari-garcía, 5. Teléfono: 921182470. El Espinar.

Hermanitas de los Pobres. Avda. Padre Claret, 7. Teléfono: 921438852

Sanidad Virgen de Veladiez. Finca la Setuna s/n. Teléf.: 921467260. Espirido.

Residencia San Miguel. C/ Segovia, 4. Teléf.: 921 574397. Fuentespelayo.

Residencia de Ancianos El Sotillo. La Lastrilla

Residencia de Ancianos La Alameda. Plaza del Caño, s/n. Nava de la Asunción

Residencia San Antonio. Fuente Pia, 12. Teléfono: 666537399. Marugán

Residencia Las Eras del Arevalillo. Escobar, 28. Tel.: 921577098. Mozoncillo.

Residencia Nuestra Señora Virgen del Rosario. Avda. Polideportivo, s/n. Teléfono: 921160093. Sancho-nuño

Residencia Madrid. Paseo de la Fruta, 1.

Teléfono: 921470069. San Ildefonso.

Residencia San Fernando. Pº de Bolonia, 2. Teléfono: 921 473 904. San Ildefonso.

Residencia de Ancianos "Los San Pedros". Camino de la Garnacha, 4. Teléfono: 921531036. San Pedro de Gaiños.

Residencia Vitall. Obispo Cadena, 4. Teléfono: 921594029. Santa María la Real de Nieva.

Fundación Santa Eulalia. Otones, 3. Teléfono: 921509511. Torreiglesias.

El Jardín de Segovia. Ctra. San Ildefonso, s/n. Tel.: 902123626. Trescasas.

Centro Residencial Oteruelo. Oteruelo s/n. Teléfono: 921490960. Valverde del Majano.

**Restaurantes**

Bar - Restaurante La Alhambra. Juan Carlos I, 16. Tel.: 921426793.

Hotel Restaurante San Miguel. Infanta Isabel, 6. Teléf.: 921460009, 921463657.

Mesón de Cándido. Plaza del Azoguejo, 5. Teléfono: 921440837.

Mesón Los Arcos. Avda. Juan Carlos I, 16. Teléfono: 921430808.

Restaurante Asador Maribel. Padre Claret, 16. Teléf.: 921441141.

Restaurante Atenas. Ezequiel González, 10. Teléf.: 921475596.

Restaurante Bon Apétit. San Juan, 14. Teléfono: 661515775

Restaurante Casa Duque. Cervantes, 12. Teléf.: 921462487.

Restaurante Casa Vicente. www.mesonr-tecasavicante.com Colón, 1. Teléfono: 921462541.

Restaurante Casares. Padre Claret, 2-4. Teléf.: 921047712.

Restaurante Chafa. Felipe II, 22. Teléf.: 921421940.

Restaurante Convento de Mínimos. Valde-láguila, 3. Teléfono: 921460902.

Restaurante Cueva de San Esteban. Valdeláguila, 15. Teléfono: 921460982.

Restaurante El Bernardino. Cervantes, 2. Teléf.: 921462477.

Restaurante El Corde-ro. c/ Del Carmen, 4. Teléf.: 921463345.

Restaurante Figón de los Comuneros. Travesía del Patín, 4. Teléfono: 921460309.

Restaurante-jamonería Ayala Berganza. Hermanos. Barral, 2. Teléfono: 921461152

Restaurante José. Plaza Mayor, 4. Teléfono: 921460919.

Restaurante José María. Cronista Lecea, 11. Teléf.: 921461111.

Restaurante La Cordoniz. Hermanos Barral, 3. Teléfono: 921463904.

Restaurante Lago. Avda. Juan de Borbón, 47. Tel.: 921420059.

Restaurante Lali. Cronista Lecea, 10. Teléfono: 921475365.

Restaurante Casa Silvano "Maracaibo". www.restaurantemaracaibo.com. Pº Ezequiel González, 25. Teléfono: 921461545.

Restaurante Narizotas. Plaza Medina del Campo, 1. Teléfono: 921462679.

Restaurante San Marcos. San Marcos, 30. Teléfono: 921433649

Restaurante Troya. Centro Comercial Luz de Castilla. Teléfono: 921475690

Ventorro Jauja. Carretera San Rafael, 10. Teléfono: 921420012.

Restaurante La Cerca. Del Puerto, 63. Teléfono: 921504083. Arcones.

Mesón Cardenal Cisneros. Ctra. A-1 Madrid-Irún. Teléfono: 921543729. Boceguillas.

Restaurante Alonso. Carretera A-1. KM. 116. Teléfono: 635623834. Boceguillas.

Rte. Rincón El Tuerto de Pirón. Plaza de las Caravas, 7. Teléf.: 921496235. Cabañas de Polendos.

Restaurante El Polvorín. Churruga, s/n. Teléfono: 921520117. Cantalejo.

Restaurante El Rincón de Ramón. La Iglesia, 4. Teléf.: 921496181. Cantimpalos.

Restaurante Los Mellizos. Travesía de la Iglesia, 5. Teléf.: 921560110. Carbonero el Mayor.

Mesón J.B. Mayor, 14. Teléf.: 921508168. Casla.

Ta-Berna "Horno de Asar". N-110. Km. 170-200. Teléfono: 921403061. Collado Hermoso

Burguer Piscis. Carचना, 25. Teléf.: 921142309. Cuéllar.

Restaurante La Brasería de Cuéllar. Agustín Daza, 8. Teléfono: 92144926. Cuéllar.

Hostal-Mesón San Francisco. Avda. Camilo José Cela, 2. Teléf.: 921140009. Cuéllar.

La Hostería Ca Techu. El Pilar, 18. Teléf.: 921181662. El Espinar.

Restaurante Rolar. Plaza Constitución, 7. Teléf.: 667507497. El Espinar.

Restaurante Edulis. De los Huertos, 3. Te-

léfono: 921493123. Encinillas

Restaurante El Jardín. Las Huertas, 40. Teléfono: 921431182. Polígono de Hontoria

Venta Magullo. Carretera Soria-Plasencia s/n. Teléf.: 921435011. La Lastrilla.

Restaurante Bylali. C/ Río Tajo s/n. Teléfono: 921195800. Los Ángeles de San Rafael.

Restaurante El Portón de Javier. C/ Villacastín, 28. Teléfono: 921196141. Marugán.

Restaurante El Capri-cho. Escarabajosa, 16. Teléf.: 675661482. Mozoncillo.

Restaurante César. Ctra Valladolid 601, Km. 72.200. Teléf.: 921575381. Navalmanzano.

Restaurante La Chuleta. Arturo Hernández, 34. Teléfono: 921591152. Navas de Oro.

Restaurante El Chorrillo. Real, 99. Teléfono: 921448669. Palazuelos de Eresma.

Restaurante La Casona del Mesonero. La Casona, 6. Teléfono: 921448703. Palazuelos de Eresma.

Restaurante El Chapparral. Ctra. San Rafael, 10. Teléfono: 921479110. Revenga

Hostelería Roda. Carretera de Valladolid, 3. Teléfono: 921493101. Roda de Eresma.

Restaurante El Europeo. Plaza España, 8. Teléfono: 921470798. San Ildefonso.

Restaurante Media Luna. Infantes, 9. Teléfono: 921471619. San Ildefonso.

Restaurante El Caserón. www.restaurantelcaseron.com. Plaza Mayor, 7. Teléfono: 921531178. San Pedro de Gaiños.

Restaurante Avanto. Carretera Segovia-Arévalo, Km. 28,600. Teléfono: 921595017.

Santa María la Real de Nieva.

Restaurante Rubesara. Avenida de la Estación, 3. Teléfono: 921557351. Santo Tomé del Puerto.

Restaurante Casa Román. Sancho Gracia, 3. Teléf. 921540432. Sepúlveda.

Restaurante Casa Tinín. Lope Tablada, 6. Teléf.: 921540165. Sepúlveda.

Restaurante Ismael. Lope Tablada, 2. Teléfono: 921540055. Sepúlveda.

Restaurante Manrique. Carretera de Soria km. 173, Tel.: 921403050. Sotosalbos.

Restaurante El Plantío. Carretera Soria-Plasencia, km. 161. Teléfono: 635774428. Torrecaballeros

Restaurante La Portada. San Nicolás de Bari, 31. Teléfono: 921401090. Torrecaballeros.

Restaurante Casa Holgueras. Plaza España, 14. Tel.: 921500028. Turégano.

Restaurante Hilaria. Ctra.Madrid, 124. CL-601 Teléf: 921470292 /470397. Valsaín.

Restaurante La Trébede. Alamo s/n. Teléfono: 921490439. Valverde del Majano.

Mesón La Serrana. Cuartel, 1. Teléf.: 921198786. Villacastín.

Mesón El Arriero. Carretera Arévalo, 10. Teléfono: 921436326. Zamarramala.

Restaurante La Parrilla de Tejadilla. Carretera de Arévalo, Kilómetro 4,200. Teléfono: 921442149. Zamarramala.

Restaurante La Posada de Abanto. Ctra. de Arévalo, 28. Teléfono: 921431481. Zamarramala

Recambios automoción

Recambios Lubse. www.lubse.es Peñalara, 26. Pol. Ind. El Cerro. Teléf. 921444228

Suministros Transcosse. Guadarrama, 4. Teléfono: 921428717.

Rótulos

Rótulos FIC-PLAST. Sau-ce. Nave 42. Teléfono: 921490808. Valverde del Majano.

Seguros

Carretero Arribas Agencia de Seguros. Ezequiel González, 24, 1ºA.Telfs.: 921426421, 653611433

FIATC Seguros. Ramón y Cajal, 1. Local. Teléfono: 921434487

Monterrubio Correduría de Seguros. Santo Tomas, 2. Teléfono: 921443984

Uní Segovia. www.unisegovia.com Santa Catalina, 12. Teléf.: 921466064

Suministros industriales

Comercial Gonzalez. Guadarrama, 8 y 11. Teléfono: 921440378

Saji. Guadarrama, 49. Teléfono: 921422449.

Hins Suministros. Somosierra, 7. Teléfono: 921441244.

Suministros Transcosse. Guadarrama, 4. Teléfono: 921428717.

Útiles. Avda. de Hontoria, 37. Teléfono: 921412187. Hontoria

Talleres

R.I.G.A.R.V.E. Carretera de Soria, 25. Teléfono: 921428078

Taller Chapa y Pintura Mariano María. Atalaya, 1. Teléfono: 921438399

Talleres Lázaro Agrícola. Trinidad, 16. Teléfono: 921527035. Sacramenia.

Taller Mecánico Midadas. Avda. Obispo Quesada, 11. Tel.: 921434340.

Transportes

La Sepulvedana. Estación de Autobuses. Teléfono: 902119699.

Carrión Arexna / Gasóleos Segovia Carrión. www.arexna.es Joaquín Sorolla, 9. Teléfono: 606948363. Nava de la Asunción.

Navatrans. Zurdo y Giráldez, 19. Teléfono: 921591461. Navas de Oro

Saiz Garrido S.L. Polígono Industrial Los Llanos de San Pedro, Parcela 19. Teléfono: 921181966. El Espinar

Transportes Fernández Borregón. Pol. Ind. Nícomedes García, parcela 2-B. teléfono: 921490821. Valverde del Majano.

Toldos

Toldos Lotase. Enrique VI, 17. Teléfono: 921424409.

Viajes

Viajes Patiño. www.viajespatiño.es Gobernador Fernández Jiménez, 6. Teléfono: 921430511.

Casletur Viajes. Avda. Camilo José Cela, 41. www.viajescasletur.com. Teléf.: 921143190. Cuéllar.

Viveros

Viveros Julián Martín. Ctra. Soria, 1. Teléfono: 921436234. La Lastrilla.

El Ejidillo, Viveros Integrales. Ctra. de Segovia s/n. Teléfono: 921121380 Valdesimonte.

Zapaterías

Bartolome. Roble, 12. Teléf.: 921431095.

Los Chicos. Juan Bravo, 32. Teléfono: 921462648.

sorteos sms adelantado

SALUD Y BELLEZA



Gana 1 masaje terapéutico en Senso Fisioterapia Ctra. de Villacastín, 24 Teléfono 921 42 65 69.

envía ADELANTADO SENSO al 27775

Fecha sorteo: Martes 7 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total de premiados: 1.

SMS: Coste SMS: 1,45 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902501737

¡Necesitamos voluntarios!

Si quieres colaborar con nosotros ven a vernos.



c/ San Francisco, 23 aidabookssegovia@ong-aida.org

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

- ALQUILERES**
- RELAX**
- ALQUILO PLAZA** de garaje en calle Taray 1, esquina con calle Zuloaga (detrás de la Diputación). Teléfono: 618460463.
- SE VENDE.** Bar Restaurante con vivienda por jubilación. 921508168
- SUPERNOVEDAD AMA** de casa recibo sin braguitas sexo velludo 602494350
- MOMENTOS DE** sexo y pasión. Rubia 635524542.
- ORIENTALES. TAILANDESAS.** Masajes completos y especiales. Final feliz. Llama 658386053
- NOTA:** El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

# AGENDA 42

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

24 de octubre de 2017

Santorial: Antonio María Claret, Fortunato, Martín y Félix.

## ACTIVIDADES

### San Frutos 2017

Segovia celebra la festividad de su patrón San Frutos con diferentes actividades. El programa para hoy martes 24 de octubre prevé a las 17.00 horas el espectáculo infantil de magia y malabares 'Pulgabarristas', en el Mercado de La Albuera. De 17.00 a 20.00 horas se inaugura la exposición de Mónica Carretera 'Al vuelo con las letras', en la Biblioteca Municipal. A las 20.30 horas, teatro en la Sala Ex.Presa 1, 'Comedia multimedia'. A las 23.00 horas, en la Plaza Mayor, actuación del Nuevo Mester de Juglaría. A las 00.00, Prodigioso Paso de la Hoja del Libro de San Frutos. Y seguidamente se repartirán las 'sopas del santo'.

**VARIOS ESPACIOS**  
<Segovia>

### Bibliobuses

El servicio de Bibliobuses que ofrece la Diputación Provincial continúa su recorrido por la provincia. El Bibliobús 1 estará hoy martes 24 de octubre en Valverde del Majano, Garcillán y Anaya. El Bibliobús 2 llegará a Arroyo de Cuellar, Chañe y Chatún y el Bibliobús 3 estará hoy en Marugán, Muñopedro y Lastras del Pozo.

**VARIOS ESPACIOS**  
<Provincia>

### Fundación Valsaín

## EXPOSICIÓN



**'El legado de Louis Proust', en la Academia de Artillería.** La sala Fondo Antiguo de la Biblioteca de Artillería acoge hasta el 30 de noviembre la exposición 'El legado de Louis Proust', que además de la bibliografía más relevante de este farmacéutico y químico francés, muestra también objetos de laboratorio empleados en los gabinetes técnicos y científicos de la Academia. / FOTO: K.

La Fundación Valsaín, la Diputación Provincial y el IDEIR organizan para hoy martes 24 de octubre una jornada sobre la nueva ley de contratos del sector público. Comenzará a las 18.00 horas con la presentación del seminario, y a las 18.30 horas será la primera conferencia sobre 'Ámbitos de aplicación de la legislación de contratos', a cargo de Silvia del Saz, catedrática de Derecho Administrativo. A las 19.30 horas la profesora de Derecho Administrativo Marta

Franch hablará sobre 'Aspectos sociales y ambientales de la contratación pública.'

**CASA DEL SELLO**  
<Segovia>

### Biblioteca Pública

Con motivo del Día de la Biblioteca, hoy martes 24 de octubre, la Biblioteca Pública de Segovia ha organizado una actuación para todos los públicos a las 18.00 horas, a cargo de la compañía Las Magas, que representará 'Las tres reinas magas', de la escritora y poeta Gloria Fuertes.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<Segovia>

### Actuamos 2017

Mañana miércoles 25 de octubre, dentro del ciclo Actuamos de la Diputación Provincial, la Plaza de Burgomillado (Carrascal del Río) acogerá a las 18.00 horas el concierto de El Rey del Teclado.

**PLAZA DE BURGOMILLODO**

<Provincia>

### Setas

Los domingos, de 17.30 a 20.00 horas, en la Casa de la Tierra, sede de la Sociedad Micológica Segoviana (Plaza de la Tierra, 3), se realizan exposiciones de ejemplares; y el día 25 de octubre, festividad de San Frutos, en la Plaza Mayor, en horario de mañana, exposiciones de setas, atención al público e identificación de especies.

**VARIOS ESPACIOS**  
<Segovia>

### Donantes de sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia estará el jueves 26 de octubre recogiendo donaciones en el Centro de Salud de Cantalejo, de 16.30 a 20.30 horas. En Segovia también se pueden hacer donaciones en los centros fijos, ubicados en el Hospital General de Segovia (lunes y martes, de 9.00 a 15.00 horas) y en el Centro de Salud de Santo Tomás (viernes, de 15.00 a 20.00 horas).

**VARIOS ESPACIOS**  
<Segovia>

### Contra la trata de mujeres

La exposición informativa 'No seas cómplice' denuncia la trata de mujeres y busca la implicación de la sociedad para erradicar esta forma de esclavitud. La muestra se expone hasta el 27 de octubre en el campus María Zambrano. Consta de 12 paneles dobles sobre las tres fases de la trata (captación, transporte y explotación), las causas y las consecuencias.

**CAMPUS MARÍA ZAMBRANO**  
<Segovia>

## EXPOSICIONES

### ACADEMIA DE ARTILLERÍA

'El legado de Louis Proust' protagoniza la exposición que puede contemplarse en la sala Fondo Antiguo de la Biblioteca de Artillería. Además de la bibliografía más relevante de este farmacéutico y químico francés, se exponen también objetos de laboratorio empleados en los gabinetes técnicos y científicos de la Academia.

Hasta el 30 de noviembre.

### BAR SANTANA

A lo largo de este mes se puede ver en el Bar Santana de Segovia la exposición 'A solas', del pintor Sergio Llorente Rosendo.

Hasta el 31 de octubre. Abierta en el horario de apertura del bar.

### HOTEL EUROSTARS

María Nieves, pintora por vocación desde siempre, expone una pequeña muestra de sus óleos y acuarelas, hasta el 30 de enero de 2018.

Hasta el 30 de enero de 2018.

### 'ALACARTA'

El programa 'Alacarta' de la Junta de Castilla y León para acercar las exposiciones itinerantes a los vecinos de toda la Comunidad Autónoma, retoma este mes su recorrido por la provincia de Segovia, en el Centro de Recepción de Visitantes de Cantalejo, hasta el día 27, se expone 'Premios Nacionales de Fotoperiodismo', de lunes a viernes de 18.00 a 20.00 horas.

Hasta mediados y finales del mes de octubre, dependiendo del municipio que acoge la exposición. Los horarios también varían.

### ART GALLERY

La Art Gallery Fernández Hurtado acoge una nueva exposición bajo el título 'La época de lo cotidiano'. La muestra reúne la nueva obra de este autor, en la que da especial protagonismo al mundo animal, que aparece en todos los cuadros realizados con óleo sobre aluminio.

Hasta el 15 de diciembre.

### BIBLIOTECA PÚBLICA

La Biblioteca Pública de Segovia acoge hasta el 31 de octubre 'De líquido a sólido: El proceso creativo', una exposición basada en los dibujos para cómic del artista vallisoletano Raúl Allén, que contiene textos del escritor Ángel Vallecillo.

Hasta el 31 de octubre. Horario de visita, de lunes a viernes de 09.00 a 21.00 horas; y los sábados de 09.00 a 14.00 horas.

### CAMPUS UVA

La biblioteca del campus María Zambrano de la UVA alberga la exposición 'Evolución en clave de género', una colección de paneles y dibujos, realizados por el ilustrador científico Eduardo Saiz Alonso.

Hasta el 31 de octubre. De lunes a viernes, de 8.30 a 20.30 horas.

### CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO

La Casa-Museo del poeta Antonio Ma-

chado lleva al visitante hasta la época del autor que residió en Segovia. Su estructura se mantiene prácticamente intacta, evocando así el ambiente en el que vivió el poeta durante los años en los que permaneció en la ciudad y trasladando a los visitantes a aquel momento histórico.

Permanente. De lunes a sábado: de 11.00 a 15.00 horas y de 16.00 a 18.00 horas. Visita guiada a las 14.00 horas. Domingos: de 11.00 a 14.00 horas. Visita guiada a las 13.00 horas. Puentes y festivos: consultar horarios. Último acceso al museo 30 minutos antes del cierre.

### CASA JOVEN

La muestra itinerante, que se enmarca dentro del conjunto de actividades de sensibilización que Diagrama desarrolla anualmente, refleja las distintas actividades realizadas por la entidad en las regiones senegalesas de M'Bour y Kaolack durante la última década. Un conjunto de iniciativas que se han dirigido principalmente a ámbitos como la educación, la formación, la salud y la autogestión sostenible. La muestra ofrece al público la oportunidad de que descubran el trabajo que Fundación Diagrama desarrolla en estas zonas rurales.

Hasta el 26 de octubre. Horario: 09.00 a 14.30 y de 17.00 a 21.00 horas.

### HOGAR CENTRO

El Hogar Centro de Segovia expone la obra pictórica de Francisco Sánchez durante todo el mes de octubre. Francisco Sánchez participa en talleres de pintura del Centro de Personas Mayores 'Hogar Centro' y en esta muestra

lleva al público a contemplar distintos paisajes urbanos y naturales, incluidos los captados en Segovia.

Todo el mes de octubre.

### LA ALHÓNDIGA

La sala de La Alhóndiga acoge la exposición 'Emiliano Barral. Segovia-París. 1937-2017', con obras cedidas por el Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofía, la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce y la Familia Barral y por el Taller de Cantería Hermanos Cristóbal Martín de Sepúlveda. Algunas de las piezas se pueden ver por primera vez en Segovia, como las esculturas cedidas por el MNCA Reina Sofía.

Hasta el 5 de noviembre en horario de miércoles a viernes de 17.30 a 21.00 horas y sábados, domingos y festivos de 12.00 a 14.30 y de 17.30 a 21.00 horas.

### MUSEO ESTEBAN VICENTE

El Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente acoge durante lo que queda de año la exposición 'Eugenio Granell y Esteban Vicente. Construcciones y Toys', que contempla la relación artística que vivieron los dos genios a través de diversas obras.

Hasta el 7 de enero de 2018. Horario: de martes a viernes de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Sábados de 11.00 a 20.00 horas. Domingos y festivos de 11.00 a 15.00 horas. Visitas guiadas, jueves a las 17.30 horas.

### MUSEO DE ARTE VIRREINAL Y PRECOLOMBINO

Este espacio museístico está dedicado al arte virreinal y precolombino y acoge en su sede (calle San Andrés) una gran exposición formada por pinturas peruanas, españolas y francesas; por obras de cerámica peruana, etcétera.

Permanente. De 12.00 a 14.00 horas y de 16.00 a 18.00 horas.

### MUSEO GASTRONÓMICO

Exposición permanente de útiles propios y paneles explicativos.

Permanente. Horario de lunes a domingo de 11.00 a 20.00 horas. Martes de 11.00 a 15.00 horas

### MUSEO RODERA-ROBLES

El museo Rodería-Robles acoge en la Sala de Exposiciones Permanentes la exposición en homenaje al artesano 'Manolo Peregrino' con algunos de sus trabajos más destacados como las calles de Segovia, carteles, retratos, etcétera.

Hasta diciembre.

### PARADOR DE SEGOVIA

La exposición 'Arte Geométrico' muestra una serie de obras de diversos artistas. La exposición se encuentra en el Parador de Segovia, un sitio especialmente elegido debido a sus singulares formas y composiciones.

Permanente.

### PLAZA DÍA SANZ

'Romanorum Vita' es un proyecto de divulgación histórica, promovido por

la Fundación La Caixa, que sumerge al visitante en la época romana a partir de escenografías, proyecciones audiovisuales y textos informativos: una experiencia innovadora que incorpora incluso olores y sonidos.

Hasta el 7 de noviembre. Horario de visita: de lunes a viernes, de 12.30 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 horas. Sábados, domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 horas.

### PALACIO QUINTANAR

Palacio Quintanar acoge dos nuevas exposiciones con temáticas muy diferentes. Una de papeles, de la mano del artista burgalés Gonzalo Páramo, que presenta una serie de obras realizadas en su mayoría sobre papel, material que utilizó en sus inicios, de ahí el título de la muestra, 'Inceptio'; y otra de pintura del artista segoviano Carlos Costa, bajo el título 'La poesía de las hojas', que invita al espectador a un viaje a través de la eclosión de la primavera, hacia lo íntimo de un espacio cálido y seguro.

Hasta el 10 de diciembre. Horario de visita: martes, de 17.00 a 21.00 horas; de miércoles a sábado, de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 horas; y domingos, de 11.00 a 14.00 horas. Los lunes está cerrado.

### RESTAURANTE SAN MARCOS

El Rincón del Arte del restaurante San Marcos de Segovia acoge estos días varias acuarelas del artista Juan Carlos Sainz.

Horario de visita, durante la apertura al público del restaurante.

CONVOCATORIAS

**Escuela Oficial de Idiomas**

La Escuela Oficial de Idiomas de Segovia informa de que aún quedan plazas disponibles para el curso de inglés a distancia 'That's English', para los niveles A1 y B2. Los trabajadores de la Administración del Estado tendrán una reducción del 50 por ciento en el precio de la matrícula.

**ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS**  
<Segovia>

**'Dibuja una portada'**

La Biblioteca de Segovia ha convocado el concurso infantil 'Dibuja una portada', en el que los más pequeños deben imaginar cómo les gustaría que fuera la portada de su libro favorito, dibujarla, colorearla y poner el título de la obra. El plazo de presentación de los dibujos concluye hoy martes 24 de octubre.

**BIBLIOTECA PÚBLICA**  
<Segovia>

**Cantantes para coral**

La Coral Ágora de Segovia abre el plazo de admisión de cantantes. No es necesario tener estudios de música. Edades entre 18 y 50 años. Llamar al teléfono 618 437 836 o enviar e-mail a info@coralagora.com

**CORAL ÁGORA**  
<Segovia>

**Premio Universitario**

La Asociación 'Andrés Laguna' convoca el IV Premio Universitario José Ángel Gómez de Caso Canto. Los interesados pueden optar al premio con trabajos de fin de grado, fin de máster o durante el periodo de residencia, así como cualquier otro trabajo de investigación en el ámbito sanitario realizado por jóvenes. El plazo de presentación finaliza el 30 de octubre. La información y las bases del concurso, en la web de la asociación.

**ASOCIACIÓN ANDRÉS LAGUNA**  
<Segovia>

**Premio infantil Santa Cecilia**

La Fundación Don Juan de Borbón convoca el 21 Premio Infantil de Piano Santa Cecilia 2017. En él podrán participar todos los pianistas que en la fecha 25 de noviembre de 2017 no superen la edad límite de cada grupo. No podrán presentarse a la misma categoría los pianistas ya galardonados con un Primer Premio en este concurso. Más info en www.fundaciondonjuandeborbon.org

**FUNDACIÓN DON JUAN DE BORBÓN**  
<segovia>

**FARMACIAS DE GUARDIA**

La información sobre las farmacias de guardia puede consultarse en la página del tiempo

MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 460 759: De noviembre a marzo, de 10.00 a 18.00 horas. De abril a octubre, de 10.00 a 20.00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 462 205: De octubre a marzo de 09.30 a 18.30 horas. De abril a septiembre de 09.00 a 21.30 horas.

**CASA DE LA MONEDA** Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921 475 109. casa-demoneda@turismodesegovia.com. Martes de 10.00 a 14.30 horas. De miércoles a sábado de 10.00 a 18.00 horas. Domingo de 10.00 a 15.00 horas. Lunes cerrado.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Azoguejo, 1. Tlf.: 921 466 720. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 19.00 horas.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 462 396. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. Lunes y martes de 11.00 a 15.00 horas. De miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 horas y de 16.00 a 18.00 horas.

**ROMERAL DE SAN MARCOS** Jardín de Leandro Silva. C/ marqués de Villena, 17. Visita previa solicitud al 655 131 446.

**CONVENTO S. ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 420 228. Abierto de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00. Domingo tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** Antigua Sinagoga Mayor. Tlf 921 466 720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde. De 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 horas.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Teléfono: 921 431 298. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 11.00 y a las 17.00 horas.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10 a 14 h. y de 17 a 20 h.; domingo y festivos, de 10 a 14 h. Cerrado fiestas locales.

**MUSEO RODERA-ROBLES** De martes a sábado, en horario de 10.30 a 14.00 y de 17.00 a 19.00 horas; domingo, de 10.30 a 14.00 horas; lunes, cerrado. C/ San Agustín, 12.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Plaza de Colmenares, s/n. Tlfs. 921 463 348 o 921 460 613. Miércoles, de 09.00 a 16.00 horas.

**CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** C/ Desamparados. Tlf. 921 460 377. Todos los días de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Visita guiada, dos euros. Demás días, visita guiada y audioguía incluidas en la entrada.

**PUERTA DE SAN ANDRÉS** (y acceso al adarve de la muralla). Plaza Socorro. Teléfono: 921 461 297. Jueves de 11.00 a 15.00 horas. Resto de días de 11.00 a 18.30 horas.

**BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA** Acceso Plaza de Díaz Sanz. Invierno: de lunes a viernes de 09.00 a 14.00 horas. Verano: de lunes a viernes de 09.00 a 13.30 horas.

**ESTACIÓN DE ENCUENTRO JAIME GIL DE BIEDMA Y LA NAVA (MUSEO)** Tlf. 921 580 036. e-mail: estacionencuentrojildebiedma@gmail.com. C/ Ronda de la Estación, s/n. Nava de la Asunción. Horarios: Del 1 de octubre al 30 de junio: sábados de 12.30 a 14.00 h y de 17.30 a 19.00 h, domingos de 12.30 a 14.00 h. Del 1 de julio al 30 de septiembre: De lunes a viernes de 19.30 a 21 h; sábados de 12.30 a 14.00 h y de 19.30 a 21 h; domingos de 12.30 a 14 h.

HORARIO DE MISAS

**SÁBADO, MAÑANA Y TARDE**

**Invierno**  
9,00 Claret  
19,00 S. Andrés, S. Justo  
**Verano**  
19,00 S. Andrés, S. Justo

**MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS**  
El mismo horario todo el año

9,00 Siervas de María, Claret, Clarisas del Corpus, Carmelitas Descalzas.  
9,30 Cristo del Mercado, S. Martín, Concepcionistas (Calle Peralta),  
10,00 San Millán, Santa Isabel, San Lorenzo, Ntra. Sra. de El Carmen, S. Antonio el Real, Vicente el Real, S. Juan de Dios.  
10,30 Santa Teresa, Santo Tomás, S. Frutos  
11,00 El Salvador, La Resurrección, Santa Eulalia  
11,30 S. José, Cristo del Mercado, S. Millán, Hospital de la Misericordia, Stma. Trinidad  
12,00 Santo Tomás, San Martín, La Resurrección, Belén, Hospital General, Claret, PP. Carmelitas, Hermanitas de los Pobres, Agustinas de Sta. Rita, Jerónimos  
12,30 Ntra. Sra. de El Carmen, Sta. Teresa, S. Frutos, El Salvador, S. Millán, Catedral, Residencia Asistida, Santuario de la Fuencisla  
13,00 S. José, Sto. Tomás, S. Andrés, Stma. Trinidad, S. Miguel, Resurrección, S. Lorenzo, MM Reparadoras, Sta. Eulalia, Claret, PP Carmelitas, Cristo del Mercado  
13,30 S. Marcos

**TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS**

**Invierno**  
18,00 PP Carmelitas.  
19,00 San Sebastián (Misa tradicional cantada en latín los segundos y cuartos domingos de mes), Ntra. Sra. del Carmen, MM Dominicicas  
19,30 Sto. Tomás, S. Miguel  
20,00 San Millán, Claret  
**Verano**  
18,00 Capilla de Santa Columba (sita en la terraza de Santa Columba)  
19,00 San Sebastián (Misa tradicional cantada en latín los segundos y cuartos domingos de mes), MM Dominicicas  
19,30 Santo Tomás, San Miguel

20,00 S. Millán, Claret, Ntra. Sra. de El Carmen, PP. Carmelitas

**LABORABLES MAÑANAS INVIERNO Y VERANO**

**Invierno**  
7,45 Claret (L. a V.)  
8,00 María Inmaculada, Concepcionistas (Calle Peralta), Siervas de María  
8,30 San Juan de Dios, San Antonio Real  
9,00 Ntra. Señora del Carmen, Carmelitas Descalzas  
9,30 Cristo del Mercado  
10,00 Sta. Isabel, S. Lorenzo, Catedral  
10,30 Santo Tomás, San Millán  
11,00 Santa Eulalia  
11,30 San Martín, Hospital de la Misericordia  
12,00 Agustinas de Santa Rita  
12,30 Hermanitas de los Pobres  
13,00 MM. Reparadoras  
**Verano**  
8,00 Concepcionistas (Calle Peralta), Siervas de María  
8,30 San Juan de Dios, San Antonio Real, Clarisas del Corpus  
9,00 Ntra. Señora del Carmen, Claret  
9,30 Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado  
10,00 Sta. Isabel, S. Lorenzo, Catedral, El Salvador  
10,30 Santo Tomás  
11,00 Santa Eulalia  
11,30 San Martín, Hospital de la Misericordia  
12,00 Agustinas de Santa Rita  
12,30 Hermanitas de los Pobres  
13,00 MM. Reparadoras, Jerónimos

**LABORABLES TARDES**

**Invierno**  
17,30 Santuario de la Fuencisla  
18,00 PP. Carmelitas  
19,00 MM Dominicicas, El Salvador, Ntra. Sra. de El Carmen, Hospital General  
19,30 Resurrección, S. José, Sto. Tomás, S. Miguel, Sta. Eulalia, S. Sebastián (excepto sábados y vísperas de festivos)  
20,00 Cristo del Mercado, S. Millán, Stma. Trinidad, S. Lorenzo (m, x y s), S. Frutos, Claret  
**Verano**  
19,00 MM. Dominicicas, Santuario de la Fuencisla, Hospital General

19,30 S. José, Sto. Tomás, S. Miguel, Sta. Eulalia, S. Sebastián (excepto sábados y vísperas festivos)

20,00 Cristo del Mercado, S. Millán, Stma. Trinidad, S. Lorenzo (m, x y s), S. Frutos, Claret, Sta. Teresa, Resurrección, Ntra. Sra. de El Carmen, PP. Carmelitas

**PARROQUIAS DE LA PROVINCIA**

**Ayllón** Sábados y vísperas de festivos: 20:00. Domingos y festivos: 13:00  
**Carbonero el Mayor** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos: 12:30 - 19:00  
**Cantalejo** Sábados y vísperas de festivos: 19:30. Domingos y festivos: 9:30 - 13:00  
**Coca** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 12:00  
**Cuellar** Domingos y festivos: 9:00 (Santa Clara), 10:30 (Residencia Ancianos El Alamillo), 11:30 (La Concepción), 12:30 (S. Miguel)  
**Santuario del Henar** Diario: 8:00 y 19:00 (verano) y 17:00 (invierno). Sábados y vísperas de festivos: 8:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno). Domingos y festivos: 12:00, 13:00, 18:00 y 19:00 (verano) y 18:00 (invierno)  
**El Espinar** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00  
**Nava de la Asunción** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 10:00 - 12:00  
**Navas de Oro** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. Domingos y festivos: 13:00  
**San Ildefonso** Sábados y vísperas de festivos: 20:00. Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 20:00  
**Sepúlveda** Sábados y vísperas de festivos: 19:00. (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (San Bartolomé)  
**Villacastfn** Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Datos facilitados por el Obispado

CINE

**Centro C. Luz de Castilla**  
Tel. 654130664 / www.cinesluzdecastilla.com

LOS MIÉRCOLES AL CINE por 3,70 euros (excepto festivos). JUEVES: 4,00 euros (excepto festivos y películas Warner). VIERNES: 5,50 euros (excepto festivos y películas Warner).

**Programación del 20 al 26 de OCTUBRE**

**MAL GENIO**  
De Va D: 20:00 y 22:30. Ly M: 18:00 y 20:00  
Xy J: 20:00 y 22:30

**GEOSTORM**  
De Va D: 18:00, 20:15 y 22:30. Ly M: 18:00 y 20:15. Xy J: 18:00, 20:15 y 22:30

**RED DE LIBERTAD**  
De Va D: 18:00, 20:15 y 22:30. Ly M: 18:00 y 20:15. Xy J: 18:00, 20:15 y 22:30

**OPERACIÓN CACAHUETE 2**  
De Va D: 18:00 y 18:45. Ly M: 18:00. Xy J: 18:00

**BLADE RUNNER 2049**  
De Va D: 20:30. Ly M: 20:00. Xy J: 20:30

**TU MEJOR AMIGO**  
De Va D: 18:00. Ly M: 18:00. Xy J: 18:00

**MADRE!**  
De Va D: 20:00. Martes: 20:00. Xy J: 18:00 y 20:00

**IT (ESO)**  
De Va D: 22:30. Xy J: 22:30

**LA LLAMADA**  
De Va D: 18:00, 20:15 y 22:30. Ly M: 18:00 y 20:15. Xy J: 18:00, 20:15 y 22:30

**ANNABELLE CREATION**  
De Va D: 18:00, 20:15 y 22:30. Ly M: 18:00 y 20:15. Xy J: 18:00, 20:15 y 22:30

**TADEO JONES 2**  
De Va D: 18:00. Ly M: 18:00. Xy J: 18:00

**MUÑECO DE NIEVE**  
De Va D: 20:00 y 22:30. Ly M: 20:00. Xy J: 20:00 y 22:30

**ARTE7 C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)**  
Tel. 921432128 / www.artesiete.org

7 SALAS DIGITALES. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR: BUTACA a 3,70 euros. FACEBOOK: ARTESIETESEGOVIA. PARKING CUBIERTO GRATUITO.

**Programación del 20 al 26 de OCTUBRE**

**LA PIEL FRÍA**  
V, S, Dy X: 18:00, 20:20, 22:30. S (0:30)  
L, My J: 18:00 y 20:20

**LA CORDILLERA**  
Vy X: 18:00, 20:00 y 22:40  
Sy D: 20:00 y 22:40  
L, My J: 18:00 y 20:00

**ALICIA EN EL PAÍS DE LAS MARAVILLAS (BALLET DIRECTO)**  
LUNES 23: 20:15

**OPERACIÓN CACAHUETE 2**  
TODOS LOS DÍAS: 18:00

**ANNABELLE. CREATION**  
V, S, Dy X: 18:00, 20:40 y 22:40. S (0:40)  
L, My J: 18:00 y 20:40

**EL MUÑECO DE NIEVE**  
V, S, Dy X: 18:00, 20:15 y 22:20. S (0:30)  
LUNES 23: 18:00  
My J: 18:00 y 20:15

**BLADE RUNNER 2049**  
V, S, Dy X: 18:00, 20:00 y 22:10. S (0:00)  
L, My X: 18:00 y 20:00

**TOC TOC**  
V, S, Dy X: 18:00, 20:10 y 22:10.  
L, My X: 18:00 y 20:10

**LA MONTAÑA ENTRE NOSOTROS**  
V, S, Dy X: 20:20 y 22:20.  
L, My J: 20:20

**TADEO JONES**  
Sy D: 18:00.

**Cine Avenida. Pedrajas de San Esteban. c/ Escuelas, 7. Tel. 983 105 022**

**TADEO JONES 2. El Secreto del Rey Midas** Viernes 20 Oct.: 20:00 h. Sábado 21 Oct.: 18:00 y 20:00 h. Domingo 22 oct.: 17:30 y 19:30 h. Lunes 23 oct.: 20:00.



**HAZTE VOLUNTARIO**

**Y AYUDA EN LA LIBRERÍA SOLIDARIA AIDA BOOKS&MORE DE 168 HORAS QUE TIENE LA SEMANA SOLO TE PEDIMOS 4 MÁS INFORMACIÓN EN NUESTRA LIBRERÍA EN CALLE SAN FRANCISCO 23**

**CONTACTO:**  
AIDA BOOKS&MORE SEGOVIA  
WWW.ONG-AIDA.ORG  
921 46 22 68





**SIETE SOCIOS DESTACADOS** del Escuter Club Segovia han pasado una gran jornada reuniéndose en Uceda para celebrar el anual encuentro Tres provincias... Segovia, Guadalajara y Madrid....



**¡ENHORABUENA!** A Victoria que celebró su 50 aniversario rodeada de sus familiares y amigos de Cantimpalos./LOURDES MATARRANZ GOMEZ



**LA ASOCIACIÓN DE ALZHEIMER DE SEGOVIA** agradece a la Asociación de Vecinos de Fuentemilanos el donativo del 3º **COCIDO SOLIDARIO**, así como del resto de actividades que se realizaron el pasado sábado 21 de octubre. Muchas gracias por todo. En la foto, el presidente de la AAVV de Fuentemilanos, Quique Sanz Subtil, entrega el talón a Basi y Anabel, miembros de AFA Segovia.

# TARIFA PLANA

2017/18

Como no somos los únicos...  
hemos decidido ser los mejores!

**TARIFAS MAÑANAS Y TARDES** (de Lunes a Viernes)

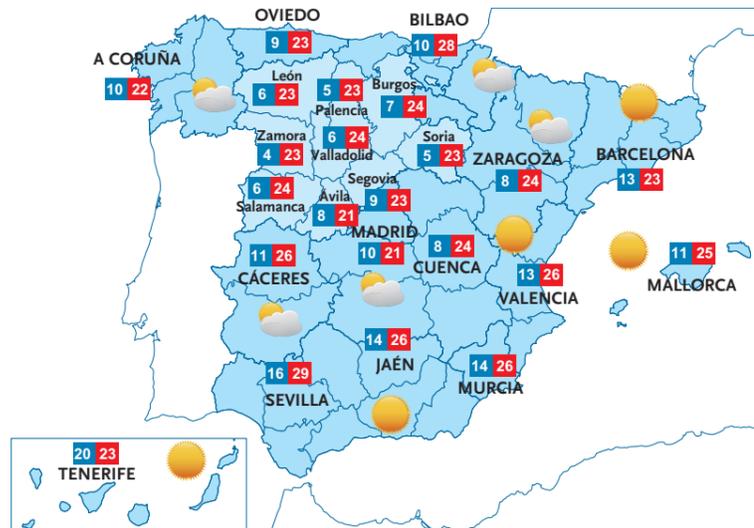
**45€/mes | ó 120€/trimestre**

**TARIFAS FINES DE SEMANA Y FESTIVOS**

**30€/mes | u 80€/trimestre**

Reservas limitadas a 90 minutos por turno (mañana y tarde) | Valido también para partidos montados a través de whatsapp | Abonos limitados  
No valido para torneos, quedadas y eventos.

# EL TIEMPO



## El tiempo, hoy

En Segovia, poco nuboso o despejado, con intervalos de nubes altas. Temperaturas en ascenso. Vientos flojos variables.

En Castilla y León: en general, cielos poco nubosos o despejados, con algunas nubes altas. Las temperaturas subirán y los vientos serán flojos.

En España: predominará el tiempo estable y los cielos poco nubosos o despejados en todo el país, aunque con algún intervalo de nubes altas en la mitad norte peninsular y Canarias.

Posibles calimas en Canarias. Condiciones para la formación de brumas y nieblas en el Estrecho, litoral levantino y Baleares.

Las temperaturas ascenderán en casi todas las zonas, alcanzando valores superiores a los habituales para la época del año en Canarias y en el Cantábrico.

El viento soplará de componente este en Canarias, litoral Cantábrico oriental y andaluz, con Levante fuerte en el Estrecho. Intervalos de noroeste fuerte al principio en el nordeste de Girona y Menorca. Predominio del viento flojo o calmas en el resto.

### Temperaturas en Europa:

Lisboa	14 25	Londres	13 17	París	12 19
Berlín	11 17	Roma	10 20	Moscú	-3 1

**BONOLOTO**  
Lunes 23 de octubre  
18 - 21 - 40 - 42 - 46 - 48  
Complem. 22 - R: 2

**LOTERÍA PRIMITIVA**  
Sábado 21 de octubre  
5 6 17 22 34 40  
Complem. 35 Reintegro 7

**GORDO PRIMITIVA**  
Domingo 22 de octubre  
6 9 20 27 43  
Nº Clave (Reintegro) 3

**EUROMILLONES**  
Viernes 20 de octubre  
4 - 17 - 23 - 27 - 30  
Estrellas 3 - 8

**EL 7/39**  
Lunes 23 de octubre  
1 4 6 10 16  
24 38 Reintegro 6

**ONCE**  
Lunes 23 de octubre  
14333

Domingo 22 de octubre 08624

Sábado 21 de octubre 19047

Viernes 20 de octubre 41182

Jueves 19 de octubre 45261

Miércoles 18 de octubre 46111

Martes 17 de octubre 23027

**SUPER ONCE**  
Lunes 23 de octubre

14 18 21 22 25  
27 36 37 43 46  
47 48 49 54 60  
67 69 70 78 79

## Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: [www.lasepulvedana.es](http://www.lasepulvedana.es) - Teléfono: 902 11 96 99



### SEGOVIA - MADRID

#### LUNES A VIERNES LABORABLES

5:35 D	6:00 D	6:15 S	6:15 Lz	6:30 D
6:45 D	7:00 S	7:15 Lz	7:30 D	7:45 D
8:00 S	8:30 D	9:00 D	9:10 L1	9:30 S
10:00 D	10:45 D	10:45 Lz	11:30 D	12:15 D
12:15 L1	13:00 D	13:45 D	14:15 R	14:45 D
15:15 Lz	15:30 D	16:00 R	16:30 D	17:15 D
17:15 Lz	18:00 D	18:45 D	19:30 D	20:00 Lz
20:15 S	21:00 D	21:30 S		

#### SÁBADOS LABORABLES

7:30 D	8:00 Lz	8:15 S	9:00 D	9:45 D
10:30 Lz	10:45 S	11:30 D	12:00 D	13:00 D
14:00 S	15:00 D	15:45 R	17:00 D	17:00 Lz
18:00 S	19:00 D	20:00 R	21:00 D	21:30 S

#### DOMINGOS Y FESTIVOS NACIONALES

8:00 Lz	8:30 S	9:30 D	10:30 S	11:30 D
12:30 S	13:30 D	14:30 S	15:30 D	16:00 R
16:30 D	17:15 D	18:00 D	18:45 D	19:00 Lz
19:30 D	20:15 R	21:00 D	21:30 S	22:30 D

SERVICIOS DIRECTOS (D): SEGOVIA - MADRID.

SERVICIOS SEMIRUTA (S): Segovia - Revenga - Ortigosa del Monte - Otero de Herreros - Los Angeles de S. Rafael - San Rafael - Madrid.

SERVICIOS DE RUTA (R): Segovia - Revenga - Ortigosa del Monte - Otero de Herreros - Los Angeles de S. Rafael - San Rafael - Guadarrama - Los Negrales - Villalba - Torrelodones - Las Rozas - Madrid.

LANZADERA SAN RAFAEL (Lz): San Rafael - Madrid.

LANZADERA EL ESPINAR (Lz): El Espinar - San Rafael - Madrid. Lz<sup>2</sup>: El Espinar - San Rafael - Guadarrama - Villalba - Madrid.

### MADRID - SEGOVIA

#### LUNES A VIERNES LABORABLES

6:45 D	7:15 IE	7:45 D	8:15 L1	8:30 D
9:15 R	9:45 Lz	10:00 D	10:45 D	11:00 L1
11:30 D	12:15 D	13:00 D	13:30 D	13:45 Lz
14:15 D	14:45 S	15:00 D	15:30 D	15:45 Lz
16:00 D	16:30 D	16:45 Lz	17:15 D	17:45 Lz <sup>2</sup>
17:45 D	18:15 D	18:30 S	18:45 D	19:00 D
19:30 Lz	19:45 D	20:15 D	20:30 S	21:00 D
21:45 S	22:30 D	23:00 S		

#### SÁBADOS LABORABLES

8:00 S	9:00 D	9:30 Lz	9:45 D	10:15 D
11:00 S	11:30 D	12:15 D	12:45 D	13:15 D
13:45 S	14:30 D	15:30 R	15:45 Lz	16:30 D
17:30 S	18:30 D	19:15 D	20:15 R	20:45 D
21:30 S	22:15 D	23:00 S		

#### DOMINGOS Y FESTIVOS NACIONALES

8:00 S	9:00 D	9:30 Lz	10:00 D	11:00 S
12:00 D	13:00 D	14:00 D	15:00 R	16:00 D
17:00 S	18:00 D	19:00 D	20:00 R	20:45 D
21:00 Lz	21:30 D	22:00 D	23:00 S	

SERVICIOS DIRECTOS (D): MADRID - SEGOVIA.

SERVICIOS SEMIRUTA (S): Madrid - San Rafael - Los Angeles de S. Rafael - Otero de Herreros - Ortigosa del Monte - Revenga - Segovia.

SERVICIOS DE RUTA (R): Madrid - Las Rozas - Torrelodones - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - Los Angeles de S. Rafael - Otero de Herreros - Ortigosa del Monte - Revenga - Segovia

LANZADERA SAN RAFAEL (Lz): Madrid - San Rafael.

LANZADERA EL ESPINAR (Lz): Madrid - San Rafael - El Espinar.

Lz<sup>2</sup>: Madrid - Villalba - Guadarrama - San Rafael - El Espinar.

SERVICIO IE: Madrid - Las Rozas - Torrelodones - Villalba - Los Negrales - Guadarrama - San Rafael - UVA (Avenida Padre Claret) - IE (P. Santo Domingo de Guzmán). Sin parada en la estación de autobuses de Segovia.

## Trenes alta velocidad entre Madrid, Segovia y Valladolid

Madrid Chamartín	Segovia Guiomar	Valladolid Campo Grande	CIRCULA
6:40	7:07	7:45	Lunes a viernes
7:30	7:57	8:35	Lunes a viernes
8:00	8:28	9:18	Diario
8:45	9:13		Sábado
9:30	9:57	10:33	Diario
10:15	10:42	11:20	Diario
11:05	11:37	12:16	Diario
12:00	12:27	13:05	Diario
12:10	12:40		Diario
14:40	15:08	15:43	Lunes a viernes y domingo
14:40	15:07	15:41	Lunes a viernes y domingo
15:00	15:30		Lunes a viernes
15:00	15:28		Diario
15:40	16:07	16:45	Diario
16:05	16:35	17:23	Diario
16:05	16:33	17:22	Diario
16:35	17:02	17:40	Lunes a viernes
17:00	17:27	18:08	Diario
17:30	17:57	18:33	Lunes a viernes
18:10	18:37	19:15	Domingo
18:40	19:07	19:45	Lunes a sábado
19:00	19:28	20:05	Diario
19:25	19:52	20:30	Lunes a viernes
20:00	20:27	21:05	Diario
21:30	21:57	22:35	Diario

Valladolid C. Grande	Segovia Guiomar	Madrid Chamartín	CIRCULA
6:45	7:00	7:28	Lunes a viernes
7:15	7:22	7:50	Lunes a viernes
7:50	7:52	8:20	Lunes a viernes
8:45	8:27	8:55	Lunes a sábado
9:35	9:22	9:50	Lunes a viernes
9:51	10:12	10:40	Sábado y domingo
10:11	10:29	10:57	Lunes a viernes
	10:51	11:21	Lunes a viernes
	11:27	11:55	Lunes a viernes
	12:16	12:26	Sábado y domingo
	13:11	13:59	Diario
	13:11	13:59	Diario
	13:41	14:21	Lunes a viernes y domingo
		14:30	Sábado
		14:47	Diario
		15:20	Diario
		15:57	Diario
		17:45	Diario
		18:36	Lunes a viernes y domingo
		19:12	Lunes a viernes y domingo
		19:01	Sábado
		19:46	Diario
		20:35	Diario
		20:50	Diario

## FARMACIAS DE GUARDIA

**Segovia**  
HOY: Tamayo Barbero. José Zorrilla, 41. De 10:15 a 10:15 h.  
Mañana: Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5. De 10:15 a 10:15 h.

**El Espinar:** Hoy y durante toda la semana está de guardia la farmacia de El Espinar, Avenida Hontalbilla, 27.

**Otras localidades:**  
Las 24 horas, permanecen abiertas las farmacias de Cuéllar, Cantalejo y Riaza.

**De 10.00 a 22.00 h.:** La farmacia de La Granja, Navafra y Fuentidueña.

**De 10.00 a 20.00 h.:** Las farmacias de Escalona, Nieve y Zarzuela del Monte.



1/3 DE NUESTROS ALIMENTOS ACABA EN LA BASURA

Mientras, 800 millones de personas siguen pasando hambre en el mundo

EL MUNDO NO NECESITA MÁS COMIDA NECESITA MÁS GENTE COMPROMETIDA

Manos Unidas  
900 811 888 [manosunidas.org](http://manosunidas.org)





## Películas

• Mala \* Regular \*\* Interesante \*\*\* Buena \*\*\*\* Muy Buena

### 12.30 Un tren para Durango (La 2) \*\*\*

Italia, 1968, Western. Mario Caiano: **Antony Steffen, Enrico María Salerno, Mark Damon, Dominique Boschero, Manolo Zarzo, José Bódalo**



Dos aventureros con poco éxito, uno estadounidense y otro mexicano, consiguen un billete para el tren a Durango, deseosos de empezar una nueva vida. Sin embargo, el tren es atacado por tropas mejicanas en busca del oro que se encuentra en una gran caja fuerte. Los bandidos finalmente consiguen sustraer la caja fuerte.

### 22.10 Torrente 5 (Neox) \*\*\*

EEUU, 2014, Comedia. Santiago Segura: **Santiago Segura, Julián López, Jesús Janeiro, Alec Baldwin, Fernando Esteso, Carlos Areces**

Año 2018. Torrente sale de la cárcel, y se encuentra aturrido ante una España convulsa y dividida. Debe encontrar respuestas en su interior para despejar su confusión, y por ello decide convertirse en un fuera de la ley. Así que se propone atracar un casino con una banda de incompetentes. A través de un contacto de su estancia en prisión, localiza a John Marshall.

### 22.40 Non-Stop (Sin escalas) (Telecinco) \*\*\*\*

EEUU, 2014, Acción. Jaime Collet-Serra: **Liam Neeson, Julianne Moore, Scoot McNairy, Michelle Dockery, Lupita Nyong'o, Nate Parker,**

Bill Marks (Liam Neeson), un veterano agente del servicio aéreo de los Air Marshalls, pasa por una mala etapa: tiene problemas con la bebida, y últimamente se toma su trabajo como una rutinaria tarea de vigilante a bordo de un avión. Sin embargo, en un viaje de Nueva York a Londres recibe una serie de misteriosos mensajes de texto, en los que se le pide que inste al gobierno a hacer una transferencia de 150 millones de dólares a una cuenta secreta.

### 22.30 Crepúsculo (La Sexta) \*\*\*

EEUU, 2008, Fantástico. Catherine Hardwicke: **Kristen Stewart, Robert Pattinson, Billy Burke, Peter Facinelli, Elizabeth Reaser**

Bella Swan es una joven de diecisiete años que se ve obligada a mudarse de la casa de su madre en la cálida y seca Arizona hasta la de su padre, en el húmedo y lluvioso estado de Washington. Los comienzos en el pueblo de Forks no son fáciles, apenas conoce a nadie y su padre no es que sea muy comunicativo.



## Deportes

### Butaca deportiva

Ciclismo en pista: 6 days Londres	20.30	Eurosport
Baloncesto: Euroliga	21.00	M+ Deportes

### 19.30 Fútbol: Copa del Rey (Cadena)

Los equipos de Primera entren en juego. La competición del KO alcanza la fase de dieciseisavos de final. Málaga, Sevilla, Valencia, FC Barcelona y Real Betis afrontan hoy el partido de ida de los dieciseisavos de final de la Copa del Rey de fútbol. Todos los partidos, en Bein.

## Entretenimiento

### Butaca de programas

¡Ahora caigo!	18.45	Antena 3
Documentos TV	00.05	La 2

### 00.05 Documentos TV (La 2)

El aceite de palma está presente en el cincuenta por ciento de la comida envasada que se vende en los supermercados, además de en los cosméticos, productos de higiene y alimentos. Se consumen más de cuarenta millones de toneladas al año de este lucrativo producto y se desconoce hasta el aspecto que tiene.

1

- 06.00 Noticias 24H.
- 06.30 Telediario matinal.
- 08.30 Los desayunos de TVE.
- 10.00 La mañana.
- 13.25 Torres en la cocina.



- 14.00 Informativo territorial.
- 14.30 Corazón.
- 15.00 Telediario 1.
- 16.00 Informativo territorial.
- 16.15 El tiempo.
- 16.25 Servir y proteger.
- 17.15 Acacias, 38. *Olga cuenta a su hermana que Úrsula la abandonó cruelmente siendo niña en el Bosque de las Damas. Blanca pide a Diego que dé cobijo a su hermana en la mansión.*
- 18.10 Centro médico.
- 19.25 España directo.
- 20.30 Aquí la tierra.
- 21.00 Telediario 2.
- 22.05 Hora punta.
- 22.30 MasterChef Celebrity.
- 01.25 Cine. «C. Arenal, la visitadora de cárceles».
- 02.55 La noche en 24 horas.

5

- 06.30 Informativos Telecinco matinal.
- 08.55 El programa de Ana Rosa.
- 12.45 Mujeres y hombres y viceversa.
- 14.15 Cámbiame.
- 15.00 Informativos Telecinco 1.
- 15.35 Deportes. *Presentado por Jose Antonio Luque.*
- 15.45 El tiempo.
- 16.00 Sálvame limón.
- 20.15 Pasapalabra.
- 21.05 Informativos Telecinco 2.
- 21.35 Deportes.
- 21.45 El tiempo.
- 22.00 GH: Revolution: última hora. *Tras su entrada en la casa para ejercer como huéspedes del hotel de «GH» y después de compartir las primeras horas de convivencia, Kiko Rivera, Carlos Lozano y Alyson Eckmann tendrán que posicionarse en torno a los tres nominados, Hugo, Maico y Laura.*
- 22.40 Cine 5 estrellas. «Non-stop (Sin escalas)».
- 00.45 GH Revolution: última hora.

2

- 07.00 Documental.
- 07.50 Documental.
- 09.00 La peluquería.
- 09.30 Aquí hay trabajo.
- 09.55 La aventura del saber.
- 10.55 Cinco hermanos. «Santo matrimonio».
- 11.35 Documenta2.
- 12.30 Mañanas de cine. «Un tren a Durango».
- 14.00 Documental. «Las recetas de Julie».
- 15.00 Documental. «Barcos extremos».
- 15.50 Saber y ganar.
- 16.30 Grandes documentales.
- 18.15 Documenta2.
- 19.10 Documental.
- 20.00 Documental.
- 20.50 El cazador de cerebros.
- 21.20 Página 2.
- 22.00 Historia de nuestro cine. «El batallón de las sombras». *En una casa de vecinos, hombres y mujeres cualesquiera combaten en la misma trinchera de una batalla gris.*
- 23.40 La 2 noticias.
- 00.05 Documentos TV. «Diarios del aceite de palma».
- 01.10 Documental.
- 02.05 Conciertos de Radio 3.

6

- 07.30 ¿Quién vive ahí?
- 09.15 Crímenes imperfectos.
- 10.15 Las primeras 48 horas.
- 11.00 Al rojo vivo: previo.
- 12.30 Al rojo vivo.
- 14.00 La Sexta noticias 1.
- 15.00 Jugones.
- 15.20 Jugones: el análisis.
- 15.30 La Sexta Meteo.
- 15.45 Zapeando.
- 17.15 Más vale tarde.
- 20.00 La Sexta noticias 2.
- 20.45 La Sexta Meteo.
- 21.00 La Sexta deportes 2.
- 21.30 El intermedio.
- 22.30 Cine. «Crepúsculo».
- 00.45 Cine. «Mamá». *Hace cinco años, el mismo día en que su madre fue asesinada, las pequeñas Victoria y Lilly desaparecieron en el bosque.*
- 02.30 Comprando en casa.



- 06.15 Noticias de la mañana.
- 08.30 Espejo público.
- 13.15 Karlos Arguiñano en tu cocina.



- 13.45 La ruleta de la suerte.
- 15.00 Antena 3 Noticias 1.
- 15.45 Deportes.
- 16.00 Tu tiempo.
- 16.30 Amar es para siempre.
- 17.30 El secreto de Puente Viejo.
- 18.45 Ahora caigo.
- 20.00 Bom!
- 21.00 Antena 3 Noticias 2.
- 21.30 Deportes 2.
- 21.40 La previsión de las 9.
- 21.45 El hormiguero 3.0.
- 22.40 Cine. «Extraction». *Un antiguo agente de la CIA es secuestrado. Cuando su hijo se da cuenta de que no hay ningún plan para sacar a su padre de ahí, organiza su propia operativa de rescate.*
- 01.00 Cine. «Más allá de Rangún».

cuatro

- 07.00 El zapping de surfers: lo mejor.
- 08.00 Gym Tony XS.
- 09.15 Alerta Cobra.
- 11.20 Las mañanas de Cuatro: primera hora.
- 12.30 Las mañanas de Cuatro.
- 14.15 Noticias Cuatro 1.



- 14.45 El tiempo.
- 14.55 Noticias Cuatro Deportes.
- 15.25 Deportes Cuatro 1.
- 15.45 Dani & Flo.
- 17.00 Hawái 5.0.
- 19.45 Noticias Cuatro 2.
- 20.20 Deportes Cuatro 2.
- 20.25 El tiempo.
- 20.30 Ven a cenar conmigo.
- 21.30 First Dates. *El restaurante recibe hoy a Inma, una mujer acostumbrada a ser líder que busca un hombre con una capacidad similar.*
- 22.45 Héroes, más allá del deber.
- 00.30 Callejeros.
- 02.00 Especial Callejeros.
- 03.15 Puro Cuatro.

cyl7

- 08.00 Buenos días, Castilla y León.
- 10.30 Infocomerciales.
- 11.00 Cuentos en la bruma.
- 12.00 Vamos a ver.
- 13.30 El faro.
- 14.30 CyL TV Noticias.
- 15.00 El Tiempo.
- 15.30 CyL TV Noticias.
- 16.20 Cine. «El halcón de invierno». *Los pies negros sufren una epidemia de viruela y, por consejo del médico, su jefe Halcón de Invierno viaja al sur en busca de alguna medicina que los blancos puedan proporcionarle.*
- 18.00 Vamos a ver.
- 19.30 El arcón.
- 20.30 CyL TV Noticias tarde.
- 21.15 El Tiempo.
- 21.30 Cine. «Los que no perdonan». *Burt Lancaster y Audrey Hepburn lideran un reparto estelar en este relato de una familia de pioneros perseguida por un loco pistolero.*
- 00.00 CyL TV Noticias.
- 00.45 Redifusión.

8

- 07.30 El desprecio.
- 08.30 Buenos días Castilla y León.
- 10.30 Redifusión.
- 11.00 Magazine local. (R)
- 13.00 Andrómeda.
- 14.00 Noticias.
- 14.30 Medicina TV.
- 15.00 Los ladrones van a la oficina.
- 15.30 Noticias.
- 16.00 Magazine local.
- 18.00 El desprecio. *Clara Inés se entera que forma parte de una acaudalada familia y toma la decisión de ir a la capital para reencontrarse con sus orígenes.*
- 19.00 Canguros. *La convivencia de cuatro chicas que comparten piso y profesión: el cuidado de bebés.*
- 20.30 Como el perro y el gato.
- 21.00 Noticias. *La mayor información de la ciudad.*
- 21.30 Magazine local.
- 22.30 Noticias.
- 00.00 Magazine local.

**TODOS LOS DOMINGOS**  
**con El Adelantado de Segovia**  
**en tu punto de venta habitual**

Revista  
**mia**

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA** + **Revista mia**

El diario de los segovianos

Por Sólo  
**2,30 €**

## LA ÚLTIMA

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

Julio Barbero Sánchez fue, en el más amplio sentido de la palabra, un artista. De los más notables de su tiempo. Aunque soriano de nacimiento (1925), se le podría considerar, más bien, castellano, pues vivió, además de en esa capital, en Ávila, Segovia y Valladolid, y a Castilla dedicó una buena parte de su obra. Decía tener por maestros a los más grandes de la pintura española, entre los que citaba a El Greco, Velázquez, Goya y Zuloaga. A éste último le admiraba profundamente, hasta tal punto que, en los años 70 realizó una copia de uno de sus mejores cuadros, "Las brujas de San Millán". A pesar de las grandes obras que pintó Barbero a lo largo de su carrera, esa reproducción de Zuloaga era una de sus preferidas. De hecho, permanecía expuesta en el salón de su domicilio familiar.

Fallecido Barbero en 2014 y su esposa un año después, su hija María José, residente en Francia, donde ejerce de profesora, se tuvo que hacer cargo de la colección del artista. "¿Y qué hago con este cuadro?", se preguntó. Antes de tomar una decisión, consultó con la Fundación Zuloaga. "Me pareció muy acertada la propuesta de su presidente, Ignacio Suárez-Zuloaga, quien me aconsejó que este cuadro fuera expuesto en una dependencia en Segovia", dice ahora María José. El propio Suárez-Zuloaga puso en contacto a la hija del artista con el Ayuntamiento de Segovia. Y se llevó a cabo la donación, en un acto privado en que estuvo presente la alcaldesa, Clara Luque, la concejala de Cultura, Marifé Santiago, y la de Gobierno Interior y Personal, Marisa Delgado. Ahora, el Ayuntamiento quiere divulgar la donación.

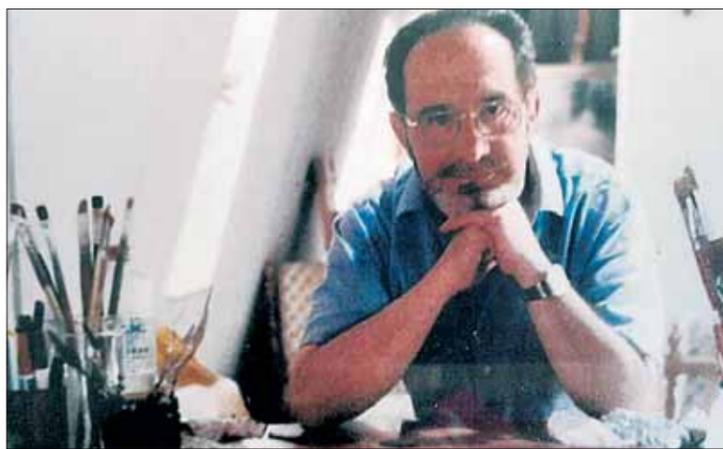
María José está satisfecha. "Creo que es el mejor homenaje a mi padre, que aunque no quiso nunca darse a conocer al gran público, sí tuvo la ocasión de decirme antes de su muerte que quería que sus cuadros fueran simplemente para que las personas los vean". De igual forma, la hija del artista confía en que esta donación permita a los más jóvenes descubrir a un artista poco conocido, cuya obra está diseminada en coleccio-

# Un regalo para Segovia

El Ayuntamiento recibe una reproducción de 'Las brujas de San Millán' —original de Zuloaga—, hecha por el sobresaliente pintor Julio Barbero



Imagen de la reproducción de 'Las brujas de San Millán' pintada en los años 70 por Julio Barbero. / EL ADELANTADO



Julio Barbero, fallecido en Valladolid en el año 2014. / EL ADELANTADO

nes privadas de países como Francia, Suecia o Estados Unidos, además de España.

En su obra, casi toda realizada con la técnica del óleo, se pueden observar paisajes castellanos, que él llamaba "ensoñaciones" e imágenes de ciudades como Ávila y Segovia, a las que estaba muy arraigado. También pintó numerosos bodegones llenos de color, que evocan un ambiente hogareño y romántico. Los interiores de las iglesias y las catedrales fueron otro de sus temas predilectos. Pero, a partir de ahora, siempre quedarán en Segovia sus brujas de San Millán.

## HEMEROTECA

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace 25 años

24 de octubre de 1992

*La ruina y el olvido conviven en la iglesia románica de Cabañas de Polendos*

**E**MILIO GARCÍA.— La iglesia parroquial de San Lorenzo es, sin duda alguna, uno de los ejemplos característicos más significativos del llamado románico del Pirón, pero también la obra arquitectónica más desconocida de la escuela o influencia anteriormente citada.

Su portada, pese a los deterioros que presenta, es de un románico tardío pero sumamente elaborado, profundamente decorada con elementos bellamente tallados. Conserva su aspecto con gran integridad. Se trata de una de las portadas más bellas del románico segoviano.

Esta iglesia románica, como algunas otras de la provincia, ha padecido un deterioro manifiesto, a pesar de algunas obras que con mejor voluntad que acierto se han venido acometiendo; cubierta, sacristía, artesonado, son un vivo ejemplo de que, a pesar de haber actuado sobre ellos, los problemas iniciales continúan.

Las humedades de la zona interior de los muros, permanecen sin haber podido efectuar obra alguna que evitara el mal. La torre, ejemplar raro por su construcción, siglo XVIII, el pavimento interior y en general todo el conjunto necesita de obras de restauración que realcen y recuperen el brío perdido del monumento.

Junto al ábside románico construido de sillería se encuentra adosada la sacristía, de planta cuadrada y cubierta en el interior por una bóveda tabicada. Fue construida en el siglo XVIII. Hace unos días la parte superior de uno de los muros ha caído, dejando un gran boquete. El deterioro y la ruina amenazan a la iglesia, y si no se aportan recursos económicos, provengan de donde provengan, el futuro de ésta lo podemos considerar poco esperanzador (...).



# Restaurante La Matita

Amplia selección de menús para sus celebraciones familiares

Ctra. de Soria, km 172 COLLADO HERMOSO Segovia  
Telf reservas: 921 40 30 77 | restaurantelamatita.com

